

INDE FRANÇAISE

ÉCOLE PRIMAIRE

PONDICHÉRY

COPIES DE  
ROULEMENT  
C. P. 1<sup>ER</sup> ET 2<sup>ES</sup> A

1934-35





.C.A.C.88.

ASE 2388/3

# ECOLE PRIMAIRE

DE LA  
RUE DES MISSIONS ETRANGERES

60 PAGES. N<sup>o</sup> I

Centre de Documentation  
sur l'Asie du Sud-Est et le  
Monde Indonésien  
EPHE VI<sup>e</sup> Section  
ASE 2388/3  
BIBLIOTHEQUE

Cours *Cours Préparatoire 1<sup>ère</sup> a*

Cahier de ..... du *4 Août 1934*

Appartenant à ..... du *19 Sep 1934*

Nos. { du registre matricule  
      { de la liste annuelle

Année scolaire 1934 ..... 1935

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,

46. RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.

Samedi le 4 Août 1934.

Revue du jour: Soyez attentifs

Copie

La Le Li Lo Lu

la le li lo lu

ta te ti to tu

fa fo va vu fu vi fe fo vu fa

va ve fi vo va fu vi fo vu fa

ve

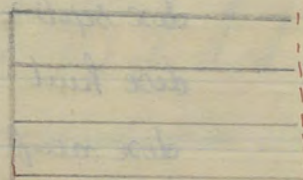
7  
10

Dictée

La fière La tête Le vote tata toto

4  
10

Dessin

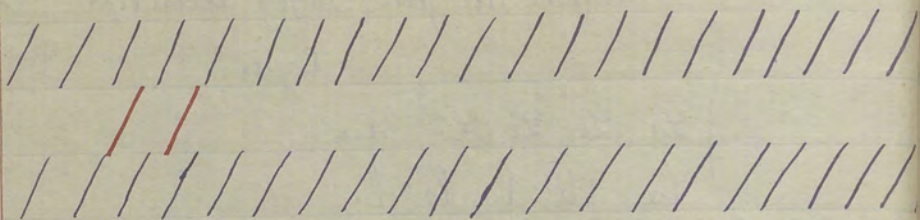


Les lignes.

4 1/2  
10

Écriture

4  
10.



Exercice d'invention

Copiez les phrases suivantes

Pama montre le crayon

5  
10.

renou ~~mon~~ montre la plume nous montrons  
le verre

calcul

Écrire en toute lettre de 11 à 20 onze.

onze dix sept

douze dix huit

treize dix neuf

quatorze vingt.

6  
10.

quinze

seize

Cordandabany. V.

Lundi 6 Août 1934

Pensée du jour: Soyez bons

Copie

la te lo ti lu ta le ta li tu  
la te lo ti lu ta le ta li tu  
vi fu fo ve fa vu fi fe vo va  
vi fu fo ve fa vu fi fe vo va

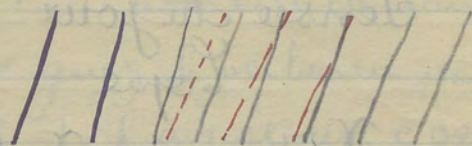
7  
10.

Dictée

bé bé a vu le navire la famine  
ne l'avai.

6  
10.

Les lignes



3  
10.

தந்த

யார்

யு ஸ்ரீ யு ஸ்ரீ கிரும லி லாணி க மி ய ரி ம

calcul

Ecrivez en chiffre de 40 à 30 en sens inverse

40 30.  
39  
38  
5  
10  
37 X ?  
36  
35  
34  
33  
32  
31

Ecriture

1 L 7 7 1 L 7 7  
1 L 7 7 1 L 7 7

Abdoul Hamid

Mardi 8 Août 1934.

Pensée du jour: Soyez prudents.

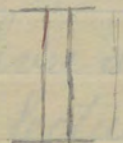
Copie,

lu lo li le la  
lu lo li le la  
de di do da du  
de di do da du  
Xe Xu Xa Xo Xi Xa Xu Xe Xo Xi  
Xe Xu Xa Xo Xi Xa Xu Xe Xo Xi re. xa  
mu li ma tu fe nu me ti lu mo  
mu li ma tu fe nu me ti lu mo  
fa ve. fa. ve

Pictée

ho ho, tu le do da la di ro he gi me  
samedi li me la me

Dessin.



une lettre

திருத்த

யான சரதுவான பிராணி. அது ஒரு வகைக் குழந்தை  
குடைய யாது. ஆனால் அதற்குத் தம் குடைய குழ  
ரை மறப்பதில்லை தன்னைப் பாதுகாக்கும்பா  
னி சமையலுக்கு

7  
10

Exercice d'invention

completez les phrases suivantes  
j'ai un crayon

7  
10

co danda kaniya une plume

Bamalingam a une règle.

Calcul

Ecrire en chiffres de 40 à 50 en sens l'écriture

40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50

8  
10

Aroumoufame

Vendredi 10 Août 1934.

Pensée du jour: Soyez polis.

Copie

ph

ph

pi po pu pe pa.

ha hu hi he ho.

be da bi du bodi de ba do bu.

ne za xi lo mu fa vu ti mo ni

zu xo lu to fe va me ma xu zi.

8  
10

Dictée.

Panama. Le papa a une pipe. Le pape  
a bu du limonade.

8  
10

Exercice d'invention.

Repondre aux questions suivantes.  
Avez-vous un crayon?

J'ai un crayon.

Avez-vous un livre de lecture?

J'ai un livre de lecture.

8  
10



Avez-vous un encrier?  
J'ai un encrier.

Calcul.

Ecrire les nombres pairs, de 10 à 50.

4/10  
9  
10

10 22 34 46  
12 24 36 48  
14 26 38 50  
16 28 40  
18 30 42  
20 32 44

Ecriture.

llllllllllllllllllll

ll, ll, ll, ll, ll, ll, ll, ll, ll, ll, ll.

5  
10

Codandamourthy.

Samedi 11 Août 1936.

Pensée du jour: respectueuse.

Copie

7  
10

ch. ch. ch. ch. ch. ch. ch. ch. ch. ch. ch. ch.  
ph. ph. ph. ph. ph. ph. ph. ph. ph. ph. ph. ph.  
coco, cache, ma che,  
noche, la che, pha se,  
pha, phe, phi, pho.

Dessin



3  
10

Lignes

Ecriture

llllllllllllllllllll

llllllllllllllllllll

4  
10

iiiiiiiiiiiiiiiiii

Exercice Exercice d'invention  
Repondre aux questions suivantes?

Henri a-t-il un cahier?  
Henri et Maurice ont-ils un crayon?  
Henri et Maurice ont-ils un crayon?  
Avez-vous un crayon. J'ai un crayon?

4  
10

calcul

Écrivez les nombres impairs de 1 à 40  
1, 3, 5, 7, 9, 11, 13, 15, 17, 19, 21, 23, 25, 27, 29,  
31, 33, 35, 37, 39, 40.

7  
10

Anécipie

Lundi 13 Août 1936

Pensée du jour: Soyez bons.  
Copie

jjjjjjjj

8  
10

je ja ju ji jo  
juge jugube

Dictée

La pâte. La pipe est jolie La rame La rive La robe  
La lipe.

4  
10

செம்பு

செம்பு மந்திர சதகபய சிறி அடயது செம்மை  
யம் வளம் வெள்ளி வயப்பலத்தகடாகடிக்  
கயம்கம்பியாக நீட்டவும் குடியும் செம்புதுடுப்பி  
யுக்கும்தித்தி களிம்பு என்னுய்யர்.

6  
10

Exercice d'invention

Complétez les phrases suivantes avec  
les objets s'co lares zéaram a un cahier  
Pourou chotte amin a une règle  
Ramalingam a un crayon

6  
10

calcul

Ecrire les nombres impairs de 50 à 1

49 39 29

47 37

45 35

43 33

41 31

7  
10

Chonemougane

Mardi 14 Août 1934.

Pensée du jour: Soyez propres.

Copie.

Cg Cg

K ca co cu ga go gu.

K Ca co cu ga go gu.

Ca co cu ga go gu.

7  
10

Dictée

La jupe. Une pelote. La rose. La rière.  
robe facile. Sara et ta robe. Lave. Maman

6  
10

Exercice d'invention.

Complétez les phrases suivantes avec les objets scolaires.

Sivagnanam n'a pas de livre.

Camaraséou et Sinivassin n'ont pas de cahiers

Zamboulingam a un pageur, un crayon, un  
porte-plume, un encrier.

7  
10

Calcul.

Ecrire en toutes lettres de 10 à 1.

Dix, neuf, huit, sept, six, cinq, quatre, trois,

deux, un.

7 1/2  
10

Abdoul Samedi.

15, 16, 17 Août - jours de congé.

Samedi 18 Août 1934

Pensée du jour: apprenez bien vos leçons.

Copie.

Cg

Ca, co, cu, ga, go, gu.

Cg

ce, ci, ge, gi,  
ju, ka, ki, je, jo, ku, ke, ja, ji, ho.  
tu, ra, si, do, nu, mo, fu, va, li,  
ca, co, eu, ga, go, gu, ha, ho, hu,  
ce, ci, ge, gi, se, je

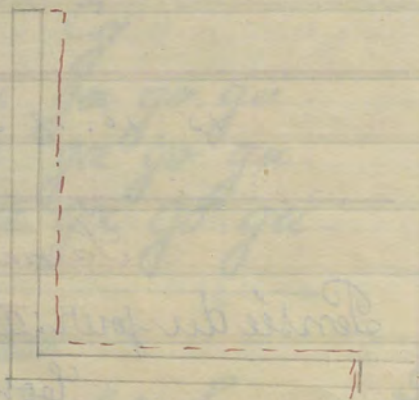
8  
10

Dictée.

La figure, de papa, La banane, mure, Le  
ye me lève, page, cage, mange.

7 1/2  
10

Dessin.



Une équerre.

4  
10

Écriture.

U, U, U, U, U, U, U, U,  
U, U, U, U, U, U, U, U,  
U, U, U, U, U, U, U, U,

4 1/2

10

Exercice d'invention.

Remplacer les points par un des mots sui-  
vants.

Pamassamy a une règle.  
vadi, selon Pajaria et Conwindin n'ont pas  
de cahiers

Antoine a une plume neuve.

6  
10

calcul

Écrire en toutes lettres les nombres.  
de 10 à 20.

dix, onze, douze, treize, quatorze, quinze,

7  
10

seize, dix sept, dix huit, dix neuf, vingt

Diagarassin

Lundi 20 Août 1934.

Pensée du jour Respectez les grands

Copie

Kou - ~~IF~~

Ka Ke Ki Ki Ko Ku.

ou a oue ouï ouf

quo ~~quu~~ ~~quu~~  
quo ouu, Co ci ze qu ca Ce ga Cu

go gi je ji ze gi ga ju qu jo go

tu ri ni my fi fy li dy si ty

6  
10

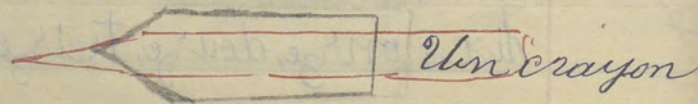
Dictée

caroline s'élève vite. La robe est jolie.

La page, La nage, Tule, a un cage,

6  
10

Dessin



Un crayon

3  
10

தீக் தே

ஆங்கிலேயர்களின் குடிசை உலகம் அன்று பெயர் பெட்டை  
கொழிபுட்டை இடுங்கொழிகளின் அணி யாழ்ப்பாணம்

7  
10

யுத்திடுதலியவற்றை நிரிந்துப் பிந்தகொழியை  
யும் அதன் குட்டை யையும் உணவாகக் கொண்டு  
கிணறுகள்

Exercice d'invention

Remplacez les points par un des mots  
suivants, armoire, tableau, carte, renou  
montre, l'armoire, tableau,

vous effacez le tableau  
Cannin  
cornoin montre la carte

5  
10

Calcul

Écrire en toutes lettres de 20 à 30  
vingt vingt trois

vingt et un - vingt quatre

vingt deux vingt cinq

vingt six

8  
10

vingt sept vingt huit  
trente vingt neuf

*Elapin*

*Mardi 21 Août 1934*

Pensée du jour; Soyez charitables  
copie

gn ille

gne, gni, gna, gno,  
illa, ille, illi, illo, illu,  
chi, phu, cha, phe, pho,  
phi, cho, chu, pha, che,

Dictée.

guli en a vu un phare. Laque élève  
afune poche je chante une chan son.

சொற்கொச்சுக்கம்

பின்வரும் வசனங்களைச் சூழ்க்க.

காக்கை கடுமை நிறமனது

7  
10

7  
10

7  
10

6  
10

9  
10

மொனா மஞ்சல் நிறமனது.

சுண்ணாம்பு வெள்ளை நிறமனது

பாக்கு கடுமை நிறமனது

வெற்றி கொடிச்சை நிறமனது

குருகுழியை வந்திருக்கிறாய் சந்திரமொனா

சுக்கா நிறமனது

Exercice d'invention.

Remplacez les point par un mot pris sur  
la liste: chaise, cart, blanc.

Ramassemy montre la chaise.

Carmin montre le cart blanc.

Vous montrez la carte

calcul

Écrivez les nombres pairs de 1 à 70

2	10	18	26	34	42	50	58	66
4	12	20	28	36	44	52	60	68
6	14	22	30	38	46	54	62	70
8	16	24	32	40	48	56	64	



Samedi 25 Août 1934

Pensée du jour: Apprenez bien vos leçons

Copie

tan, pin, chan, phan, gin gan can janrin.  
zan fin vin xan quin hin. je chante. je je  
je gagne. je me cache. Ma chevelure. La  
manche. la pelate.

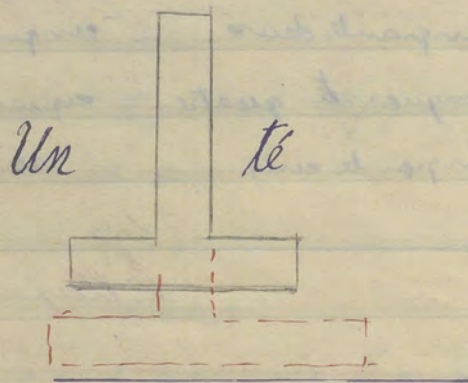
6/10

Dictée

Le matin. Une robe. La manche. Une  
loutaille. Le samedi. je chante. Une bag

8/10

Dessin



15/20

Écriture

N, N, N, N, N, N, N, N, N, N.

N, N

M, M, M, M, M, M, M, M

M

M, M, M, M, M, M, M, M

4 1/2 / 10

Exercice d'invention.

Répondre aux questions suivantes?

Combien y a-t-il de tables?

Il y a 6 tables

Combien avez-vous de livres?

j'ai un livre

Combien y a-t-il de chaises?

Il y a une chaise

7 / 10

Calcul

Écrire en chiffres de 80 à 30<sup>us</sup> sens inverses:

80-79-78-77-76-75-74-73-72-71

70-69-68-67-66-65-64-63-62-61-60





$\frac{6}{10}$

camarin a un cahiers  
combien y a-t il de fenetre ?  
Il ya six fenetres dans la classe de l'ame  
combien ya-t il dans la classe  
Il ya six l'anes.

Calcul

Ecrire les nombres pairs de 60 à 99

60 68 76 84 92

62 70 78 86 94

64 72 80 88 96

66 74 82 90 98

$\frac{8}{10}$

Poussamy

Mardi 28 Aout 1934.

Pensée du jour - Soyez attentif en classe.

Copie.

e é ê ë, eu oi ou, é ai ci, o au eau,  
an en, in ain,

J'ai sali ma robe de toile, je la laverai de  
main. Lave - toi, peigne - toi chaque matin.

$\frac{5\frac{1}{2}}{10}$

a déchiré son beau voile Son chapeau a un ruban -  
rouge. Et ton manteau. Madeleine a acheté  
un beau chapeau etc...

Dictée Française.

La manche de l'andouille. Bébé mange du bonbon.  
Lara a une jolie robe. Le matin je demande à mon  
ami.

$\frac{7}{10}$

Calcul.

5-10-15-20-25-30-35-40.

45-50-55-60-65-70-75-80.

85-90-95-100.

$\frac{8}{10}$

Pourouchottamin

Mercredi 29 Aout 1934.

Pensée du jour: Soyez sages

Copie

e-g e-g  
k-la. ea. eu. ga-go-gu  
ca. cu

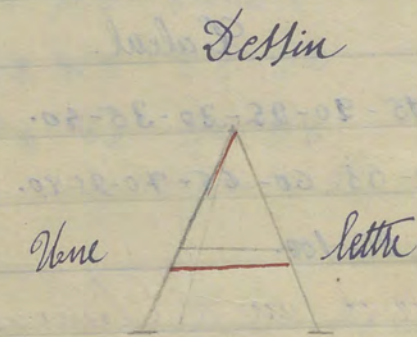
7/10

s. se. si. j. je. ji  
ju. ka. pi. je. jo. ku. ke. ja. ji  
ko. tu. Ra. si. do. nu. mo. fu. va. li. li.

6/10

Dictée :  
je chante. une chan son. Pa. pa <sup>m'achète</sup> ma <sup>est</sup> estte.  
robe. et une a déchiré son beau voile

4/10



7/10

குக்கு  
பகுத்தி  
பகுத்தி ஒருவகைச் சொல்லாமா கவன கு  
குத்திச் சொகுக்கு இவை மரம் என்  
வெயர் அம்மரத்தி ன்னி ன் ன் 2 ன்

கும இவ்வம் படு சுவர்க்கை கலியண  
கலியணை கைப்பகுக்கு உபயோகமும்

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot  
convenable : noir, bleu, rouge.  
Le ciel est bleu  
Le rayon est rouge  
Le tableau est noir

8/10

calcul

Ecrire en toutes lettres de 60 à 70  
Soixante Soixante huit  
Soixante et un Soixante neuf  
Soixante deux Soixante dix  
Soixante trois  
Soixante quatre  
Soixante cinq  
Soixante six  
Soixante sept

6 1/2 / 10

Ramalingam

Vendredi 31 Août 1934.

Pensée du jour: Soyez propre.

Copie

e é ē ew oi ou, e ai u ô au eau  
an en in ain ein

y'ai touché la tête de Félicité  
a caché la balai y'ai foué à un beau  
Austole a gagné un sou.

8/10

Dicté.

Sara a sali sa robe Pique toi  
a acheté un beau e.p. apeau.

6/10

Exercice d'imitation

Remplacez les points par un mot convenable  
verte, jaune, blanc

Le mur est blanc

La feuille d'arbre est verte.

8/10

Calcul

Écrivez en toutes lettres de 100 à 170.  
cent cent quatre cent huit  
cent un cent cinq cent neuf  
cent deux cent six cent dix.  
cent trois cent sept

8/10

Écriture

t t t t t t t

ti tu tu tu tu tu tu

4 1/2 / 10

t t t t t t t

Radjabador

Samedi 1<sup>er</sup> Septembre 1934

Pensées du jour: aime tes parents

Copie

pl, bl et, pl, gl bl, tel sera st  
L'habituelle mœurs de pantalons bleus  
Maurice ~~et~~ du peintre Un ~~plume~~  
bauché du sable maillé Clémentine  
une robe blanche Une plume fine

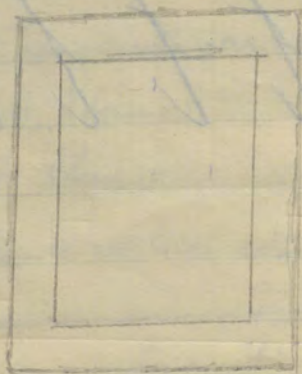
$\frac{7}{10}$

Dictée

tomates ~~et~~ ~~jeune~~ à un beau ~~jeune~~ et bonne  
dechire ses robes Un couteau maillé

$\frac{6}{10}$

Dessin



Un

cadre

$\frac{6}{10}$

écriture

n, n, n, n, n, n, n, n  
n, n, n, n, n, n, n, n  
n, n, n, n, n, n, n, n

$\frac{3\frac{1}{2}}{10}$

Exercices d'écriture

Remblais <sup>ceux</sup> les <sup>points</sup> par <sup>des</sup> manges Comaena  
bley jaunes rouges très ma classe  
il y a une fenêtre rouge Les murs rouges  
jaune gris La couverture de man laine  
verte.

$\frac{4}{10}$

Calcul

Écrivez les <sup>m</sup> nombres impairs de 20 à 80

21 25  
23 27  
25 29  
27 31  
29 33  
31 35  
33 37

Radjamanicom

$\frac{7}{10}$

Lundi 3 Septembre 1934

Pensé du jour: Lis à haute voix

La boucle de son manteau La chielette blonde  
Jean a sa poche pleine La flûte de Léon Une ep  
gle de laiton Une règle plate

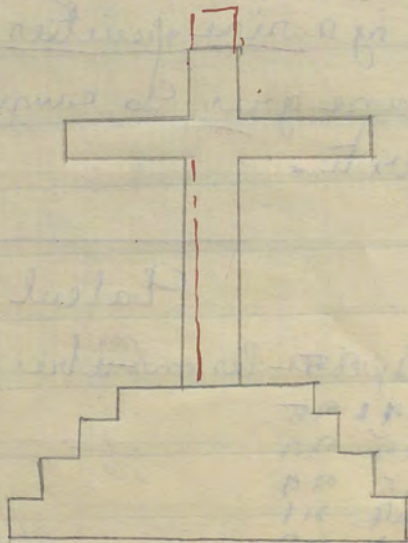
6/10

Dictée

Maurice a un clou peintu Anatole a gagné  
un son outon a un pantalon bleu

7/10

Dessin



Une croise

5/10

திக்கடி

: உரிசை

புதிதிலிருந்து கட்டுவதற்கு உரியபரிசீலனைகளை மேற்கொள்ள  
பின்பு கட்டுவதற்குரிய கவலைமையுடைய பணிகளை மேற்கொள்ளுதல்.  
வெள்ளக்காரியை நன்றியுடன் வாரியத்தின் பணிகளை நன்றியுடன்  
கொடுக்கல்

8/10

Exercice d'intention

Completez les phrases avec les mots suivants  
longueur - largeur - côté ma classe a quatre côté  
Elle a deux longueur deux largeur.

6/10

Calcul

Effectuez les opérations suivantes

42 papiers  
+ 8  
50

5

26

2

3

36 plumes

7

12

19

24

62 crayons

7 1/2 / 10

Ramatchandrin - Pa.

Mardi 4 Septembre 1934

Pensée du jour : aimez vos maîtres

Copie

Le Bien a pleuré. La cloche de l'école  
Marica a replié son fichu j'ai ballé  
a reçu une cloque.

7/10

Dictée p<sup>se</sup>

Elborice a une grande ~~oreille~~. Le ou a  
flûte. Jean a un flacon bouche

7/10

சொலதெளடத்தம்

பின்வரும் வாக் தியல் கண்புத்தி செய்க.

தட்டான் நனககன் செய்குள்.

தச்சன் மட வேல செய்குள்.

கொல்லன் குடுமய வேல செய்குள்.

கொத்தன் னீடுகள் கடடுகிடுள்.

கன்னுள் வித்தன் வேல செய்குள்.

8/10

Exercice d'invention.

Complétez les phrases suivantes avec les mots.  
rouge, court, longueur, noire.

8/10

Ramassamy a une règle noire et une règle  
Tomoussamy a un crayon court  
Joseph montre la longueur de la classe

Calcul

Effectuez les opérations suivantes :

4	porte plume	21	en crier	67	bananes
27				32	
7	+			+	7
8					9
					39 bananes
					28

8/10

70 portes plumes 69 en criers

Ecriture

r r r r r r  
rare rare rar

Rattinababady





Vendredi 7 Septembre 1934.

Pensée du jour: Mange à ta faim  
Copie

Dix - Huitième leçon

br. cr. dr. fr. gr. pr. te. vr.

Une grande règle Une fenêtre  
haute. Un livre propre. Une  
neuve. De l'encre rouge. Une  
d'écriture.

8  
10

Dictée

Une sphère. Henri montre  
de son pouce. Joseph a une  
neuve

8  
10

Exercice d'invention

Copiez les phrases en ajoutant le mot  
convenable

coin longue - court

La règle est plus, longue que le crayon

8  
10

Mademoiselle montre le coin de la classe  
Le crayon est plus, court que le porte  
plume.

Calcul

Dans 3 dizaines il y a 30 buchettes 2  
dizaines et 8 buchettes il y a 28 buchettes  
Dans 65 buchettes il y a 6 dizaines et  
5 buchettes 23 buchettes il y a 2 dizaines  
et 3 buchettes.

8  
10

Écriture

S, S, S, S, S, S, S, S, S,  
suite, suite, suite

4 1/2  
10

Souprayer S.

Samedi 8 Septembre 1934.

Pensée du jour: ne maltraite pas les animaux

Copie

7  
10

Alain a tracé une ligne droite au tableau. Le maître. L'élève. Tronite le modèle d'écriture que je t'ai tracé

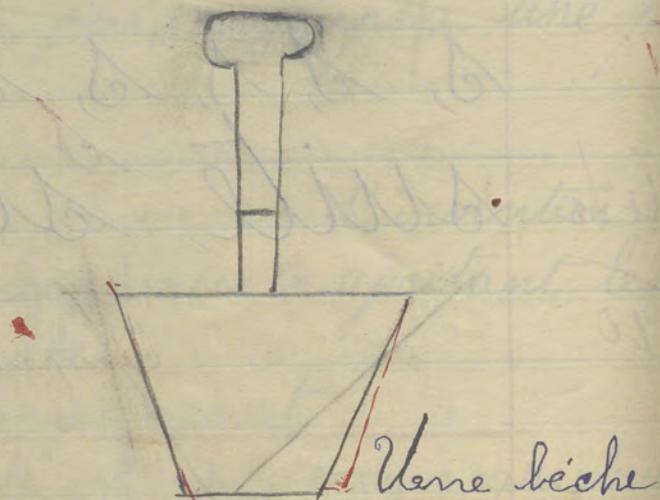
Dictée

8  
10

Le maître a tracé une ligne droite au tableau. Alain imite le modèle

Dessin

6 1/2  
10



Une bêche

Écriture

v, v, v, v, v, v, v, v,  
v  
veau, veau, veau  
veau, veau, veau

4  
10

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot convenable

coin, milieu

Joseph est au milieu de la classe

Rama est dans un coin de la classe

Vous montrez le milieu du tableau

7  
10

calcul

Effectuez les opérations suivantes

14 mètres - 78 mètres

17  $\frac{49}{29}$  mètres

25

38  $\frac{24}{31}$  mètres

18 mètres  $\frac{9}{64}$  mètres

13  $\frac{64}{9}$  mètres

25 mètres

Souppouraw

Lundi 10 Septembre 1934

Pensée du jour: Ecoutez votre maître  
Copie.

Je mange le croûte de mon pain. ~~Je~~  
a mangé du pain tendre. j'ai mangé  
pain de seigle que j'ai trou ~~vêlé~~  
ture a une grande poche. Mon chapeau  
de feutre mou.

Dictée pre

$\frac{5}{10}$

André a mangé du pain de seigle Valentin  
a triché. Une épingle de cravate.

Exercice d'invention.

Completez les phrases suivantes avec les mots  
coin, milieu, coins.

André est au milieu de la classe  
Mauri cassamy et Radja sont dans un coin  
de la classe

Pajany montre les coins de la classe

$\frac{7}{10}$

Problème

Le père de Rama lui a donné 5 caches. Lamière  
lui en a donné 8. Combien Rama a-t-il en tout?

Solution

Rama a en tout:

$$5 + 8 = 13 \text{ caches}$$

Réponse 13 caches.

Candabany

opération

$$\begin{array}{r} 5 \\ + 8 \\ \hline 13 \end{array}$$

$\frac{8}{10}$

Mardi 11 Septembre 1934.

Pensée du jour: Aimez vos grands parents  
Copie

Ab ob il el ur ce af ipce id ag. ut a  
is of eb ul.

7 1/2

10

Frédéric a perdu son canif. Une  
armoire mal propre. Victor a dormi  
sur la table Germain a mangé une  
tarte. Martin a versé une larme.

Dictée

8  
10

Bertrand a un chapeau de feutre  
Félicie a perdu son canif. Une  
armoire mal propre.

Exercice de langage

Copiez les phrases suivantes  
Je suis dans un coin de la cour  
Joseph est au milieu de la classe  
nous sommes dans un coin de la classe

7

10

Vous êtes au milieu de la cour  
Rafanjet et Vélou sont dans un coin de la classe

Problème

Vénou avait 15 caches, son frère lui donne  
32 caches sa sœur 17 caches combien a-t-il mainte-  
nant?

Solution

8  
10

Vénou a maintenant ;

15 + 32 + 17 = 64 caches.

Opérations

15  
+ 32  
17  

---

64

Réponse: 64 caches.

Écriture

4 1/2

10

V V V V V V V V V V

VIVE, VIVE, VIVE.

Selvaradjou.

Mercrèdi 12 Septèmbre 1934.  
Congé. (fête de Vinayagar).

Vendredì 14 Septèmbre 1934.

Pensée du jour: Parlez peu.

Copie

André se dépêche: il aura terminé sa page à midi. Une grande carte de France. Gaston a écrit vite et trace au tableau une circonférence.

$\frac{6}{10}$

Exercice d'intonation.

Remplacez les points par un mot pris sur la liste. coin, le haut, le bas.

Battinonne s'élève maître le haut du mur.

Wenau touche le bas du tableau.

Madessin est dans un coin de la classe.

$\frac{6}{10}$

Problème

Sangarin a 8 crayons. Son père lui donne 17 crayons. Combien Sangarin a-t-il en tout?

$\frac{8}{10}$

Solution

Sangarin a en tout:

$$8 + 17 = 25 \text{ crayons.}$$

Reponse 25 crayons

Opérations

$$\begin{array}{r} 17 \\ + 8 \\ \hline 25 \text{ crayons} \end{array}$$

Écriture.

n n n n n n n n

$\frac{3\frac{1}{2}}{10}$

ni ne ni ne ni

Vendredi 14.

Samedi 15 Septèmbre 1934.

Pensée du jour: applique-toi partout.

Copie.

Claude a coupé un morceau de carton tiré de ce carton élastique. Le jardin de l'école. J'ai vu

$\frac{6}{10}$

la culbute de Félix marche <sup>et</sup> avance Halte

Dictée.

$\frac{8}{10}$

Gaston calcule vite Claude aura terminé sa

Dessin.



Un seau.

$\frac{3}{10}$

Écriture.

p, p, p, p, p, p  
papa  
papa, papa, pu

$\frac{4}{10}$

papa, papa, p

Exercice d'invention.

Complétez les phrases avec le mot suivant  
haute, le bas, le

Ramgarden monté le bas de la porte.

La table est plus haute que le banc

Le banc est bas.

$\frac{5}{10}$

Calcul

Effectuez les opérations suivantes.

42 hectomètres.

354 decamètres

77

195

07

459 decamètres.

$\frac{2}{10}$

1236 hectomètres.

Vingadassalam Ka.

Lundi 17 Septembre 1934.

Pensée du jour: Respecte les grands  
Copie.

Merci. Mardi saute à la corde. Dim  
che. Lundi. Mardi. Mercredi. Jeudi. Vend  
Lamendi. La rouille courre le fer un ta  
prête - moi ton sac de cuir. je res pi  
par la bouche. Ferme la porte prête  
moi ton cer ceau.

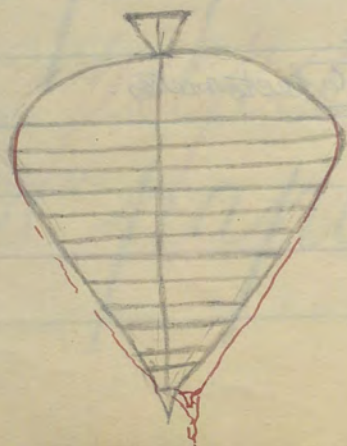
7  
10

Dictée.

Le jardin de l'école. Martin a versé  
larme. La rouille courre le fer.

7 1/2  
10

Dessin.



5  
10

Une toupique.

Exercice d'indention.

Remplacez les points par un mot pris  
sur la liste.

grand; milieu; hauts;  
Rachha est au milieu de la classe.

Moutou coumarayin est grand.  
Les murs de la classe sont hauts.

8  
10

Problème.

Venou a reçu 25 papiers comme récompense  
de son travail. <sup>combien</sup> Venou  
a-t-il maintenant.

Solution	Opération
A-t-il maintenant. :	25
25 + 144 = 169 papiers.	144

6  
10

Preponse 169 papiers

Vingattarayadan.

Mardi 18 Septembre 1934.

Pensée du jour: Ma classe pas en classe

Copie

leur euf our oir euf suboil air ail aug aul oi  
oif oie

6  
10

Bonjour Bonsoir Au re voir un bâton tout  
du un bâton four chu du char bon noir une liege

Dictée

André tire un carton ~~en~~ élastique. Il est au  
au feu Martin a coupé un morceau de carton

5 1/2  
10

சொல் தொடர் ஆக்கம்

கீழ்க்கண்டவாக்கியங்களைப் பற்றிச் சொல்  
நாமல் உணவில் லாமல் பலநான் ஜீவிக்கிறுக்கல்  
ஆனால் காற்று தில்லாமல் திருக்கடி கைப் பெருகுது  
கூடுகூடுகூடு யாது ஆகையால் உலகத்தி ஆள்  
யபிராணி கழும் எவ்வகையி ஆய்வாது நீதிக்கல்

8  
10

Exercice d'invention

5  
10

Copier les phrases suivantes en remplaçant un mot  
dans les points petit, grand, long  
Royaume est plus grand que Roche, terre appien est  
plus petit que l'annin le bande est long

Problème

Un panier contient 15 oeufs, deux autres paniers  
contiennent chacun 8 oeufs combien d'oeufs y-a-t-  
il dans 3 paniers?

Solution

Dans 3 paniers il y a:

15 + 8 + 8 = 31 = oeufs

Reponse 31 oeufs

operation	
15	
+ 8	
+ 8	
<u>31</u>	

5  
10

Écriture

Handwritten cursive letters: A, B, C, D, E, F



3  
10

Jou Jou, Jou Jou, Jou  
Vinougobalou.

Mercredi 19 Septembre 1934

Pensée du jour: L'union fait la force

Copie

Paul se dépêche pour avoir fini son devoir  
de Marcel a jou é un air de flûte

7  
10

Dictée

Gustave a un bâton fourchu. Paul a mangé  
une tartine de beurre Pierre a un chapeau  
de feutre mou

8  
10

Dessin

4  
10



alme bouteille

சுக்கை

காற்று

காற்று வமலில் வீசினால் இளங் காற்று என்னும் வேக  
மாக வீசினால் கடுங் காற்று என்றுக் குழியில் சுழற்  
காற்று அடித்து மேடகிமேலை திளம்பினால் சுழற்கா  
ற்று என்னும் வடிக் காற்று.

18-  
8  
10

Exercice d'invation

Remplacez les points par un mot pris sur  
la liste  
jeune, long, grand.

6 1/2  
10

Rauja montre l'eryon jaune  
Ma classe a huit metres de long  
Le plus grand des élèves de la classe  
Bagarou.

Probleme

Sur un paquet de 75 biscuits on en donne  
12 à Rama 13 à M. Nissamy et à Coustend  
combien de biscuits reste il dans le paquet

Solution

6  
10

on donne en tout ; 7  
 $12 + 13 + 27 = 52$  biscuits  
Il reste dans le paquet ;  
 $75 - 52 = 23$  biscuits

operation

12	75
13	52
27	23
<hr/>	
52	

Reponse 23 biscuits

Venquidassamy.

## EMPLOIS DU TEMPS

		MATIN				SEMAINE	SOIR				
							2 à 2-30	2-30 à 3	3 à 3-45	4 à 4-30	4-30 à 5
8 à 8-30	8-30 à 9	9 à 9-45	10 à 10-30	10-30 à 11	Lundi						
					Mardi						
					Merc.						
					Vend.						
					Samedi						

*Nous avons un grand stock :*

Des livres classiques, cahiers d'écoliers, poudre de chasse, fusils, amorces, cartouches, douilles, plomb et autres articles de chasse, des registres de comptabilité, argenterie, parfumerie etc., etc.

# ECOLE PRIMAIRE

DE LA

RUE DES MISSIONS ETRANGERES

*N<sup>o</sup> II*

60 PAGES.

Cours *Préparatoire 1<sup>ère</sup> année*

Cahier de *M. 21. Sep. 1934*

Appartenant à *Au 10. Nov. 1934*

Nos. { du registre matricule  
de la liste annuelle

Année scolaire 1934 *1935*

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,

46. RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.

Vendredi 21 Septembre 1934.

Tournée du jour: effets chaque chose à sa place.

Chapée.

J'ai saif mon poil de bouche. allume cette chandelle de suif. L'yl rin a perdu son man-chair de poche en route cherubane au tour de son chapeau entière et pâte d'encre avec son grot tair.

6  
10

Dictée.

Justin a la figure couverte <sup>de</sup> sueur Paul allume la chandelle de suif.

7  
10

Problème

Gaundiram a 9 plumes il en a achetées 18 autres, et son père lui en donne 25 Combien Gaundiram a-t-il maintenant ?

Solution

opération

Gaundiram a maintenant: -

9

$9 + 18 + 25 = 52$  plumes.

18

Repanse 52 plumes.

25

52

7  
10

écriture

y y y y y y y y  
yach yach yach

Yéy aramoulou

2  
10

Samedi 22 Septembre 1933

Pensée du jour: Soyez prudent

Copie

Un porte feuille marche a  
soeur marche seul marche rite  
ou au tour de la cour un miroir.

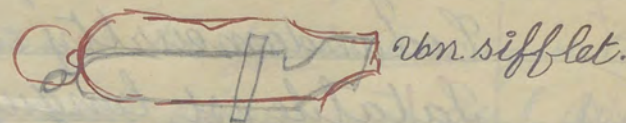
7  
10

Dictée

Sylvain a couru au tour de la cour  
cel enroulé un rular. Dimanche

6  
10

Dessin



2  
10

écriture

ll ll ll ll

la loi la loi la

4  
10

la loi la loi la loi

Exercice d'invention

Remplacez les points par <sup>un</sup> mot pris  
sur la liste: mord, petit, langue.

7  
10

Velajoudam est le plus petit de la...  
Codandamourty est au nord.  
La talile est longue

Calcul

8 decametres = 80 metres 140 metres = 14 dec  
75 hectometres = 7500 mts 3212 metres ou =  
65 decametres = 6500 mts 372 metres ou 3  
82 Kilometres = 82000 mts  
23 hectometres = 2300 mts  
17 Kilometres = 17000 mts

6 1/2  
10

Lourdessamy. Ra.

Lundi 24 Septembre 1932

Pensée du jour: elle taquine par  
Loje. (camarade)

Pierre ferme son oeil droit il ferme  
son oeil gauche il clique ses deux  
il ferme ses yeux.

Dictée p

5  
10

Pierre tire le tirette du fusil juste tir ferme  
ses yeux ~~notte~~ clique son oeil droit

Dessin



Une lettre.

3  
10

Exercice de conjugaison.

Conjuguiez le verbe être au présent de  
l'indicatif avec les points cardinaux.  
je suis à l'est: Uaradin est à l'ouest  
et tous sont au nord. Vous êtes  
au sud Payanij et Ramin sont à l'ouest.

7  
10

Problème

Kichim a 25 crayons son père lui  
donne 17 Il donne à son frère l'eli  
30 crayons

Combien lui reste-t-il ?

Solution

Il a en tout

25 + 77 = 102 crayons

Il lui reste

102 - 30 = 72 crayons

Rponse 72 crayons.

Vadivelou

7 1/2

10

opération

25
+ 77
---
102
- 30
---
72

6  
10

Mardi 25 Septembre 1933

Pensée du jour: Oblige les français  
Copie

Dingt et unie me le on des

Il montre ses dents il grince des

Il serre des lèvres. il mord sa lèvre

supérieure sa lèvre inférieure. Il gonfle

ses joues

6  
10

Diétée

Paul cligne son oeil gauche Pierre

4  
10

des lèvres. Martin gonfle ses joues

செவ்வாய்க்கிழமை

செவ்வாய்க்கிழமை

செவ்வாய்க்கிழமை

செவ்வாய்க்கிழமை

செவ்வாய்க்கிழமை

செவ்வாய்க்கிழமை

செவ்வாய்க்கிழமை

செவ்வாய்க்கிழமை

6  
10

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot pris

sur la liste ouverte, est ouvert Si va

est à l'est Le fa radou ~~ouvre~~ la

porte. Co fande et Joseph ouvrent la

fenêtre

Problème

un tailleur emploie 27 mètres de toile

pour faire 4 costumes et 4 mètres pour la  
doubleure ~~oustein~~ <sup>Andenan</sup> de combien  
tailleur a-t-il employé <sup>de mètres</sup>  
de toile pour faire ces costumes

*Parallèle*  
6  
10

Solution

Le tailleur a employé:

$$27 + 4 = 31 \text{ mètres}$$

opération

$$\begin{array}{r} 27 \\ 4 \\ \hline 31 \end{array}$$

4  
10

R = 31 mètres.

Zanaguiramin

Mardi 26 Septembre 1930

Pensée du jour Santé passe richesse

Copie

Il plisse son <sup>front</sup> ~~front~~ il fait une grimace  
il est vilain Il rit il pleure il sourit  
il est gai il est triste

6  
10

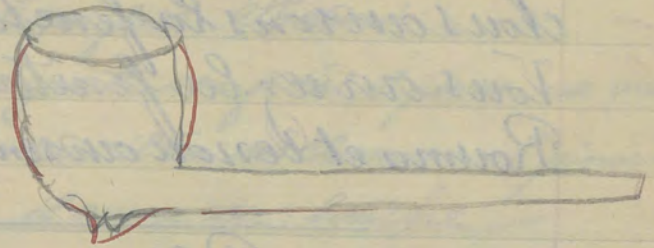
Dictée

Paul gonfle ses joues Gustave fait

6  
10

une grimace. Tybain est vilain

Dessin



Une pipe

திகழ

மொழி

மொழிவழியாக மலப்பகுதிகளிலும்  
காடுகளிலும் நூல்களும் பொழுது மலியின்  
உச்சியும் மலர்கள் அதிகமாகும் கடங்க  
ளும் காற்று சூலிக்கு இருப்பதே துறக்குக் காற்று  
மலக்கும் மெகம் மலையாக வருஷப்பகுக்கு  
சூலிக்கு காற்று அவசியம் அவலகவா -

6 1/2  
10

Exercice de conjugaison

Conjugez le Verbe ou voir la fenêtre



présent de l'indicateur  
 J'ouvre la fenêtre  
 Rama ouvre la fenêtre  
 Nous ouvrirons la fenêtre  
 Vous ouvrez la fenêtre  
 Rouma et Venou ouvrent la fenêtre

8  
 /  
 10

Problème

Anna a 35 épingles sa mère lui en donne  
 et elle en a chuté 19 combien d'épingles  
 Anna a-t-elle en tout ?

Solution

Anna a en tout :  
 $35 + 18 + 19 = 72$  épingles  
 Réponse 72 épingles

6  
 /  
 10

operation

$$\begin{array}{r} 35 \\ + 18 \\ + 19 \\ \hline 72 \end{array}$$

Abdoul Salame.

Vendredi 28 Septembre 1934

Pensé du jour : Respectez les maîtres.

Copie

Ce que fait Honoré.

7  
 /  
 10

Honoré gratte son front il passe sa main dans  
 ses cheveux il tire ses cheveux il pince son  
 oreille il ouvre sa bouche

Dictée

Honoré pleure. Paul rit. Pierre sourit.  
 Martin est triste

8  
 /  
 10

Exercice d'invention

Remplacez le point par un des mots suivants  
 suivants : ferme, ouvre, fermons, ouvrez.  
 Paul ouvre le livre.

7 1/2  
 /  
 10

Pierre ferme le tiroir.  
 Nous fermons la porte.  
 Vous ouvrez le cahier.

Problème.

Un patron paye 17 francs au premier ouvrier en 2<sup>e</sup> ouvrier 24 fr, et au 3<sup>e</sup> 19. Combien le patron a-t-il payé en tout.

Solution

Le patron a payé en tout -  
17 + 24 + 19 = 60 francs.  
Réponse 60 francs

Opérations

17  
24  
19  

---

60

8  

---

10

4  

---

10

Écriture.

b b b b b  
bon bon bon bon

5  

---

10

2  

---

10

Aroumoufane.

Samedi 29 Septembre 1934.

Pensée du jour. Soyez gai  
copie

Laque baie lorsqu'il est en humide, il est en humide, il ferme la il ferme les yeux, il s'en dort il roule il se réveille, il forotte.

Dictée

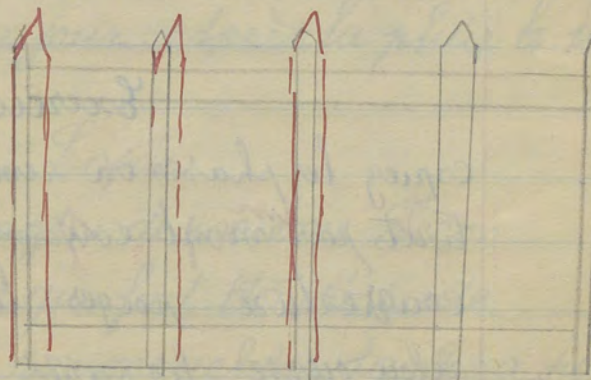
Rencontre les cheveux de son camarade Rama  
creuse de dan je poi n<sup>on</sup> reillis veille.

4  

---

10

Dessin



une barrière

Écriture

b b b b b b b b

bille bille bille

bille bille bille

4  
10

Exercice d'invention

copiez les phrases en remplaçant les tirets par <sup>un</sup> mot convenable:

couverture . pages . livre .

dérouvrir les pages

Joseph montre la couverture

Manicam compte les livres ~~du~~ ~~livre~~ de la

3 1/2  
10

Problème

Une pièce d'étoffe a 44 mètres, une seconde pièce a 65 mètres quelle est la longueur totale des deux pièces?

Solution

La longueur totale est de  
44 + 65 = 109 mètres

opération

$$\begin{array}{r} 44 \\ + 65 \\ \hline 109 \end{array}$$

6  
10

Réponse 109 mètres

Condandohany

Lundi 1<sup>er</sup> octobre 1934

Pensée du jour: Après la pluie le beau temps.

Copie.

Vingt-deuxième Leçon.

Ce que fait Honoré suite.

Il prend son mouchoir dans sa poche; il se mouche; il crache dans son mouchoir; il replie son mouchoir; il le remet dans

8  
10

sa poche.

7 1/2  
10

Dictée.  
Honoré en rhumé. Pierre prend son ma-  
choir dans sa poche. Rama baille.

திக்தே

வேளாண்மை.

off

பயிர்தொடர்தலை செய்வார்துதலை நிலத்தை  
மத்த ஏற்கு. து குவார்கள். ஏரினே குரண்  
காளைகுதுகளுக்குத்துச்செலவு. அவற்ற  
ககுத்திலருகத்தது வைத்து நிலத்தைபு  
து குங்கலபமையையுதலைபாருத்து வார்த

9  
10

Exercice d'invention.

Remplacez les points par un mot convenable.

13

Mots, pages, lignes.  
Mon livre a cent - huit pages.

Dans la 32<sup>ème</sup> page il y a vingt lignes.

La 3<sup>ème</sup> ligne a quatre mots.

8  
10

Problème.

Covindin a fait 6 Kilomètres puis 28 Kilo-  
mètres. Combien de Kilomètres a-t-il fait en  
tout?

13  
9  
10

Solution

Il fait en tout:  
28 + 6 = 34 Kilomètres.

Operations.

28  
+6  
34

Réponse: 34 Kilomètres.

Condammourthy.

Mardi 2 octobre 1934

Pensée du jour: apprends tes le çous

Copie

Ce que son roit dans la classe

je suis à l'école dans la salle de classe

je regarde autour de moi jerois quatre murs  
une porte, trois fenêtres.

7  
10

dictée

Marthe ronfle Mounissamy Rahe dans

6  
10

sont mouchoir Henri touse et tourne

6  
10

சொல் சொடர் சூக் கம்  
பின் னு என் வாக்கியங்களை யூர்த்தி  
மையு லீசே ஏ மாக மெய் சி ர உத த ந்க னி ல்க  
க ளட ர் த த ராடு க னி லு ம் பெய் யு ம் ம ல யி ன்  
உத் தி யி ல் ம ர ங்க ள் ச தி க ம ர க யி டு க் கி டு க் கி டு  
க னி லு ம் க ர ன் னு க னி ர் தி டு ப ப து தி த ன் க க ர ன்  
கி டு

Exercice de vocabulaire

6  
10

copiez les mots du vocabulaire  
votre livre, la couverture, une page, les lignes  
les mots les feuilles, le carton, le dos

Probleme

7  
10

on met dans un sac 73 noisettes puis 14  
28 combien de noisettes y a-t-il dans les sacs

Solution opération  
Il y a dans le sac 73  
73 + 14 + 28 = 115 noisettes 14  
Réponse 115 = noisettes 28  
115

Écriture

3  
10

*CC, C, C, C, C, C, C, C, C,*  
*COUCOU, COUCOU,*  
*Chanemougane*

Mardi 3 octobre 1934

Pensée du jour: Qui vole un oeuf peut  
voler un boeuf.

Logie

6  
10

Le que l'on voit dans la classe.  
je vois encore une estrade pour le  
maître, des tables et des bancs pour les  
élèves, puis un tableau noir

Dictée

5  
10

je vois au dessus de ma tête il y a un pla-  
fon blanchi je vois tout autour moi quatre  
murs

திக்கே.

வேளாண்மை

ஒரு பயிர் அருகமாகச் சென்று நின்று நின்று  
பயிராகும். ஒரு பயிர் செய்வதற்கு முன்பு  
நுதிக்குண்டு இரத்தாறு எமரகம்பாய்ச்சு  
என்கடர் 2 மீது செராக்கவாறகள் சுகந்த  
செனை என்று பெயர்

6  
10

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot pris  
sur la liste feuillet, carton, mots  
Mon livre de lecture a une couverture  
en carton

6  
10

Il a cent sept feuillets.  
La 62<sup>ème</sup> page a quinze lignes. Dans  
la 5<sup>ème</sup> ligne il y a neuf mots

Probleme

J'ai cueilli 107 cocos sur 3 arbres J'ai  
cueilli 30 sur le 1<sup>er</sup> arbre et 50 sur le

7  
10

Combien ai-je cueilli sur le 3<sup>e</sup> arbre?

Solution

operation

J'ai cueilli dans 2 arbres

107 137  
30+ 590  
137 87

107 + 30 + 50 = 137 cocos.

J'ai cueilli dans le 3<sup>e</sup> arbre: reste

107 + 30 - 50 = 87 cocos

Reponse 87 cocos

Govindasamy

Vendredi 5 octobre 1934.

Pensée du jour: Parle peu.

Copie.

Vingt troisième leçon (suite)

Ce que l'on voit dans la classe.

En fin, une armoire dans laquelle on range  
des livres et un poêle dans lequel on fait  
du feu.

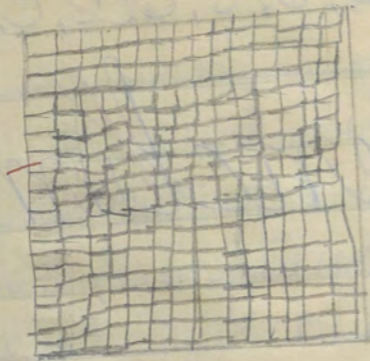
7  
10

Dictée.

Je marche sur le plancher. Je vois des cartes



Dessin.



Un mur.

écriture

e, e, e, e, e, e, e, e, e, e,  
 ère, ère, ère, ère, ère,  
 ère, ère, ère, ère, ère,

exercice d'invention

Remplacez les points par un mot convenable sur, sous.

Benou est sous la table,  
 et le beau est sur le chevalet,  
 les cahiers sont dans le pupitre

Calcul.

Effectuer les opérations

$$34^m + 7 = 41, 24 + 29^m = 46 + 37 = 83^m$$

$$35^m + 9 = 44, 21 + 7 = 28, 45 + 52 = 97$$

Ellapin.

Lundi 8 octobre 1934

Pensée du jour: Soignez votre écriture  
 Copie

Un élève en classe a placé  
 je suis assis sur un banc sur la table  
 il ya aussi de l'encre dans un encrier  
 sous

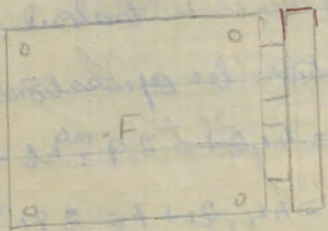
dictée

Rama est assis sur un banc. Le maître



$\frac{8}{10}$  est assis sur la chaise. je pose mon livre et mes cahiers sur la table.

Dessin



$\frac{5}{10}$

திக ஓச

நாலுகோடி கவி

கவிபாடுவது இலகுவான காரியம் அல்ல. கவி இலக்கண விதிப்படி அமைந்து இருக்க வேண்டும்? நயங்கள் நிறைந்து இருக்க வேண்டும். வே ஜுகநாமின் நாலுகோடி கவிபாடுவது அரியம்.

$\frac{8}{10}$

Exercice vocabulaire

Copiez les mots du vocabulaire. Le différentes parties du corps humain.

$\frac{6}{10}$

tête, les cheveux, les fronts, les yeux, le nez, la langue la bouche, les lèvres les oreilles

calcul

compléter les opérations suivantes

29 plumes	75 crayons	6 livres.
28	- 102	19
27	111	69
19 +	25	73
135	313 crayons	16 7 livres
75		
313 plumes		

$\frac{8}{10}$

Ellapin N.

Mardi 9 octobre 1934.

Pensée du jour: apprenez <sup>bien</sup> à se  
pas le sans.

Capsie

~~venet antique Leçon~~  
un élève en classe à sa  
phable J'appuie mon dos  
sur le dossier de la table  
table mes pieds reposent sur



3 1/2  
10

oooooooooooooooo  
ososososososos  
Gobalakichenin

Mercrredi 10 octobre 1934

Pensée du jour: Soyez sage en clo

Copie

Un élève mal propre ~~soigneux~~  
Julien a la figure sale et les  
noir ses mains sont tachées de  
Il ne s'est pas lavé ce matin  
cherdeux sont ébouriffés il ne  
pas peigné.

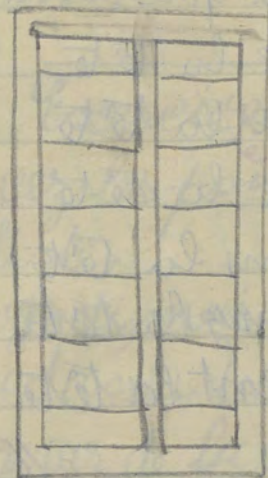
7  
10

dictée

Je <sup>me</sup> coupe ~~ra~~ par la table Julien  
a les mains tachées d'encre Gof  
est sale.

6  
10

dessin



fenêtre

5  
10

சுத்தே

படுக்கு ஒரு வகை சந்திர மரமாக  
வளரும் படுக்குச் சந்திர சூலைமம்  
என்பது பெரும்பாலும் துணிந்து  
வண்டாகும் இவம்படுகுதலை  
வடக்குகூடுவலை கள்துப்புகு  
பெரும்படுகும

8  
10

Exercice de conjugaison

son conjugué le verbe baisser  
la tête ou présente de l'indicatif  
je baisse la tête  
tu baisses la tête  
ils baissent la tête  
nous baissons la tête  
vous baisnez la tête  
ils baissent la tête

Mo unissamy D.

Vendredi 12 octobre 1934

Pensée du jour: Lis à haute voix

Copie

6 1/2  
10  
Son pantalon est crotté, il ne l'a  
brossé. Les souliers sont couverts  
il ne les a pas cirés. Il y a de la poussière  
sur sa veste; il ne l'a pas bro-

Dictée

Julien a les cheveux ébouriffés

8  
10

pantalon est crotté Il y a de la poussière  
sur sa veste.

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot pris  
sur la liste,

Carte, poignets, main.

7  
10

Je la you da ma deux poignets

Pa jani regard de la carte

Lo mau tre la main droite.

Calcul

Compléter les opérations suivantes.

8 1/2  
10

66 manques	68 livres
44	59
+ 82	74
39	49
<u>214</u> manques	<u>280</u> livres

Écriture

d, d, d, d, d, d, d, d, d,

4 1/2  
10

de, de, de, de, de, de, de, de,

Mouissamy. Si

Samedi 13 octobre 1934.

Pensée du jour: Ne coupez pas dans les rangs  
vingt cinquième Leçon  
Copie

Julien est un enfant mal propre Les feuillets  
de son livre sont roulés et cornés il y a  
mon livre des pages tachées et déchirées  
cachées.

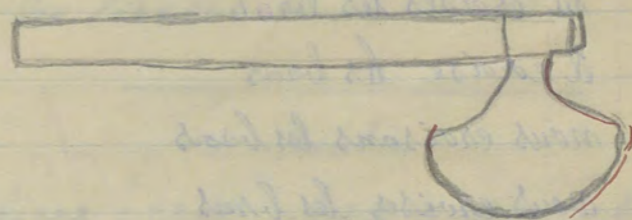
6  
10

Dictée

Les feuillets de son livre sont roulés Julien  
est un enfant mal propre. Les pages sont  
détachées

6  
10

Dessin  
Une hache



5  
10

Ecriture

d, d, d, d, d, d, d, d,

dur, dur, dur, dur

4 1/2  
10

dur, dur, dur, dur

Exercice de conjugaison

Conjuguiez le verbe croiser les bras au présent

de l'ind.

je croise les bras

tu croises les bras

il croise les bras

nous croisons les bras

vous croisez les bras

ils croisent les bras.

8  
10

calcul

Ecrire en chiffres les nombres suivants

quinty decamètres 150 mètres

trante huit hecometres 3800 mètres..

Moutton coumaropine

4  
10

Lundi 15 octobre 1934.

Pensée du jour: L'union fait la force.

Copie.

Vingt sixième leçon

jean écrit

jean s'applique à bien écrire: il

5  
10

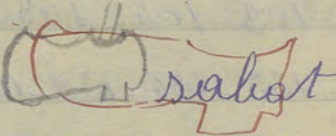
tient droit la tête un peu penchée en  
avant, il n'appuie pas sa poitrine  
sur la table.

Dictée

jean écrit. Jean a un cahier couvert  
de pâtes. André parle à voix basse.

7  
10

Dessin.

Un  objet

3  
10

Table

Handwritten text in a non-Latin script, likely a table or list of items, possibly in a local dialect or a specific regional language.

8  
10

Exercice d'invention  
Remplacez les points par un mot  
sur la liste: doigts, angle, dents.  
Velayou dans grince les dents.  
Cannouidine a dix doigts.  
Kadar montre l'angle court

8  
10

### Calcul

Ecrire les nombres de 3 en 3 de 100 à 178  
100-103-106-109-112-115-118-121-124-  
130-133-136-139-142-145-148-151-154-  
160-163-166-169-172-178

8 1/2  
10

Moutton coumarasany.

Vendredi 19 octobre 1934

Pensée du jour: Logis propre.

Copie

Vingt-Septième Læçon

Jean écrit (suite)

Il tient sa plume entre le pouce, le

majeur et l'index, un peu ployés, mais  
sans raideur. Les deux becs de sa plume  
sont bien en face du papier

7  
10

### Dictée

Le cahier est un peu incliné à gauche.  
Jean tient sa plume entre le pouce le  
majeur et l'index.

8  
10

### Exercice d'invention

Remplacez les points par mot convenable:  
dos, épaules, tête

Rama hausse les épaules

Vélon couche le dos

Médessin tourne la tête à droite

8  
10

### Calcul

Compléter les opérations suivantes.

58 papiers 39 emeries 197 plumes

75

196

-99

173

479

98 plumes

183

495 papiers

188

602 emeries

7  
10

4  
10

<sup>écriture</sup>  
9 9 9 9 9 9 9 9 9

quoique. *quoique.*  
*Patchiapam R.*

*Samedi 20 octobre 1934*

*Pensée du jour: crime ta mère.*

*Copie*

*26 leçon*

*Jean écrit.*

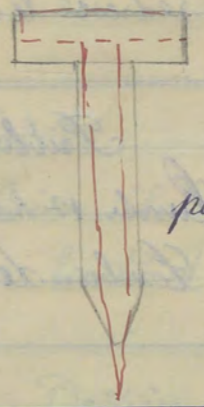
*je*  
*Entre ses deux derniers doigts et le papier, on peut*  
*passer une règle. je regarde attentivement chaque*  
*de son modèle et il essaie de bien l'imiter. Son*  
*lisible*

6 1/2  
10

*Dictée.*

*Les deux bords de son plume sont en fait du papier.*  
*Jubien a la figure sale. Jean regarde le modèle.*

*Dessin.*



4 1/2  
10

*Une.*

*pointe.*

*Écriture.*

X, X, X, X, X, X, X

4 1/2

SEX, SEX, SEX

10

SEX, SEX, SEX

*Exercice d'invention.*

*Remplacez les points par un mot convenable.*  
*Oreille, dos, dents,*  
*condre'grince les dents.*



$\frac{6}{10}$

<sup>l'oreille</sup>  
Soucé pinel ~~l'oreille~~ droite de Ramin.  
Cladarajen redresse le dos.

Problème

jean fait, Lundi 17 kms, <sup>a-t-il</sup> mardi 7 hectometres  
Sécamètres Combien de mètres <sup>at-il</sup> par couru entr

Solution.

Il a par couru:

$17000 + 700 + 450 = 24450$  metres

1700	17000
700	7000
450	450
<u>2450</u>	<u>450</u>
24450 metres	24450 metres

$R_0 = 24450$  metres

Pourouchottamin

$\frac{4}{10}$

Lundi 22 octobre 1934

Rensée du jour: Ecoute beau coup  
Copie.

vingt-septième leçon

Henri allume une chandelle:  
Henri a pris la boîte d'allumettes  
dans le tiroir du bureau; Il l'a ouverte

$\frac{6}{10}$

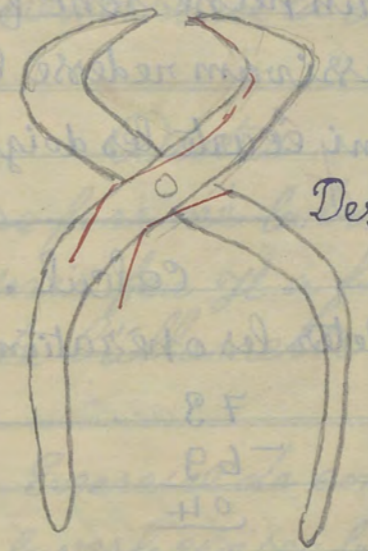
Il y a pris une allumette. Il a refermé la  
boîte

Dictée

Henri écrira bien. Son écriture est très lisible  
jean a pris la boîte d'allumettes:

$\frac{8}{10}$

Dessin



Des tenailles.

$\frac{5}{10}$

கககக

கனல கனல கனல.

8  
10

பெரிமை மாணிக் குடும்பமே மிகவும் ஏழ்  
நிலையுள்ளது. அவன் தாயார் குன்மகன்  
மடிக் கேட்டதைக் கொடுக்க இயலவில்லை  
என்று வஞ்சித்தப்பட்டான்:

Exercice d'invention

completez les phrases à l'aide des mots  
suivantes dos, doigts, front.  
comarin plisse sont front.  
Padassivam redesse le dos.  
Rayani écarte les doigts

8  
10

calcul.

completer les opérations suivantes

47	73	171
x 77	- 69	99
98	04	72
139		
13		
295		
<u>669</u>		

9  
10

Radjabaloussamy

Mardi 23 octobre 1936

Pensée du jour: Parlez peu

Copie

Henri allume une chandelle (suite)  
Puis il a frotté sur la boîte le bout de  
l'allumette Le phosphore a pris feu  
puis le soufre puis l'allumette s'est en  
flammée Il a approché son allumette  
de la mèche noire de la chandelle.

7  
10

Dictée

Henri a refermé la boîte Le phosphore  
a pris feu Il a frotté sur la boîte  
le bout de l'allumette

6 1/2  
10

Exercice de conjugaison

conjuguez le verbe croiser les bras au présent de  
l'indicatif  
je croise les bras  
tu croises les bras



Dieté tamoule

Handwritten Tamil script, likely a list of items or instructions.

8  
10

Exercice d'indention

Remplacez les points par un mot convenable:  
œil, tête, oreille.

6  
10

Dauri montre l'oreille gauche  
Mamui cassamy ferme l'œil droit  
Rajgaulodor tourne la tête à droite

Calculs

Complétez les opérations suivantes	
758242 <del>pois</del>	562437 encriers
4189996 <del>pois</del>	397589 <del>encriers</del>
<del>1048448</del> <del>pois</del>	<del>950029</del> <del>encriers</del>
1832145 plumes	
976592 <del>plumes</del>	
<del>2818617</del> <del>plumes</del>	

Radjamaniam

1  
10

Vendredi 26 octobre 1934.

Pensee du jour: Etudiez attentivement

Copie

Victor. lie des layettes et en fait une  
botte dizaine Victor va chercher les layettes  
avec lesquelles on compte il les apporte  
sur le bureau il monte sur l'estrade à la  
place du maître.

6  
10

Dietée

Henri écrit bien son écriture est très  
lisible jeana pris la boîte d'allumettes

5  
10

Exercice d'indention

Copiez les phrases en ajoutant aux points  
le mot convenable: la poitrine, jambe.  
Nous avons une poitrine coupée  
la jambe droite, cadirelou hausse l'épaule  
gauche

6  
10

Problème

Un père gagne 37 francs par mois son  
fils gagne 98 fr de moins que ~~lui~~ combien  
le fils gagne t il par mois ?

Solution

Le fils gagne par mois  
379 - 98 = 281 ~~fils~~  
francs.

opération

379  
98  
-----  
281

Reponse 281 frs

Ecriture

s, s, s, s, s, s, s, s, s, s  
saison, saison, sa

Ramalingam

Samedi 27 octobre 1934.

Pensée du jour: Tel père tel fils.

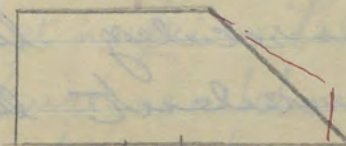
Copie

Ringt huitième le son batte  
dictor lie des baguettes il en fait  
une il compte une, deux, trois quatre  
cinq, six, sept, huit, neuf, dix.  
baguettes Il les prend dans sa main  
gauche de sa main droite

Dictée

Jeau lie des baguettes Il les compte  
sur l'estrade. Il fait un nœud  
Il les reporte dans l'armoise

Dessin



du marteau

7  
10

5 1/2  
10

4 1/2  
10

6  
10

4  
10

écriture

D. D. D. D. D. D. D. D.  
DOINS, DOINS, DOINS  
DOINS, DOINS, DOINS

4 1/2  
10

Exercice de conjugaison

Conjuguons le verbe "reculer"  
la jambe droite" au présent  
l'indicatif

6 1/2  
10

je recule la jambe droite  
tu recules la jambe droite  
il recule la jambe droite  
nous reculons la jambe droite  
vous reculez la jambe droite  
ils reculent la jambe droite

Probleme

Maitre Jean une ville <sup>voisine</sup> distante  
5 Kilometres  
7 hectometres ~~entier~~ fait 8 decametres  
Combien de K. il parcourt en metres

Solution

Il a parcouru

5000 + 700 + 80 = 5780 metres

operations

5000
700
80
<hr/> 5780 metres

4 1/2  
10

R. = 5780 metres

Souppourau.

Lundi 5 Novembre 1934

Pensée du jour: Soyez assidus  
Copie

Vingt neuvieme leçon.

Paul va faire une addition au tableau noir.  
Paul sort de son banc: il traverse la  
classe: il se dirige vers le tableau noir.

6  
10

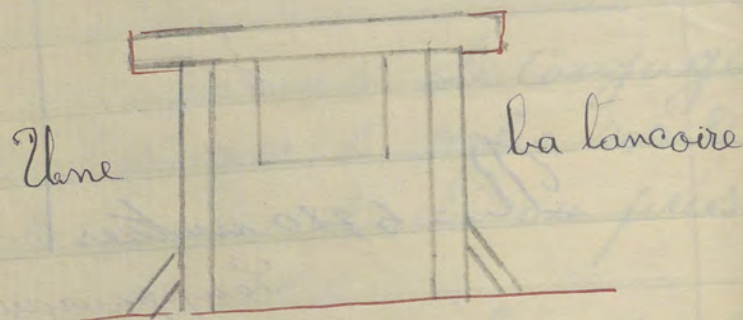
7  
10

Dictée

Victor prend une ficelle Il la passe  
au tour de baguettes Paul traverse la  
classe.

Dessin

Dessin



4 1/2  
10

சொல்வது எழுதல்

காலகணிதம்

என் இளங்குளியே இராமமொழி தையம்  
முயற்சிவதுந் கீ கும் பல சாதுனங்க ள்கிருக் கின்  
நி அவற்றை அறியாமலே ஓன்றும் கில்லை என்  
ல் ஓகி ன்ருய்.

6  
10

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot pris sur  
la liste: dos, jambes, épaules, Adresser  
hausse les épaules

7  
10

Un ou couche et redresse son dos.

L'ouïndin recule sa jambe en arrière.

Calcul

Effectuez les opérations suivantes

45 papiers	429 enciers	325 cahiers	500 boîtes
138	389	289	297
329		36 cahiers	203 boîtes
278	4 enciers		
790 papiers			

8  
10

Radjabalouramy

Mercredi 7 Novembre 1936.

Pensée du jour: <sup>M</sup> Chaque chose à sa place.

Copie

Il lève le bras droit et <sup>prend</sup> prend le  
torcheon de sa main droite; il éperce ce  
qui est écrit sur le tableau il remet le

6  
10

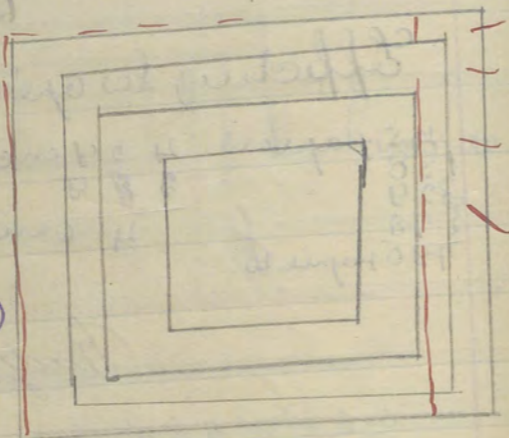
torchon à sa place.

Dictée

Paul se dirige vers <sup>le</sup> tableau. Jean prend  
torchon. Victor traverse la classe.

$\frac{7}{10}$

Dessin



$\frac{3}{2}$  Les lignes

$\frac{10}{10}$

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot qui  
convient marche, ~~est~~ assis, avance  
Linan guanam marche lentement  
Pasajani est assis sur le banc blanc

$\frac{5}{2}$   
 $\frac{10}{10}$

Rattinam est assis <sup>sur</sup> la pa nne gauche

Problème

Camahady avait 375 billes le jour et  
perd 297 billes combien camahady a-t-il  
maintenant ?

Solution

opération

il lui reste :

$375 - 297 = 78$  billes

Rs 78 billes

$\begin{array}{r} 375 \\ - 297 \\ \hline 78 \end{array}$

$\frac{6}{2}$   
 $\frac{10}{10}$

Rattinanababady.

Vendredi 9 Novembre 1934

Pensée du jour: Soyez propres.  
vingt deuxième. Le con

Copie

Il prend la craie. il écrit des chiffres  
il pose une addition il écrit à haut  
voit quatre plus deux font six. six  
plus trois font neuf; neuf plus cinq

$\frac{7}{10}$



font quatorze. Il écrit le total quatorze

Dictée

8  
10

Paul écrit des chiffres. Il calcule à ha-  
vois. Il efface ce qui est écrit au total

Exercice d'invention.

7  
10

Remplacez les points par <sup>un</sup> mot cour-  
lé: maître, assis, entrons.

Nous sommes assis sur un banc.  
Le maître est assis sur la chaise.  
Nous entrons à l'école à huit heures du  
matin.

Problème.

On a planté dans une allée 537 arbres.  
398 ont morts. Combien y a-t-il de  
dans cette allée?

Solution

9  
10

Dans cette allée il y a :

Opération

$$\begin{array}{r} 537 \\ -398 \\ \hline 139 \end{array}$$

$$537 - 398 = 139 \text{ arbres.}$$

Réponse = 139 arbres.

Écriture.

z, z, z, z, z, z, z

3 1/2  
10

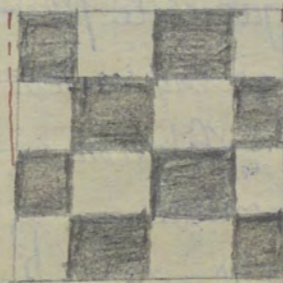
zain, zain, zain

Sidambaram

Samedi 10 Novembre 1934.

Pensée du jour: aimez vos parents

Dessin.



Un carrelage.

5  
10



## EMPLOIS DU TEMPS

		MATIN					SOIR				
		8 à 8-30	8-30 à 9	9 à 9-45	10 à 10-30	10-30 à 11	2 à 2-30	2-30 à 3	3 à 3-45	4 à 4-30	4-30 à 5
SEMAINE	Lundi										
	Mardi										
	Merc.										
	Vend.										
	Samedi										

*Nous avons un grand stock :*

Des livres classiques, cahiers d'écoliers, poudre de chasse, fusils, amorces, cartouches, douilles, plomb et autres articles de chasse, des registres de comptabilité, argenterie, parfumerie etc., etc.

# ECOLE PRIMAIRE

DE LA

RUE DES MISSIONS ETRANGERES

60 PAGES.

N<sup>o</sup> III

Cours *Préparatoire 1<sup>ère</sup> année*

Cahier de *du 13 Nov. 1934*

Appartenant à *Au 30 Janv. 1935*

Nos. { du registre matricule  
          { de la liste annuelle

Année scolaire 1934.....1935.....

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,

46, RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.

Mardi 13 Novembre 1934.

Pensée du jour à propos vos parents

Copie

Mareil refait un verre d'eau ~~à~~ ~~u~~ ~~er~~ ~~e~~ ~~p~~ ~~a~~ ~~s~~ ~~t~~ ~~e~~  
Il a écrasé le sucre avec la cuiller ~~les~~ ~~su~~ ~~er~~  
ere est fondue Il a remué encore ~~on~~ ~~maple~~  
~~vu~~ de sucre.

4  
10

Diétée

Paul a remué le sucre victor ~~amis~~ ~~du~~  
sucre Mareil a pris la ~~er~~ ~~ue~~ ~~fe~~

7  
10

செயல்பாட்டுக்கு  
கீழ்வரும்வாக்கியத்தைப்பற்றி  
சர்க்கரை ஆகாரவஸ்து குறைக்க  
பற்றி மூலச் செய்கிறார்கள்  
வெவ்வேறு வகைகளில்  
விவரமாக வகுத்துக் கொள்ள  
வெவ்வேறு வகைகளில்  
வெவ்வேறு வகைகளில்  
வெவ்வேறு வகைகளில்

7 1/2  
10

20

Exercice de conjugaison  
Conjugez le verbe manger du pain  
présent de l'indicatif.

je mange du pain

tu manges du pain

Il a mangé et moi nous mangeons

vous mangez du pain

Il nous a donné et Joseph mangeait

$4 \frac{1}{2}$   
10

### Probleme

Quelle reste-t-il à faire d'un travail  
à 565 mètres de long si on a déjà fait  
mètres et 292 mètres ?

Solution

on a déjà fait

$69 + 292 = 361$  mètres

il reste à faire

$565 - 361 = 204$  mètres

Reponse 204 mètres

$5$   
10

operati  
69  
292  
361  
565  
361  
204

### Periture

h, h, h, h, h, h, h, h, h, h,

hache, hache hache

Souprayapoullé.

$4$   
10

Mardi 14 Novembre 1934.

Pensée du jour: Soyez réguliers.

Copie

Trentième Leçon (suite)

Abareel se fait un verre d'eau  
sucriée. Il l'a bu une gorgée puis  
une seconde puis une troisième  
en fin il a tout bu. L'eau était  
sucriée l'eau était bonne. Le verre  
est vide.

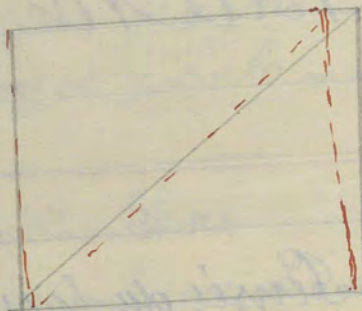
$6$   
10

Dictée française

7/10

Pierre a fait un verre d'eau  
Paul a bu une gorgée. Victor  
tout bu Le verre est vide

Dessin



4/10

Un carré coupé par un

Dictée - Tamil

கரும்க

off

8/10

கரும்கயிர் எய்வார் முதலில் நின்று  
நன்றியை செய்து மட்டு சுகர் கட்டுவார்  
அம்மட்டு சுகரின் கால்களின் முற்றின  
டும்களிலிருந்து கணுக்களுள் எவை  
கக்களிக் கயபட்டி சூண்டு கரைநடுவார்

Exercice d'invention

6/10

Remplacez les points par un mot  
couden a lile gauche, de vant, der  
riere, Le torchon est devant le ta  
bleau noir. Perissamy est à gau  
che de Soupouray. Le chevallet  
est derriere le tableau noir.

Problème

Bien

Un herger a fait 695 moutons. Il en  
a vendu 437 combien lui reste-t-il?

Solution

Il lui reste:

695 - 437 = 258 moutons.

R: 258 moutons.

operation
695
437
<hr/> 258

Candabany.

Vendredi 16 Novembre 1934.

Pensée du jour: Ne courrez pas dans les rangs

Copie

7  
10

Crente et unième Leçon  
Yvonne prépare et allume la lampe  
Yvonne ôte le verre de la lampe. Elle coupe  
la mèche noire avec des ciseaux, Elle verse  
l'huile dans la lampe.

Dictée

8  
10

Victor boit une gorgée. Paul écrit le titre  
Yvonne ôte le verre de la lampe.

Exercice d'invention

7 1/2  
10

Copiez les phrases en ajoutant un mot qui  
Vient: devant, à côté, derrière.  
Joseph est devant Joseph  
Mouton est derrière le maître  
Bernard met le porte-plume à côté du...

Problème

Un marchand avait 597 cahiers. Il en a  
d'abord 237 puis 195. Combien ~~il~~ reste il

5  
10

Solution

Il ~~reste~~ <sup>à</sup> vendre ~~rest~~ à vendre  
en tout:  $237 + 197 = 434$  cahiers  
Il lui reste à vendre  
 $595 - 432 = 163$  cahiers

Repose: 163 cahiers.

Opérations

237	595
+ 197	432
434	163

Écriture

kkkkkkkkkk  
kaki, kaki, kaki, kaki  
Circouengadam.

4  
10

Samedi 17 Novembre 1934

Pensée du jour: Soyez économes.  
Copie.

5 1/2  
10.

Le son.

Yvonne prépare et allume la lampe  
La huile monte dans la <sup>mèche</sup> mèche Yvonne allume  
la mèche Elle remet le verre <sup>sur</sup> sur la lampe  
Elle met l'abat-jour.

Dictée.

6  
10.

Yvonne verse de l'huile <sup>dans la</sup> dans la lampe Victor tourne  
la <sup>claf</sup> clef de la lampe il coupe la mèche morte

Dessin.



Un encrier.

3  
10.

Écriture.

4  
10.

l, l, l, l, l, l,  
l'île, l'île, l'île  
l'île, l'île, l'île,

Exercice d'invention.

Remplacez les points par un mot pris sur la  
droite, derrière, devant.  
Mademoiselle sort de la classe derrière ses camarades  
Nous sommes tous devant le maître maître  
Comdamadin passe à droite du maître.

5  
10.

Calcul.

Écrire en chiffres les nombres suivants.  
trois cent quinze mètres 315 mètres.



sept cent quatre kilomètres 704 kilomètres.  
 vingt cinq decamètres 25 decamètres.  
 soixante neuf mètres 69 mètres.  
 cent trente neuf mètres 139 mètres.  
 quatre cent onze mètres 411 mètres.

6  
10

Vaitilingame.

Lundi 19 Novembre 1934

Pensée du jour: Evitez les mauvais compagnons.  
 Copie.

Yvonne et unieime Yvonne  
 Yvonne prépare et allume la lampe.  
 La lampe brûle, elle éclaire bien je toue  
 le feu de la lampe. je bais se la mèche. La  
 est éteinte.

6  
10

Dictée.

Paul allume la mèche noire. Victoria me  
 l'abandonne. Yvonne bais se la mèche pour  
 rendre la lampe.

6  
10

Dessin  
 Un verre



4  
10

Dictée. T

கரவகனாபம்

எனது பெயர் என் பெயர் குறித்து என்னை அறிவதற்கு  
 கருத்து கருவியை உடனடி செயல்பாடு நடைமுறை அறிந்து  
 படிப்பதற்கு கருவியை அறிந்து அறிந்து அனைத்து  
 பெயர்களை அறிந்துள்ளேன். அனைத்து அறி  
 யுமா?

7  
10

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot pris sur la  
 liste. buvons, entrons, mangeons.  
 Le matin nous entrons à l'école à huit  
 heures.

7  
10.

Et midi nous mangeons du riz de la cuisson  
des légumes  
Après les repas nous buvons de l'eau

Problème

Andoni a 209 billes. Je joue et gagne  
37 billes combien Andoni a-t-il en tout  
de billes?

Solution

Andoni a - ~~rien~~ en tout

$209 + 37 = 246$  billes

Reponse 246 billes

Opérations
209
+ 37
246

7  
10.

Vingatarayadam.

Mardi 20 Novembre 1934.

Pensée du jour: elle souffrez pas

Copie

trente deuxieme leçon  
Felix ouvre la porte à Jean

6  
10.

Jean frappe à la porte. La porte  
est fermée Jean ne peut pas entrer  
Felix allez ouvrir la porte à Jean  
Felix quitte son banc.

dictée

Paul quitte son banc Felix ouvre  
la porte à Jean Pierre met abat-  
jour

7  
10.

சென்ற நேரம்  
கிழிந்த கிழிந்த கிழிந்த  
கிழிந்த கிழிந்த கிழிந்த  
கிழிந்த கிழிந்த கிழிந்த  
கிழிந்த கிழிந்த கிழிந்த  
கிழிந்த கிழிந்த கிழிந்த  
கிழிந்த கிழிந்த கிழிந்த  
கிழிந்த கிழிந்த கிழிந்த  
கிழிந்த கிழிந்த கிழிந்த

8  
10.

Exercice d'indentation  
 Copiez les phrases en ajoutant  
 le mot qui cou vient juste  
 devant, chois.

$\frac{6}{10}$

Le maître est assis sur la chaise  
 Prattinonne avance la jambe  
 Le torchon est devant le table

Problème

Un ouvrier gagne par an 917  
 Il dépense 750 <sup>combien</sup> lui reste t-  
 par an?

Solution

Il lui reste :

$\frac{6}{10}$

917 - 750 = 158 frs  
 Preuve 158 frs

opère
917
- 750
158

Écriture

Écriture

l l l l l l l l

lilas lilas lilas

Vincigobalou Po.

$\frac{4\frac{1}{2}}{10}$

Vendredi 23 Novembre 1934

Pensée du jour: Écoutez les conseils du maître

Copie

Trente-troisième - Leçon

elle-on couteau

voici mon couteau il est fermé je l'ouvre

$\frac{7}{10}$

dictée

jean referme la porte Félix soulève le  
 loquet <sup>le</sup> pierre glisse et entre dans la

$\frac{7}{10}$

serrure

Exercice de conjugaison

conjuguez le verbe "écrire sur le tableau"  
au présent de l'indicatif.

je écris sur le tableau

Koupassamy écrit sur le tableau

Kouprayan et moi nous écrivons sur le tableau

vous écrivez sur le tableau

Komou et venou écrivent sur le tableau

8  
10

Problème

La fortune d'une personne se compose  
d'une vigne estimée 500 roupies d'un  
champ estimé à 325 Rs d'une maison  
estimée à 489 Rs quelle est la fortune  
de cette personne?

7 1/2  
10

Solution

La fortune de cette personne est

$500 + 325 + 489 = 1314$  roupies

R= 1314 roupies

opérations  
500  
325  
489  
1314

écriture

l, l, l, l, l, l, l

lobine, lobine

Vengadassamy.

4 1/2  
10

Samedi 24 Novembre 1934.

Pensée du jour: le travail est de voir  
Copie 33ème leçon (suite).

La lame de mon couteau est en fer elle  
est pointue, elle est coupante. Mon couteau  
n'a qu'une lame mais celui de Jacques en  
a deux il a une lame de couteau et une  
lame de canif.

7 1/2  
10

Dictée

Céstin a un couteau. Le manche du couteau

7  
10

de Louis est en corne. La lame est en fer.

Dessin



Une faucille

4  
10

Exercice d'indentation

Remplacez les points par un mot connu

tablier, cahier, ardoise

Solenn écrit sur l'ardoise

Vous écrivez sur le tableau

Joseph et Pierre de ~~écrit~~ ~~sur~~ leur cahier

de derrière

6  
10

Problème

Un boulanger fait le 1<sup>er</sup> jour 74 grammes  
de pain le 2<sup>e</sup> jour 82 grammes le 3<sup>e</sup> jour  
95 grammes et le 4<sup>e</sup> jour 78 grammes

Combien

bien a-t-il fait en tout de grammes  
de pain?

Solution

Il fait en tout:

$$74 + 82 + 95 + 78 = 329 \text{ gr}$$

Réponse: 329 gr

Yanaguiramini

6  
10

opération

74  
82  
95  
78  

---

329

Lundi 26 Novembre 1934

Pensée du jour: L'union fait la force.

Copie.

Il y a des couteaux qui ont aussi une cure  
ongles et un tire bouchons. Avec mon couteau  
je coupe du papier, du bois, du pain. Un couteau  
est utile. Je ferme mon couteau et je le remets  
dans ma poche.

7  
10

Dictée.

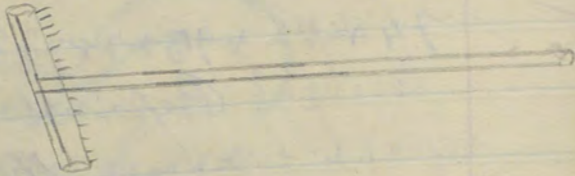
Jean referme la porte. La lame de mon couteau  
est pointue. Pierre a un canif. Paul a un

8  
10

canif qui a un tire bouchons.

Dessin.

un rateau.



5  
10

செலைவகுதகனன்

திக்கு

கடும்பு.

கடும்புலி என்று கனர்துதிருவேகளை 2 பையருடைய  
அவ்வருவேகளைச் சீர்துடிக்கும்படி செய்து அவற்றின்  
மத்தியிலிருந்து பங்கு திசுவேகளைக் கொடுத்து அளக்க திசு  
எனச் சொற்றொறு அந்த அளவியிட்டு விடுக.

8  
10

Probleme.

Tierre a 402 billes. son frere en a 39 en plus  
et son cousin. Louis en a en tout <sup>autant</sup> que ses deux  
cousins. Combien les en faut out - ils en ont

Solution

La part du frere.

402 + 39 = 441 billes.

La part de Louis

402 + 441 = 843 billes.

Le trois enfants ont entout

843 + 441 + 402 = 1686 billes

Reponse: 1686 billes.

Méyaramoulou.

Mardi 27 Novembre 1934

Pensée du jour = Bonté vaut mieux que beauté.

copie

Je tire mon couteau de ma poche et je  
l'ouvre. Puis je prends la pomme de la  
main gauche et je tiens mon couteau de la  
main droite.

6  
10

Dictée

Mon couteau a un tire bouchons et un

6/10

card angl. Mon couteau est utile pour remettre dans le terrain.

சொல்வதெனடர்ஆக்கம்.

சர்க்கரை

வளக்கியங்களைப்பூர்த்தி செய்க! சர்க்கரைமீது தேக்கவற்றச்சிக்கு அவசியமாக நாம் சர்வனா நாம் சர்க்கரையைப்பூர்த்தி செய்யும்பலவைகைப்படிங்களும் சர்க்கரை தேர்த்து உடுக்கின்றது ஆயினும் உலக்கலது க்கு வேண்டிய வளவு சர்க்கரை அவசியம் கிடைப்பது.

7/10

Exercice d'invention

Remplacez les points par un <sup>mot</sup> caractère mable en cahiers écrit

Daroumin et véla <sup>un</sup> écrivent sur cahier

Ramin écrit sont de voir avec le crayon Le maître écrit au tableau avec de la craie

5/10

calcul

8/10

Effectuez les opérations suivantes

875 livres 980 ccs  
39 - 798  
98  
568  
1080 livres  
184 ccs

Écriture

ll, ll, ll, ll, ll, ll, ll, ll  
jus, jus, jus, jus, jus

3 1/2 / 10

Abdoul Gafour

Mardi le 28 Novembre 1934.

Pensée du jour: le travail est un trésor

Copie

Trente quatrième leçon je pèle ma pomme je jet te sa pelure je coupe la pomme ~~un autre~~ me en quatre morceaux ~~fen ou une un de mal Paul un autre en core~~

4/10

à Henri Jergarde le quatrième pour moi.

Dictée

Henri ~~je~~ jet te la plume. Felix <sup>avec</sup> coupe le papier  
~~avec~~ son couteau Jacques pèle la pomme.

$\frac{6}{10}$

Dessin

Une troupe



$\frac{5}{10}$

தகடு

து விபாஷி என்னும் சொல்லுக்கு நான்கு பாஷை  
மேசு பவரன் பதுமெருள் ஆங்கிலேயர்கள்  
உயர் வியாபாரஞ்செய்ய ஆரம்பித்த காலத்  
தில் விஷய பாஷை துருவகுக்கும் தெரியாது

$\frac{8}{10}$

திரு தகடு விஷய பாஷை துருவகுக்கும் தெரியாது  
யிருந்தது.

Exercice d'invention

Repondre aux questions suivantes. ~~Sur~~ <sup>des</sup> sommes nous ici  
Nous sommes et à l'école.

Qu'est ce qu'il y a sur votre tête?

$\frac{5}{10}$

Sur ma tête <sup>il y a</sup> des cheveux

$\frac{10}{10}$

Combien artères sous d'yeux j'ai deux yeux

Calcul

Effectuez les opérations suivantes

$218 + 47 + 168 + 9 + 67 = 509$  batanes 683

$683 - 497 = 186$  manques 497

$\frac{7}{10}$

Abdoul Salame

Vendredi 30 November 1934

Pensée du jour: Soyez attentifs en classe

Copie



je mords dans mon morceau avec mes dents je  
mâche puis j'avale. j'ai mangé tout mon morceau  
Emile Paul et Henri ont aussi mangé leur morceau  
La pomme était bonne. je referme mon morceau  
et je le mets dans ma poche

dictée

Paul mâche son morceau. Pierre mord avec  
dents La pomme était bonne.

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot convenable  
livres, cahier, porte, plume  
Gomassoumdiran écrit sur le cahier le point  
plume. Pour l'assamy a un porte-plume et  
un crayon. <sup>Venou</sup> nous a trois livres.

calcul

complétez les opérations suivantes

8  
10

5  
10

7 1/2  
10

4  
10

478 lianes,	348 tables	702 plumes
<del>397</del>	748	597
17	+ 3	105 plumes
+ 24	19	323 <u>encriers</u>
164	1119 tables	187
1080 lianes,		136 encriers

Ecriture

n, n, n, n, n, n, n.  
*nain*  
nain, nain, nain  
*n* Aroumougam.

Samedi 1<sup>er</sup> Décembre 1934

Pensée du jour: Le travail est le père de  
toutes les vertus.

Copie.

j'ai sali ma robe de toile; je la lave  
toi demain. Lave\* toi. peigne toi chaque.

5  
✓  
10

matin ~~Paul~~ me a déchiré son ~~de~~ au voi-  
Le <sup>beau</sup> ~~son~~ ~~chaque~~ a un ru-bou rouge

Dictée.

<sup>Henri</sup> ~~Henri~~ ouvre la fenêtre. Paul a sali son  
pantalon ~~Henri~~ a déchiré son voile.

6  
✓  
10

Exercice de conjugaison.

Conjuguer le verbe "avoir un livre" au futur

~~je~~ ~~serai~~ ~~un~~ ~~livre~~

je <sup>aurai</sup> aurai un livre  
tu <sup>auras</sup> auras un livre.

Il <sup>aurait</sup> aurait un livre.

nous <sup>aurons</sup> aurons un ~~livre~~ livre.

vous <sup>aurez</sup> aurez un livre.

Ils <sup>auront</sup> auront un livre.

5  
✓  
10

Calcul.

Convertir en grammes.

79 kgs = 79000 grammes<sup>m</sup>

6  
✓  
10

49 Hecto = 4900 grammes<sup>m</sup>.

50 Deco = 500 grammes<sup>m</sup>.

4 Hecto = 400 grammes<sup>m</sup>.

77 kgs = 77000 grammes<sup>m</sup>.

3 decigrammes = 30 grammes<sup>m</sup>.

Aniapiu.

Lundi 3 Décembre 1934.

Pensée du jour: L'oisiveté est la mère de tous  
les vices.

Copie

dix septième leçon.

bl. cl. fl. gl. pl. tl. sp. st. sph.

René a reçu une claquette, une boule une  
sphère Henri ôte la main.

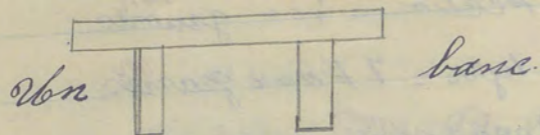
7  
✓  
10

Dictée

Edouard a dormi sur la table Paul a  
un cerceau Jean a un chapeau neuf.  
Gara a gagné un sou.

7  
✓  
10

Dessin.



5  
10.

செவ்வதுகுதுநல்

14  
8  
10.

பச்சையப்பகுதியாரும் நானாயனப்பிள்ளியின்  
 உம்பணிவாய்நடந்து நாளை விவரம்  
 கையிலும் திறமை யிலும் மிகவும் சிறந்து  
 விளங்குகிறார் பிள்ளையாரும் நமது  
 பச்சையப்பகுதியாரது நவ்வரங்குக்கரசையின்  
 விவரம் கையிலும் கண்டு கிட்டுந் தார்.

Exercice d'invention.

Repondre aux questions suivantes  
 Combien le tableau a de cotes?  
 Ce tableau a quatre cotes.

7  
10.  
 Assez sans une règle?  
 oui j'ai une règle  
 Combien y a-t-il de fenetres dans la

Il y a six fenetres dans la classe.

Probleme.

Bramina 275 billes il joue et gagne 37 billes  
 combien ramain en a-t-il maintenant?

Solution. operations.

Il a maintenant ;  
 $275 + 37 = 312$  billes

$$\begin{array}{r} 275 \\ + 37 \\ \hline 312 \end{array}$$

Reponse 312 billes.

Candassamy.

Mardi 4 Decembre 1934

Pensee du jour: Soyez dociles

Copie

valentine of une grande poche. Moncha peau de  
 feutre mon Corentina triche au jeu. Son camarade  
 l'a vu. je blâmerai Corentina.

5  
10

Dictée

Fredric a perdu son canifonne a joué a un

4  
10

beaugen jeu - - -

செய்யவேண்டிய கேள்விகள்

பெரிய காகிதம் எவ்வளவு கொடுக்க?

மாமன் ஒரு மெட்டர் கொடுக்க அதை 5 மீட்டர் கொடுக்க

கண்டால் அதை எவ்வளவு கொடுக்க மாட்டா

அதற்காகவே எவ்வளவு கொடுக்க மாட்டா

கண்டால் பதில் கொடுக்க.

7  
10

Exercice d'indention?

Repondez aux questions suivantes:

Avez vous un cahier?

Combien avez vous de cahier?

Avec quoi trace-t-on des lignes droites?

J'ai un cahier. J'ai trace des lignes droites des lignes

5  
10

Probleme

Une piece de drapa 725 metres on en prend

une piece fois 248 metres et une 2 fois 452

Combien reste-t-il sur cette piece?

Solution

on a vendu au tout sur cette piece?

$$248 + 452 = 700 \text{ metres}$$

le reste encore;

$$725 + 700 = 25 \text{ metres}$$

Reponse 25 piece metres

4 1/2  
10

operation

248

452

700

725

700

025

Ecriture

m, m, m, m, m, m,

maman, maman,

Codandabany Va.

3  
10

Mercredi 5 Decembre 1934

Pensee du jour: Petit a petit l'oiseau fait son nid

Conseil.

19 Dec.

ab, ob, il, el, ar, or, af, ip, ee, idrag

ut, av, is, of, ob, ul, etc...

5  
10

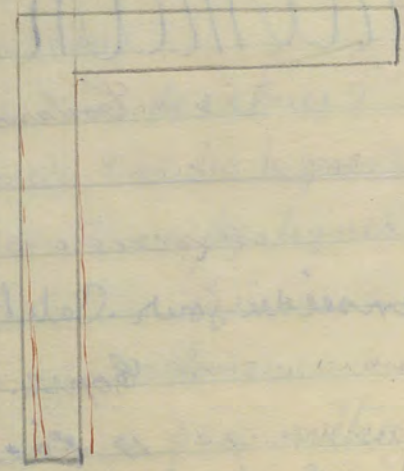
un torchon, Prête-moi ton sac de cuir  
Se respire par la bouche. Ferme la po  
Prête-moi ton cercueil.

Dictée

<sup>Jean</sup> Jean ouvre la fenêtre haute. Paul  
une règle plate. La culbute de Léon  
Claude a triché au jeu.

5  
10

Dessin



une équerre.

5  
10

திசுரை

யாழை.

உலகத்திடுகல்கள்க்கும்தில்லிபு  
புருவிசேஷ அலயலம் யாழைக்குவன்றி  
அதுதான் தும்கிண்கி என்பது. அது தும்கி  
விண்கி குகிக்குவிடுக்து யுமில னையிவ் ஜாஸ  
கிம்கு துவிடுக்து குதலி யாழைக்குக்து  
தும்கிண்கியிடுக்து குனிமிவ் விசல்கு  
ன்றி கிது உறுப்யு கிண்கி உன்றி அ  
களுல் யாழைக்கு கிண்கி யாழைக்கு கிண்கி  
கிண்கிண்கியிண்கி கிண்கிண்கி லல்கு உன்றி

6  
10

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot  
convenable. porte blanc, tables chaises  
Nous avons six tables et huit chaises.  
nous avons également <sup>une</sup> ~~une~~ table  
notre école a une porte d'entrée.

4 1/2  
10

calcul

8  
10.

231 livres  
48  
107  
395 livres

à effectuer les opérations suivantes

935 papiers. 421 plumes  
689 279  
046 papiers 142 plumes

Covindasamy

Vendredi 7 Décembre 1934.

Pensée du jour: aimons les pauvres.

Copie.

20% selon

suite.

Enroule ce ruban au tour de ~~de~~ ton chapeau  
ce pite d'encre avec ton grattoir un porte feuille  
Marche avec ta sœur. Marche seul.

6  
10.

Dictée.

Martin a tracé une ligne droite ~~Valentin~~  
mangé la croûte de son pain. Une chaîne  
montre

7  
10.

Exercice d'invention

Remplacer les points par un mot pris sur la  
liste: long, longueur largeur.

Covindasamy mesure la longueur de la classe.  
Radjabadar mesure la largeur de la table.  
Le banc est plus long que la table ~~banc~~

7  
10.

Probleme

Une maison ~~fraîchement~~ a été vendue 1895  
francs les réparations seuls ont évalués à 798 francs  
à quel prix aurait-ou dû vendre la maison avant  
les réparations ?

Solution

on aurait dû vendre à  
1895 - 798 = 1097 frs

6  
10.

operations

1895  
\* 798  
1097

Réponse 1097 frs.

Écriture.

4  
10.

U, U, U, U, U, U, U, U, U, U  
USURE, USURE, USURE,  
Chanemoufame.

Samedi 6 Décembre 1934.

Pensée du jour: Fais chaque chose à son temps

Copie

Leque fait honore

Honore gratte son front; il passe sa main dans ses cheveux; il tire ses cheveux; il pince son oreille il se sa <sup>bou</sup> tranche; il referme sa tranche

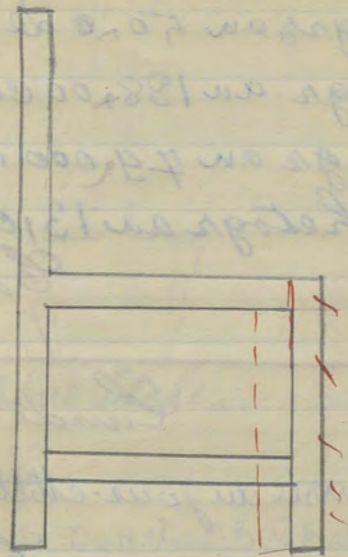
5  
10.

Dictée

Claude respire par la bouche il a mangé du pain de seigle Paul termine savage d'écriture à midi

6  
10.

Dessin



une chaise.

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot con nable aut milieu ca in

Pajan est au milieu du 3<sup>ème</sup> banc Pergumal est aussi aut que bon appin ses bouteilles sont dans un ca in de la chasse

4  
10.

calcul

$\frac{4}{10}$  Convertir en de centi milligrammes  
 50 grs au 50,0 de centi grammes  
 138 gr au 138,00 centi grammes  
 79 gr au 79,000 milli grammes  
 13 hectogr au 13,000 centi grammes  
 Coindasany. D.

Lundi 10 Decembre 1934

Conseil du jour: Mettez chaque chose à sa place  
 Copie.

27 Leçon (suite),  
 ybenri allume une chandelle.  
 Elle brûle elle éclaire <sup>le</sup> suif fond et coule  
 Pour éteindre la chandelle, il faut souffler  
 des sus je souffle. La chandelle est  
 éteinte.

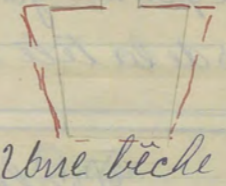
$\frac{6}{10}$   
 $\frac{1}{10}$

Dictée

Frédéric allume la chandelle Honoré  
 gratte son front. Pierre coupe un morceau  
 de carton. Luc tire ce cordon élastique.

$\frac{7}{10}$

Dessin.



Une tèche

$\frac{4}{10}$   
 $\frac{1}{10}$

சொல்வதெடுதல்.

நாடிக்கொடுக்கல்.

கவிபாடச்சுடிமதித்தவித்துவான்றன். சம்பலிவிடுக்குக  
 ன்வந்ததும்நாடிக்கொடுக்கவிபாடுவதுஎங்குஎனம்என்றுதூதர்  
 துடுநிலிபேசிக்கொண்டாங்கன். இதுமீடியுக்காநியல்  
 சாலலவேஎன்றுசிலந்திகையுடன்கூறினார். மீடியாது  
 எஞ்சுநாடிமீடியுமன்னென்புன்புநிஞலிசுதுமகடு  
 துறாவிநாதுஎன்றுசிலங்கேட்டனார்.

$\frac{7}{10}$

Exercice d'invention

Repondre aux questions suivantes.



7 1/2  
10

où est Sidambaram ?  
Sidambaram est assis sur un banc.  
Comment est la feuille d'arbre ?  
La feuille d'arbre est verte.  
Où est ce qu'il y a au-dessus de la tête ?  
Au-dessus de la tête il y a un plafond

Problème

Un marchand a payé un billet  
de 100 frs un billet <sup>de</sup> 50 frs une pièce de 10  
et une pièce de 5 francs. Combien de valet

7  
10

Solution  
Il devait :  
100 + 50 + 10 + 5 = 165 frs

opération  
100  
50  
10  
5  
165

Réponse. 165 francs

Diagammin

Mardi 11 Décembre 1934.

Pensée du jour : Soyez actifs.

Copie

8  
10

8  
10

3  
10

30 Leçon.

Marcel se fait un verre d'eau sucrée.  
Marcel a pris la cruche pleine d'eau puis il a  
versé de l'eau dans le verre. Il a mis du  
sucre dans l'eau. Il a remué le sucre avec une  
cuiller.

Dictée.

Je vois quatre murs, une porte et six fenêtres.  
Les chaises sont en verre. Il y a dans la classe un  
tableau-noir.

செப்டம்பர் 11 அன்று

புதிதாக

பருகு சிபந்தி பருகு பருகு சிபந்தி  
சில செங்குண்டுகள் அல்லவது சில செங்குண்டுகள்  
கின்றன. சில செங்குண்டுகள் அல்லவது சில செங்குண்டுகள்  
வம்பு சிபந்தி பருகு சிபந்தி பருகு சிபந்தி  
யயப்படுகிறது. ஆகவே மயிர்க்கொட்டி பருகு சிபந்தி  
பருகு சிபந்தி.

Exercice d'invention.

Repondre aux questions suivantes.

Comment est le pupitre?

Le pupitre est bas.

Combien y a-t-il de bancs dans la classe?

Il y a huit bancs dans la classe.

Combien y a-t-il de pages dans votre livre de lecture?

Mon livre de lecture a 107 pages.

8  
10

Calcul.

Effectuez les opérations suivantes.

879 cocos	7034 mètres	56 fr	5432 bancs
+ 587	- 2987	+ 379	- 3789
846	4047 mètres	827	1643 bancs
2764 cocos		1262 fr	

9  
10

Écriture.

7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7

4 1/2  
10

rare rare rare rare  
rare rare rare rare  
Éllapin K.

Mardi 12 Décembre 1934

Pensée du jour: Soyez dociles

Copie

Yvonne prépare et allume la lampe  
Yvonne ôte le verre de la lampe elle coupe  
la mèche noire avec de ciseaux elle verse  
de l'huile de la lampe.

8  
10

Dictée.

Victor compte une, deux, trois baguettes.  
Son écriture est lisible. Pierre regarde  
attentivement. Marcel écrase le sucre avec  
une cuiller.

7  
10

4 1/2  
10

Dessin



fil à plomb.

திகிலு

படுத்தி

படுத்தி ஆடுவதைச் சொல். மரமடக்கவதை மடுத்தி  
 சொல். இவ்வமரம் என்னு பெயர் அம்மரத்தினின்று  
 மடுக்கும் இவ்வமடுக்கி மெத்தை, தலையணை முதலி  
 வைகன் எதும்படுகிற உபயோகம் மடுக்கும் இவ்வமடு  
 மெத்தை மிகவும் மிகுதுவாய் துக்கும். அதிலிப்படு  
 உறுக்படுவது உடம்புத்திச் சிகுக்குமும் இவ்வமடு  
 சிலிசுயிலி என்னு அவ்வை கூறிய மொழி  
 ஆராய்த்து படுக்படுகன்

8  
10

Exercice de conjugaison

conjuguez le verbe ouvrir le pupitre au p...

8  
10

de l'indicatif  
 j'ouvre le pupitre  
 tu ouvres le pupitre  
 il ouvre le pupitre  
 nous ouvrons le pupitre  
 vous ouvrez le pupitre  
 ils ouvrent le pupitre

Problème

Un mercier a rendu un bablot carton pour 768 francs qui lui a coûté 649 frs quel est son bénéfice?

Solution

son bénéfice est de :  
 768 - 649 = 119 francs

operations  
 768  
 - 649  
 -----  
 119

Reponse: 119 francs

É. Lapin N.

7 1/2  
10

Vendredi 14 Decembre 1934

Pensée du jour: Soyez dociles.  
 Copie.

$\frac{8}{10}$

Mon couteau

Voici mon couteau. Il est fermé je.  
L'ouvre. Il a un manche et une lame

Dictée.

Yvonne tourne la clé de la lampe.  
Henri allume une chandelle. Paul écrit les  
quatorze.

$\frac{6}{10}$

Exercice d'invention

Remplacez les points par un mot couru  
ligne, dans ~~le~~ cahier.

Les élèves sont dans la classe.

Dans la 5<sup>ème</sup> page ~~x~~ du livre de lecture il y  
a trente-~~deux~~ lignes.

Poucheyan écrit sur le ~~de~~ cahier

$\frac{7\frac{1}{2}}{10}$

Calcul

Effectuez les opérations suivantes

$140 + 85 + 879 = 1104 \text{ RS.}$

$\frac{8}{10}$

7 rayons + 649 + 378 + 19 = 1104 <sup>853 papus</sup>

832	- 568	= 264	branes
581	- 498	= 83	plumes

140	77	832
+ 85449	- 568	
879378		264
1104	19	
	853	581
		498
		83

Écriture

S, S, S, S, S, S, S, S, S, S, S, S, S  
stase. stase, stas  
ellapuri K.

$\frac{4\frac{1}{2}}{10}$

Samedi 15 Décembre 1934.

Samedi le 15 Décembre 1934

Pensé du jour: Soyez poli.

Copie

J'ai sali ma robe du toile, je la laverai demain.

Dictée

5  
10

jean coupe la <sup>rouge</sup> pomme en quatre morceaux et  
mâche, il avale ~~la~~ lame de mon couteau <sup>est</sup>  
fer

Exercice d'insertion

verbe. avoir faim

J'ai faim

Tu as faim

il a faim

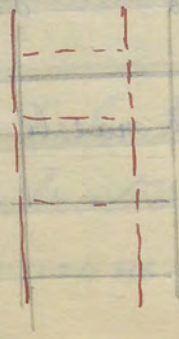
nous avons faim

vous avez faim

ils ont faim

5  
10

Dessin  
une échelle



3 1/2  
10

calcul

addition

75	15 plumes	87	67
93	23	27	34
27	60	60	33
195	creyons		

3  
8  
10

Gobalati cheuane

Examens semestriels

Lundi 21 Janvier 1935

Pensée du jour: aimez vos parents

Copie

La petite aiguille marque les heures.  
La grande aiguille marque les minutes  
quinze minutes font un quart d'heure  
Trente minutes font une demi heure.

7 1/2  
10

7  
10

Dictée

Le cadran de l'horloge. La petite aiguille  
La grande aiguille, quinze minutes  
trente minutes, quarante cinq minutes

Dessin



saladier

6  
10

திக்கை

உணவாகப் பயன்படும்

ஒருபள்ளிக்கூடத்தில் நான்காம் வகுப்பில்  
பாடிக் கையாடல் இருவருடனிடல். 6 மணிக்கு  
தள்ளுவண்டிக்கு வந்திருந்த ஒரு குழந்தையிடம்  
கூப்புகிதாயும் பண்பண்பாயும் இருந்தன.

8  
10

Exercice d'attention

conjuguez le verbe sortir de la classe  
présent

Je sors de la classe.  
tu sors de la classe.  
il sort de la classe.  
nous sortons de la classe.  
vous sortez de la classe.  
ils sortent de la classe

7 1/2  
10

calcul

9  
10

730	898	484	8700
840	+ 150	- 192	3890
<del>147</del>	345	<u>689</u>	<u>4810</u>
87	98		
<u>1804</u>	<u>1486</u>		

Abdoul Gaffour.

Mardi 22 Janvier 1935  
Pensée du jour: Soyez la horieux.  
copie  
L'horloge en ce moment marque dix heures

$\frac{7}{10}$

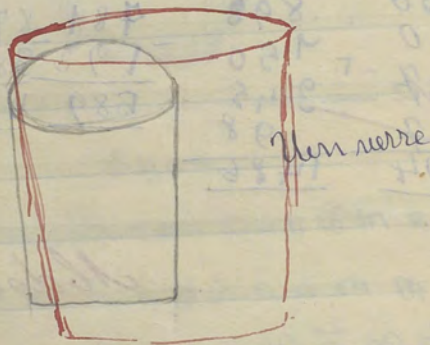
et dix minutes Les horloges et les montres servent à marquer l'heure.

Dictée

$\frac{6}{10}$

Dans la classe il y a une pendule. elle se compose d'un cadran nous sortons à cinq heures. nous entrons le soir à deux heures.

Dessin



$\frac{3}{10}$

சென்றே உபயுக்கும்  
சொட்டி உடம்பு நிலை எற்றி சென்றும்  
மைந்தே எடுத்த  
இந்த நாயைப்பாரி நாய்க்கு கால்கள்

$\frac{6}{10}$

சுந்திர நாய்க்கு கால்கள்

Exercice d'invention

La grande aiguille marque les minutes. La petite aiguille marque les heures nous sortons le matin à onze heures. Le soir nous entrons en classe à deux heures.

$\frac{8}{10}$

calcul

$500 + 150 + 75 + 8 = 733$	+	$\begin{array}{r} 500 \\ 150 \\ 75 \\ 8 \\ \hline 733 \end{array}$	+	$\begin{array}{r} 375 \\ 475 \\ 640 \\ 28 \\ \hline 1518 \end{array}$	+	$\begin{array}{r} 401 \\ - 375 \\ \hline 26 \end{array}$
$375 + 475 + 640 + 28 = 1518$						$\begin{array}{r} 364 \\ - 279 \\ \hline 85 \end{array}$
$401 - 375 = 26$						
$364 - 279 = 85$						

$\frac{8}{10}$

Écriture

y. y. y. y. y. y. y. y.

4 1/2  
10

Y. Y. Y. Y. Y. Y. Y.  
Abdoul Salame.

Mardi 23 Janvier 1935

Pensée du jour: Obéissez à vos parents.

Cassie

Etienne est le frère de Charles. Charles est aussi le frère d'Etienne. Jacques est le frère d'Etienne et de Charles.

6  
10

Dilée

Sur le cadran de l'horloge il y a deux aiguilles. L'une est plus grande l'autre est plus petite. La grande va plus vite que la petite.

5 1/2  
10

கககக

பெரிய

2 1/2

உலோகம் கம் கம் எல்லா வியல்பும்  
கமந்தது பெரிய அத்து ராமலம்  
மத்திய அத்து ராமலம்  
பத்தொன்று பத்து மலம் ககக  
நமது அத்து ராமலம் அத்து  
ககக ககக ககக ககக  
ககக ககக ககக

7 1/2

10

Exercice d'invention

Conjuguez le verbe avoir la pendule au présent j'aurais la pendule, tu aurais la pendule, il aurait la pendule, nous aurions la pendule, vous auriez la pendule, ils auraient la pendule

6

10

calcul



Ecrivez de 10 en 10 <sup>en</sup> sens inverse  
de 300 à 10

8  
10

300 240 180 120 60  
290 230 170 110 50  
280 220 160 100 40  
270 210 150 90 30  
260 200 140 80 20  
250 190 130 70 10

Abdoul Hamid

Vendredi 25 Janvier 1935

Pensée du jour: Les <sup>au</sup> mauvais camarades sont  
Copie

Eugène est très désolé. Il est  
jours très mal peigné. Très souvent il  
sait sa veste. ~~Elle~~ est ainsi pour  
le reste

7  
10

Dictée

La fenêtre est ~~fait~~ en bois. Il a deux

6  
10

battants. dans la classe, il ya six  
fenêtres ~~est~~ quarante <sup>soit</sup> ~~soit~~ carreaux

Exercice de invention

Remplacez les points par des mots connus  
nables:

De minuit à midi c'est le matin

De midi à minuit c'est le soir

7  
10

Il ya sept jours dans une <sup>semaine</sup> ~~matin~~  
dimanche, lundi, ~~Mardi~~, ~~Mercredi~~  
jeudi, vendredi, et ~~Samedi~~

calcul

234	567 Rs	802 Rs	912
72	289	478	389
-----	-----	-----	-----
468	278	324	523

9  
10

Ecriture

g, g, g, g, g, g, g, g

4 1/2  
10  
cigogne, cigogne  
Ambalavanane.

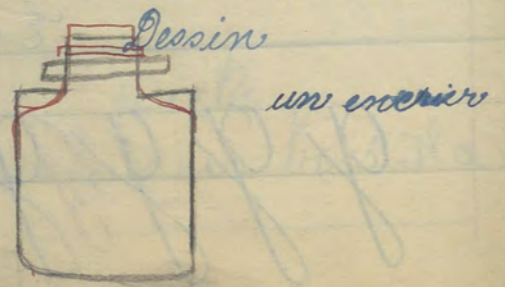
Samedi 26 Janvier 1935

Pensée du jour: Travail et quieté sont bons compagnons.  
Copie.

8  
10  
Je suis à l'école dans la salle de classe je regarde  
autour de moi je vois quatre murs, une porte, et  
trois fenêtres.

Dictée

7  
10  
Dans notre classe, il y a une estrade et pour le moment  
un tableau noir sur lequel on écrit avec de la  
craie, des tableaux de lecture et une armoire.



4  
10

Écriture.

J J J J J J J J J J

J J J J J J J J J J

4 1/2  
10

jean, jean, jean.

Exercice d'intention.

Quel âge avez-vous?  
Quel âge a votre camarade?  
Quelle heure est-il maintenant?  
J'ai onze ans.  
Mon camarade a onze ans.  
Il est maintenant trois heures

7  
10

7/10  
9  
10

Calcul

710 + 450 + 730 + 45 = 1935  
543 + 150 + 2780 = 3473  
5001 - 3789 = 1212  
532 x 2 = 1064

710  
+450  
730  
45  
1935

543  
+150  
2780  
3473

5001  
3789  
1212

Anéyapin

Lundi 28 Janvier 1935

Pensée du jour: aimez et aidez

7  
10

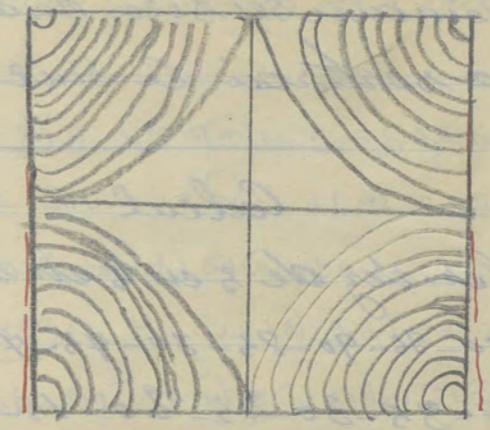
<sup>Copie</sup>  
<sup>Mon couteau</sup>  
Le manche de mon couteau est en bois  
mais le manche du couteau de Jean  
est en corne.

Dictée

6  
10

Jean frappe à la porte. <sup>H</sup>Yveline ouvre  
la porte à Jean. La porte est  
ouverte. Jean entre. Dans la chambre  
<sup>H</sup>Yveline referme la porte à clef.

Dessin



Carrelage

5  
10

Dictée

பொருள்

7  
10

பொருள் பொருள் பொருள் பொருள் பொருள்  
பொருள் பொருள் பொருள் பொருள் பொருள்  
பொருள் பொருள் பொருள் பொருள் பொருள்  
பொருள் பொருள் பொருள் பொருள் பொருள்  
பொருள் பொருள் பொருள் பொருள் பொருள்

Exercice d'invention

Copiez en mettant le mot convenable  
aujourd'hui c'est lundi

7 1/2  
10

Hier c'était dimanche  
Demain sera mardi  
je sortirai le soir.

Calcul.

Écrivez de 8 en 5 en sens invers de  
100-95-90-85-80-75-70-65-60-55-50-45-40-35-30-25-20-15-10-5.

7  
10

Arroumougam.

Mardi 29 Janvier 1935

Pensée du jour: Soyez attentif en classe.  
Copie.

Dans la classe, il y a une pendule. Elle  
compte d'un cadran. Les heures sont  
marquées sur le cadran. Les deux aiguilles  
se promènent sur le cadran.

8  
10

Dictée

Le matin, je me lève à six heures. Je

8  
10

à l'école à sept heures. J'entre en classe à  
huit heures. Je sors de l'école à onze heures.

செயல்பாட்டுக்கம்.

கேள்யட்டிடல்களில் எல்லா செயற்களிலும்  
கூடுதலாக. இது ஒரு நாய், நாய்வளவன்மை  
நம்முடைய. நாய்க்கு நான்கு கால்கள் இருக்க  
கின்றன. நாய்க்கு ஒரு தலையிருக்கிறது. நாய்க்  
கு இரண்டு காதுகள் 2. ண்டி.

8  
10

Exercice d'invention

Copiez en mettant le mot convenable.  
Dans un jour il y a vingt quatre heures.  
Il y a sept jours dans une semaine.  
Il y a douze mois dans une année.  
Les mois de l'année sont: Janvier, février,  
mars, avril, mai, juin, juillet, août,  
septembre, octobre, novembre et décembre.

8  
10

Calcul.

6  
10

$4700 + 789 + 240 + 45 = 4774$   
 $473 + 1437 + 48 + 9 = 2367$   
 $4700 - 1892 = 2808$   
 $476 \times 3 = 1428$

4700	473
789	1437
240	48
45	9
<hr/>	<hr/>
4700	2367
1892	
<hr/>	
2808	

476	476
	x3
<hr/>	<hr/>
1428	

Écriture.

Handwritten cursive letters: z, z, z, z, z, z, z

3 1/2  
10

Handwritten cursive letters: z, z, z, z, z, z, z

Chanemougam.

Mardi 30 Janvier 1935

Pensée du jour: Soyez toujours propre  
Copie

7 1/2  
10

jean s'applique à bien écrire il est  
droit, la tête un peu penchée en avant  
il n'appuie pas sa poitrine sur la table

8  
10

Dietée

y'ai un couteau il a un manche et une lame.  
Le manche de mon couteau est en bois La lame  
est en fer Avec mon couteau, je coupe du papier,  
du bois du pain.

Dessin



montre

2  
10

தகவல்

ரெவ்ளினி பெரன் ஆக்கு அடுத்தபடியி லுலைண்ண  
கம் இதன் நிரமவெண்ணமை அதில்ததற்கு ரெவ்ளினி  
என் ஆம் பெயர் வந்தது <sup>m</sup> திசு சிலர் ரெவன் <sup>பெ</sup> என்  
என்று அழைப்பார்கள்.

7  
10

Exercice d'indention

conjuguer le verbe "aller à la maison" au présent

je vais à la maison

tu vas à la maison

il va à la maison

nous allons à la maison

vous allez à la maison

ils vont à la maison

7 1/2

10

Calcul

Ecrire de 100 en 100 jus qu'à 2000

100-200-300-400-500-600-700-800-900-1000

1100+1200+1300+1400+1500+1600+1700+1800+1900+2000+

1800+1900+2000+

7 1/2

10

Codandabany. Va.

## EMPLOIS DU TEMPS

MATIN		SEMAINE	SOIR			
			2 à 2-30	2-30 à 3	3 à 3-45	4 à 4-30
8 à 8-30	8-30 à 9	Lundi				
9 à 9-45	10 à 10-30	Mardi				
10 à 10-30	10-30 à 11	Merc.				
		Vend.				
		Samedi				

*Nous avons un grand stock :*

Des livres classiques, cahiers d'écoliers, poudre de chasse, fusils, amorces, cartouches, douilles, plomb et autres articles de chasse, des registres de comptabilité, argenterie, parfumerie etc., etc.

# ECOLE PRIMAIRE

DE LA  
RUE DES MISSIONS ETRANGERES



60 PAGES. *N<sup>o</sup> IV*

Cours *Préparatoire 1<sup>er</sup>* ..... du 1<sup>er</sup> Fev. 1935

Cahier de ..... du 8 Mars 1935

Appartenant à .....

Nos. { du registre matricule  
          { de la liste annuelle

Année scolaire 1934 ..... 1935 .....

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,  
46. RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.

Vendredi 1<sup>er</sup> Février 1935.

Pensée du jour: de savoir pas pareux  
copie

Ylenri allume une chandelle.

Ylenri a pris une allumette Il a frotté  
le bout de l'allumette sur la boîte  
de phosphore a pris feu le soufre.

6  
10

dictée

Victor monte sur l'estrade à la  
~~boîte~~<sup>place</sup> du maître Il compte les  
baguettes. Il a fait une botte de dix  
baguettes une dizaine.

7  
10

சென்றவருடைய ஆக்கம்  
கேள்வியில் திடமாக வினாவும்படி நற்காலம்  
அமைந்தது. (கு.கு.)  
சென்றவருடைய ஆக்கம் இன்ன  
குடும்பத்துக்கு கண்டிப்பான  
சென்றவருடைய ஆக்கம் இன்ன.



8  
10

എന്നതിൽ ഉൾപ്പെടുത്തുന്ന  
അവസ്ഥകൾ ഉൾപ്പെടുത്തുന്ന.

Exercice d'indentation

Copiez en mettant le mot com-  
mable en sortant de l'école. Je  
à la maison.

8  
10

vous sommes à l'école.

Les différentes parties d'unema-  
son: la porte, le fenètre, le mur,  
jardin.

calcul

$$643 + 104 + 175 + 906 = 2764$$

$$435 + 580 + 2510 + 340 = 3865$$

$$900 - 290 = 610$$

$$1400 \times 12 = 16800$$

643  
~~1044~~  
175  
906  

---

2764  
900  
290  

---

610

écriture

9  
10

4  
10

Handwriting practice with loops and a red correction mark.

Condandamourthy -

Lamedi 2 Février 1935.

Pensée du jour Soyez <sup>bons</sup> pour tous

Copie

Je suis assis, sur un banc, j'appuie mes  
bras sur la table qui est devant moi. La  
table est un peu inclinée

6  
10

Dictée

7  
10

J'ai un couteau Je pèle la pomme avec  
mon couteau je jette la pelure je coupe  
la pomme en quatre morceaux cause j'ai  
gè tout mon morceau.

Exercice d'invention

conjuguez le verbe "monter" l'escalier  
je monte l'escalier  
tu montes l'escalier  
il monte l'escalier  
nous montons l'escalier  
vous montez l'escalier  
ils montent l'escalier.

7 1/2  
10

Calcul

4013 x 23 = 92299

1462 x 34 = 49708

$$\begin{array}{r} 4013 \\ 23 \\ \hline 12039 \\ 8026 \\ \hline 92299 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 1462 \\ 34 \\ \hline 584 \\ 4386 \\ \hline 49708 \end{array}$$

8  
10

Lovindanamy

Lundi 4 Février 1935

Pensée du jour: Soyons bons amis  
copie

7  
10

J'ai un père, une mère, un grand-père une  
grand-mère, des frères et des sœurs. j'ai aussi un  
oncle et une tante.

dictée

Je prépare la lampe. Je coupe la mèche mai-  
re. Je verse de l'huile dans la lampe. L'huile  
monte dans la mèche. J'allume la mèche.  
La lampe brûle, elle éclaire.

8  
10

திக்கோ

செம்பு.

செம்புக் கித்தாமிரம்என் நுமந் செதிபய்கி  
உண்சிசுதுதண்ணீரொளிபுன்பதுமடங்  
கொண்டிள்ளுமடங்கியசிவப்புநிறுடை  
யதுவிசெஷமாய்க் கடையபுதளல்சுதுபெ  
ண்ணாயும் செவன்நிணாயுயும்விடவிடலகி

7  
10

செய்யுள்ளது.

Exercice d'invention

Conjuguez le verbe entrer dans la maison  
au présent

y'entre dans la maison.  
tu entres dans la maison

Rajabadar entre dans la maison.  
nous entrons dans la maison.

nous entroy dans la maison

Rajabada et Moutoucar marappin  
dans la maison

B  
8  
10

calcul

multiplications

$5401 \times 34 = 183634$	$5401$	$8325$								
$8325 \times 23 = 191475$	<table border="0"> <tr><td>x34</td></tr> <tr><td>21604</td></tr> <tr><td>16203</td></tr> <tr><td>183634</td></tr> </table>	x34	21604	16203	183634	<table border="0"> <tr><td>x23</td></tr> <tr><td>24975</td></tr> <tr><td>16650</td></tr> <tr><td>191475</td></tr> </table>	x23	24975	16650	191475
x34										
21604										
16203										
183634										
x23										
24975										
16650										
191475										

B  
8  
10

Diagramin

Mardi 5 Février 1935

Pensée du jour: Soignez vos de voisins.

Copie

La fenêtre est faite en bois Elle a huit  
carreaux Il ya dans la classe six fenêtres.

7  
10

Dictée

Les frères, les soeurs, les oncles, les tantes,  
Les cousins, les tantes, les cousines sont des pa  
rents les parents sont de la même familles

6  
10

செய்யுள்ளது

கேள்விக்கான அடங்கலில் ஏற் பதொன்றை அமைத்  
துள்ளது.

நாய்க்கு இரண்டு கண்களும் இரண்டு காத்களும் இ  
டுக்கின் மூன்று நாசுக்களும் இரண்டு பிர்வல  
ன்கள். நாய்க்கு இவ்வாறு நன்றி அடுக்கி மது இந்து நாய்  
நல்ல நாய்.

B  
8  
10

Exercice d'invention

$\frac{8}{10}$

Le maçon construit les maisons.  
Le charpentier fait la charpente  
Le peintre peint les murs  
Le menuisier fait les meubles.

Calcul

$7300 - 1452 = 5848$

$7432 \times 42 = 312144$

$4300 \times 53 = 227900$

$\frac{7\frac{1}{2}}{10}$

7300

7432  
x 42

15452  
5848

14864  
29728  
312144

4300  
x 53  
12900  
21500  
227900

Écriture

griffe griffe

$\frac{3}{10}$

griffe, griffe, griffe.

Deivana game

Mardi 6 Février 1935

Pensée du jour: aimez Dieu.

Copie

Jean s'applique à bien écrire. Il tient sa plume entre le pouce, le majeur et l'index un peu plié mais sans raideur.

$\frac{6}{10}$

Dictée

un élève mal propre.

Julien est un enfant mal propre ses cahiers de son livre sont roulés et cornés. Il y a de la poussière sur sa veste

$\frac{5\frac{1}{2}}{10}$

Dessin

3 1/2  
10



un verre

சுவர்.

off

சுவர் மீட்டர் அல்லது உலோகக் கருவி மீட்டர்  
உலோகக் கருவி மீட்டர் மீட்டர் மீட்டர்

9  
10

மீட்டர் மீட்டர் மீட்டர் மீட்டர் மீட்டர்  
மீட்டர் மீட்டர் மீட்டர் மீட்டர் மீட்டர்

Exercice d'invention

conjuguez le verbe enfoncer un clou au présent  
je enfonce un clou  
tu enfonces un clou  
Pachetppain enfonces un clou

7  
10

nous enfançons un clou  
vous enfoncez un clou  
Radjabador et Pachetppain enfonceant un clou

calcul

5321 x 45 = 239495

678 x 64 = 43392

678 5321

x 64 x 45

2712 26605  
4068 2284  
43392 44245

total

1  
10

Elapin K.

Vendredi 8 Février 1935

Pensée du jour: elle joue pas avec le feu.

Copie

Je suis assis sur un banc. J'appuis mes bras sur la table qui est devant moi c'est suratable  
Je ne pose mon livre mon cahier mon aroloise et ma plume.

6  
10

Dictée

8  
10

Je suis assis à l'école dans le salle de classe  
Je regarde autour de moi. Je vois quatre  
murs deuse portes, six fenêtres une armoire

Exercice d'invention  
Questions

- 1) Combien de personnes y a-t-il dans votre maison?
- 2) Combien avez-vous de frères?
- 3) Combien avez-vous de sœur?
- 4) Combien votre père et votre mère ont-ils d'enfants?

6  
10

Reponses

Chez moi il ya 10 personnes.  
j'ai huit frères.  
j'ai deux sœurs.  
Mon père et ma mère ont dix enfants.

Calculs

7347 x 25 = 183525.

8  
10

6502 + 63 = 409626	7347	6502
8700 - 7389 = 1311	<u>25</u>	63
9142 - 8737 = 405	36705	19506
	14682	39012
	<u>183525</u>	409626
	8700	9142
	<u>7389</u>	8737
	1311	<u>405</u>

Gobalakkichenim.

Écriture

U U U U U

U U U U U

3  
10

Gobalakkichenim.

Samedi 9 Février 1935

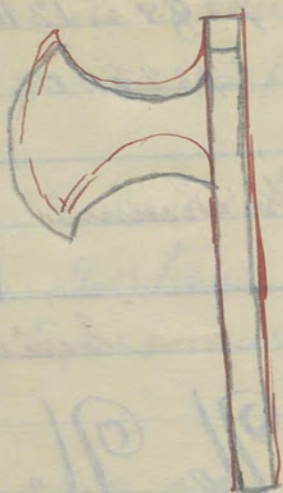
Pensée du jour: Evitez les mauvais compagnons

Copie

j'écris sur le tableau noir avec de la craie  
Paul prend le torchon et efface ce qui en-  
ecrit sur le tableau.

5  
10

Dessin.



une hache.

Exercice d'invention.

questions

- 1 comment appelez vous le père de votre père
- 2 comment appelez vous la mère de votre père
- 3 comment appelez vous le père de la ~~trière~~ <sup>mère</sup> votre mère?
- 4 comment appelez vous le frère <sup>de</sup> votre père

Réponses.

Le père de mon père est mon grand ~~père~~ <sup>père</sup>

5  
10

La mère de mon père est ma grand'mère.  
 Le père est la mère de ma mère sous mes grands  
 parents.  
 Le frère de mon père est mon oncle.

6 1/2  
10

Calcul.

674	902	654
288	247	x3
391 plumes	655 crayons	1962
48		
x5		
240		

7 1/2  
10

Calciopane.

Lundi 11 Février 1935

Pensée du jour: Respectez vos parents

Copie

Fredéric a perdu son canif y a mangé une tartine. Il calcule vite il y trace une conférence au tableau.

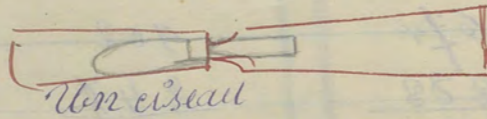
8  
10

Dictée

8  
10

Dans la classe, il y a une pendule, une estrade pour le maître, des tables et des bancs pour les élèves, puis un tableau noir.

Dessin



Un ciseau

2  
10

திருத்த

வெள்ளி நமது தேசத்தில்கிடைப்பதில்லை  
நிக்காண்டத்தில்தான் கிடைக்கின்றன  
கந்தள் கிடுக்கின்றன நமது தேசத்தில்கிடைக்கா  
வெள்ளி அமைக்காவிடுங்குந்தான் வடு

6  
10

Exercice d'invention?

Qui fait les portes et les fenêtres?  
Qui se sert de la truelle?  
A quoi sert la scie?

Réponses

8  
10

Le menuisier fait les portes et les fenêtres  
Le maçon se sert de la truelle  
La scie sert à couper les planches

Calcul

Effectuer les multiplications suivantes

46 oranges  
 $46 \times 28 = 1288$  oranges

58 roupies  
 $58 \times 36 = 2088$  roupies

$\begin{array}{r} 46 \\ \times 28 \\ \hline 368 \\ 92 \\ \hline 1288 \end{array}$	$\begin{array}{r} 58 \\ \times 36 \\ \hline 348 \\ 174 \\ \hline 2088 \end{array}$
---	--

8  
10

Mounissamy Ci.

Mardi 12 Février 1935

Pensée du jour: Soyez laborieux.  
Copie

Marthe voit la bouteille d'encre sur la planche d'en haut. Elle lève le bras. Pour la prendre, elle ne peut pas elle est trop petite.

7  
10

Dictée. F.



7 1/2  
10

Ramane par la porte. On ouvre aussi  
oreilles. Pour mieux entendre. Et tiennent  
écarté les jambes. A délé ôté le couvercle  
l'enerier.

செய்ய வேண்டிய காரியம்.

கோடிட்ட இடங்களில் ஏற்ற செற்று களை  
துளந்து?

6  
10

அது ஒரு சூளை, பெரிய சூளை படத்துக்கு களை  
இருக்கிறது, படத்துக்கு களை இருக்கிறது  
என்ற சூளை யின் களை இன்னுபேயர் இருக்கிறது  
சூளைக்கு களை இருக்கிறது ஒரு வாயும் இருக்கிறது

Exercice d'invention.

A quoi sert le marteau?  
Qui construit les maisons?  
Qui se sert du rabot?

6  
10

Reponse.  
Le marteau sert à enfoncer les clous.  
Le <sup>car</sup>maison construit les maisons.

Le menuisier se sert du rabot.

Calcul

65 Crayons x 47 = 3055 crayons  
144 plumes x 36 = 5184 plumes

65  
x 47  
455  
260  
3055  
144  
36  
5184

8  
10

Ecriture.

y y y y y

y y y y y

3 1/2  
10

Mouris amy. D

Mardi 13 Février 1935.

Pensée du jour: Soyez assidus

Copie

Elle se hausse sur la pointe des pieds  
Elle est encore trop petite. Elle va  
chercher une chaise. Elle monte dessus  
Elle prend la bouteille. Elle se rend  
auprès de l'estrade.

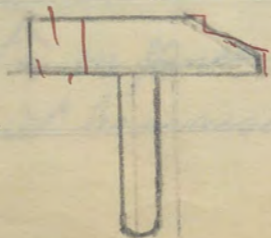
7  
10

Dietée

Adèle a la figure couverte d'un voile  
L'école est couverte en ardoises; mais  
maison voisine est couverte en tuiles. Il y a  
une cabane couverte en paille. Paul a ouvert  
son compas.

6  
10

Dessin



Un marteau

3  
10

தகை

செங்கமேட்டுதரம் என்று அழைக்கப்படும் வெள்ளியத்தைத் தந்த பம்  
— அளவு கலந்து குல அரு வெண் கலிக்குடும் தலர் அறிவே  
சிறுதுத்துருகலும் சேர்ப்பதுண்டு. வெண்டிலம் வெண்டியாய்வே

7  
10

Exercice de conjugaison

Je porte du mortier.  
Tu portes du mortier.  
Le manoeuvre porte du mortier.  
Nous portons du mortier.  
Vous portez du mortier.  
Les manoeuvres portent du mortier.

8  
10

Calcul

Effectuer les multiplications suivantes  
78 livres x 47 = 3666 livres

78	359	78
x 47	x 36	x 47
546	2154	546
312	1077	312
3666	12924	3666

Moutioucoumaropin

8  
10

Vendredi 15 Février 1936.

Pensée du jour: Soyez obligeants  
Copie

Elle débouche sa bouteille. Elle verse  
l'encre dans l'encrier, mais très doucement.  
Elle prend garde de trop le remplir. Si  
l'encrier était trop plein, l'encre se  
reverserait en dehors.

8  
10

Dictée

off- Marthe se lève; elle quitte sa place,  
elle se dirige vers l'armoire. Elle ouvre  
l'armoire. Elle voit la ~~sa~~ bouteille sur  
la planche d'en haut. Elle lève le  
bras pour la prendre.

8 1/2  
10

Exercice d'invention

D'où retire-t-on les pierres?  
Qui est-ce qui porte le mortier au moulin?  
Qui fait les briques?

4  
10

Réponses

8  
10

On retire les pierres des mines et des carrières.  
Le manœuvre porte le mortier au moulin.  
Le briquetier fait les briques.

Problème

Quel est le prix de 16 moutons à  
235 francs l'un?

Prix de 16 moutons:

$235 \times 16 = 3760$  francs

9  
10

Réponse: 3760 francs

opération

$$\begin{array}{r} 235 \\ \times 16 \\ \hline 1410 \\ 235 \\ \hline 3760 \end{array}$$

Écriture

U U U U U  
U U U U U

# Valentin, Vosges

Nadar Calianassoundirami

Samedi 16 Février 1935

Pensée du jour: N'écoutez pas aux portes

Copie

Marthe ouvre l'armoire. Elle prend la bouteille. Elle débouche la bouteille. Elle verse de l'encre dans l'encrier. Elle rebouche sa bouteille. Elle la reporte dans l'armoire.

7  
10

Dictée

Sur le cadran l'horloge, je vois deux aiguilles: l'une est grande, l'autre est petite. La petite aiguille marque les heures; la grande marque les minutes

off-  
9  
10

La grande va plus vite que la petite.

Dessin



Une chaise

5  
10

Écriture

g g g g g g g g g g

g g g g g g g g g g

4 1/2  
10

Tatchiapin.

Mardi 19 Février 1936.

Pensée du jour: N'êtes pas ingrats.

Copier.

7 1/2  
10

jean et Paul sont petits. jean est plus grand que Paul Paul est plus petit que jean. Les cheveux de jean sont noirs et courts, cheveux de Paul sont blonds et longs.

Dictée.

Martine prend la bouteille. elle la débouche elle verse de la cendre dans l'enerier. elle rebouche la bouteille elle la replace dans l'armoire Martine est adroite.

6 1/2  
10

சொற்களின் பொருள்.

- \* கெட்டி கருத்துப் பதின்மொன்று.
- 1. இந்தப்படத்தின் இருப்பது என்ன நாய்? இந்தப்படத்தின் இருப்பது என்ன நாய்.
- 2. இந்த நாய் க்குக் காது எப்படி இருக்கிறது? இந்த நாய் க்குக் காது மட்டும் இருக்கிறது.
- 3. நாய் க்கு என்ன என்ன திறமைய் இருக்கிறது? நாய் க்கு என்ன என்ன திறமைய் இருக்கிறது.

7 1/2  
10

exercice d'invention.

- 1. Que fait-on dans la cuisine?

7  
10

- Dans la cuisine on prepare les repas.
  - 2. Avec qu'on fait-on les serrures?
  - 3. En quoi sont faits les escaliers?
- Les escaliers sont en bois.

Problème.

Un marchand de fruits a reçu 36 paniers d'oranges. Chaque panier contient 125 oranges. Combien y a-t-il d'oranges dans ces 36 paniers?

Solution

Il y a dans ces 36 paniers :  
125 x 36 = 4500 oranges.  
R = 4500 oranges.

6  
10

operation

	125
	× 36
	750
	4500
	5250
	5500

Écriture

y y y y y y

3 1/2  
10

y y y y y y y

Pourouchottamane.

Mardi 20 Février 1936.

Pensée du jour: Ne jouez pas à  
feu

Copie

Jean a deux yeux noirs. Paul a  
yeux bleus. Jean a la peau blanche  
Paul a la peau brune. Le front de  
Jean est étroit et bas, et lui de  
est large et haut.

7  
10

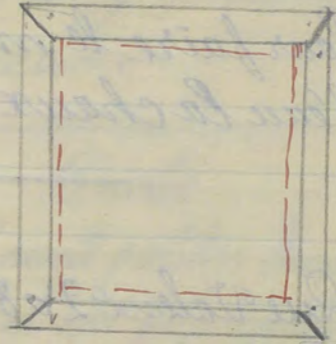
Dictée

La fenêtre est faite en bois. Elle a  
deux battants. Chaque battant a  
huit carreaux. Les carreaux sont  
verre. Il y a six fenêtres dans ma  
classe.

6 1/2  
10

5  
10

Dessin



Une cadre.

Dictée

ஒரு மூலகம் கனிலிருந்து வட்டிய  
நகரம் அதுமன்றும் வேறு பல  
கருக்களும் கவந்திருக்கும் மலையாள  
கருக்களில் ஒரு மன்றம் போலத்தூளாக  
ஆம் கடைபயமுள்ள.

8  
10

Exercice d'invention

Que fait-on à l'hôpital?  
Qui fait les serrures?  
Que met-on pour faire le mortier?

Reponse

7  
10

A l'hôpital on soigne les malades.  
Le serrurier fait les serrures.  
Pour faire le mortier on met le sable, l'eau la chaux.

Problème

Que valent 208 serapiettes à 26 francs l'une?

Solution

9  
10

Prix de 208 serapiettes ;  
208 x 26 = 5408 francs. *Juste*

operati	208
	x 26
	1248
	410
	5408

Reponse = 5408 francs.

Radjabadar.

Vendredi 22 Février 1936.

Pensée du jour: Ne soyez pas vaniteux.  
Copie

Paul ressemble à Louis; Louis est...

7  
10

Comme Paul. Louis est un peu plus grand que Paul; mais il n'est pas aussi grand que Jean. Le plus grand des élèves de la classe est Lucien.

Dictée

Jean et Paul sont petits; Jean est plus grand que Paul; Paul est plus petit que Jean; Jean a des cheveux noirs. Paul a des cheveux blonds; Les yeux de Jean sont noirs.

7  
10

Exercice d'invention

Comment s'appelle votre père?  
Combien avez-vous de sœurs?  
Quel âge a votre mère?

Reponses.

Mon père s'appelle Rajamaniam.  
Je n'ai pas de sœurs.  
Ma mère a vingt-sept ans.

8  
10

Calcul

Ecrire en chiffres les nombres.

Huit cent quarante un: 841

8

Mille sept cent trois: 1703

10

Cinq mille deux cent quatre vingt douze

Neuf mille soixante: 9060

Ecriture

Vie Vie Vie Vie Vie

4 1/2 / 10

Vie Vie Vie Vie Vie

Radjagobalanamy.

Samedi 23 Février 1936.

Pensée du jour Soyez persévérants

Copie

Jean a neuf ans Paul a sept ans; Jean

est plus âgé que Paul. Paul est moins âgé que Jean. Dans deux ans Paul aura dix ans; mais alors Jean aura onze ans

5 1/2 / 10

Dictée

Paul a des yeux bleus. Jean a la peau brune. Le front de Jean est étroit tétreux et bas. Celui de Paul est large et haut. Jean ressemble à Tomile est brun comme lui

5 / 10

Ecriture

v, v, v, v, v, v, v, v, v, v, v, v, v

v, v, v, v, v, v, v, v, v, v, v, v, v

virginie, virginie

4 / 10

Exercice d'invention

Remplacez les points par l'un des mots suivants



tante, cousin, oncle, grand-père, cousine  
Le père de ~~ma~~ mère est mon grand-père  
Le frère de mon père est mon oncle  
<sup>sœur</sup>  
La jeune des mon père est ma tante  
Le fils de mon oncle est mon cousin  
La fille de ma tante est ma cousine

$\frac{6}{10}$

Exercice de système métrique

Combien font de grammes

1 kilogramme = 1000 grammes

3 kilogrammes = 3000 grammes

7 hectogrammes = 700 grammes

8 décagrammes = 80 grammes

35 décagrammes = 350 grammes

$\frac{8}{10}$

Radjamanicame

Lundi 25 Février 1935

Pensée du jour: Soyez propres  
Copie

après met l'entonnoir dans le goulot

$\frac{6}{10}$

La bouteille se prend la enuepe par son anse; il la soulève; il verse de l'eau dans l'entonnoir.

Dietée

Lucien est le plus grand des élèves de la classe  
Jean et Paul ont sept ans. Jean est plus âgé que Paul, Jean aura toujours deux ans de plus que Paul.

$\frac{8}{10}$

Dessin



abne      bouteille

$\frac{3\frac{1}{2}}{10}$

25 65

17. 11. 11

17. 11. 11 10 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100

8  
10

வெள்கம் அது ஒரு லீட்டர் லீட்டர் விட உயர்  
வெள்கம் அது ஒரு லீட்டர் லீட்டர் விட உயர்  
கவகன் ஏ வெள்கம் அது ஒரு லீட்டர் லீட்டர் விட உயர்  
து. அது ஒரு லீட்டர் லீட்டர் விட உயர்  
வெள்கம் அது ஒரு லீட்டர் லீட்டர் விட உயர்

Exercice d'indention

Comment appelez-vous la mère de votre mère?  
Comment appelez-vous le fils de votre oncle?  
Quel âge a votre père?

Reponses

Le fils de mon oncle est mon cousin?  
La mère de mon père est ma grand mère  
De mon père a quarante huit ans

7  
10

Problème

un vigneron a vendu 16 barriques de  
de 235 litres chacun combien a-t-il vendu  
de litres de vin?

Solution

opération

8  
10

Le vigneron a vendu en tout

$235 \times 16 = 3760$  litres

juste

235
x 16
1410
235
3760

Re: 3760 litres

Pannalingam

Mardi 26 Février 1935

Pensée du jour: Fais bien ce que tu fais

Copie

Yves prend le bouchon et il essaye de le faire  
entrer dans le goulot de la bouteille. Il ne peut  
pas. Alors il taille le bouchon tout autour  
avec son couteau. Maintenant le bouchon ne  
sera plus trop gros.

7  
10

Dictée

Yves remplit une bouteille. Il met l'entonnoir  
dans le goulot de la bouteille. Il prend la cruche  
pleine d'eau. Il verse de l'eau l'entonnoir se

7  
10

remplit la bouteille est pleine.

சொற்றொடர் ஆக்கம்  
கேழ்விசையுக்குப்பதிலி சொல்லி  
சந்திரன் ஊழலானால் நாய் என் செய்யும்?  
சந்திரன் ஊழலானால் நாய் தன்வாளை ஆட்டும்.  
கோபம் உண்டானால் என்ன செய்யும்?  
கோபம் உண்டானால் பலி கொடுக்காட்டி உறுமும்.  
நாய் எப்படிப்பட்ட கிணடின்னது?  
நாய் நல்ல கிணடின்னது.

8/10

Exercice d'invention

A quelle heure sortez-vous de la classe le matin?  
Combien y a-t-il de jours dans une semaine?  
quel jour est-ce aujourd'hui?

Reponses

Le matin nous sortons de la classe à onze heures.  
Dans une semaine il y a sept jours.  
Aujourd'hui c'est mardi.

7 1/2

10

Calcul

Ecrire en chiffres les nombres suivants

Un milliard vingt un = 1021

Trois mille sept cent huit = 3708

Six mille soixante treize = 6073

Quatre mille deux cent trente = 4230

Neuf mille cinq = 9005 500.

7  
10

Ecriture

4/10

Ramachandiran.

Mardi 27 Fevrier 1935.

Pensée du jour: Dites toujours la vérité  
Copie.

7  
10

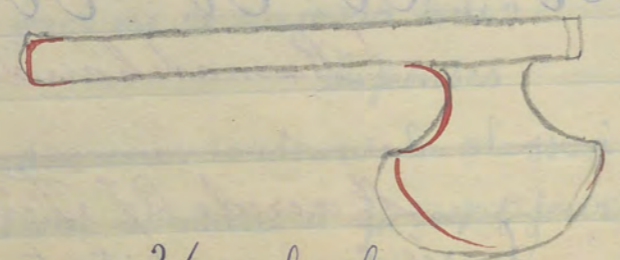
Zyres frappe sur le bouchon avec sa main droite, pendant qu'il tient la bouteille avec sa main gauche. Le bouchon se enfonce. La bouteille est bien bouchée. Zyres la renverse. L'eau ne s'écoule pas.

Dictée

off-  
8  
10

Zyres prend le bouchon. Il essaie de le faire entrer dans le goulot de la bouteille. Il ne peut pas. Alors, il taille le bouchon avec son couteau. Il amincit un bout du bouchon.

Dessin.



Une hache.

5  
10

தகைத

8  
10

ம.வ.த. இவ்வாறு நடைபெறும் போது கைகள் கட்டிக்கொடுக்க வேண்டும். மென்மையான கைகளில் இவ்வாறு செய்து கொடுக்கவேண்டும். உதாரணமாக ம.வ.த. இவ்வாறு செய்து கொடுக்கவேண்டும்.

Exercice d'invention.

Avec quoi fait-on les briques?

Que fait le peintre?

Qui se sert du rabot?

Réponse.

On fait les briques avec l'argile.

Le peintre peint les murs, les portes et les fenêtres.

Le menuisier se sert du rabot.

7  
10

Probleme

Que vaut 26 chevaux à 107 roupies l'un. Solution: operation.

Price de 26 chevaux: juste

8  
10

$$107 \times 26 = 2782 \text{ rouspis}$$

Reponse: 2782 rouspis

$$\begin{array}{r} 10 \\ \times 26 \\ \hline 64 \\ 214 \\ \hline 2782 \end{array}$$

*Rattinasabalady.*

*Vendredi 1<sup>er</sup> Mars 1935*

Pensee du jour: Respecter nos parents

Copie

Il y a plusieurs sortes de monnaies la monnaie de  
(qui on appelle aussi monnaie de cuivre) la monnaie  
de nickel, la monnaie d'argent et la monnaie d'or

$\frac{6}{10}$

*Trucée*

Yves fait entrer le bout aminci du bouchon  
le goulot de la bouteille. Il appuie sur le bouchon  
Le bouchon s'enforce davantage Yves renverse  
la bouteille l'eau ne s'écoule pas.

$\frac{7}{10}$

*Exercice de conjugaison*

*ouvrir une armoire*

Lu ouvrir une armoire.

Louprayen ouvrir une armoire

Merrou et moi nous ouvrons une armoire

nous ouvrez une armoire

Pamane et Pradijabador ouvrent une armoire

$\frac{7}{10}$

*Problème*

Quel est le prix de 27 chaises à 30 francs l'une ?

Solution

Prix de 27 chaises :

$$27 \times 30 = 810 \text{ francs}$$

Reponses 810 francs

operation

$$\begin{array}{r} 27 \\ \times 30 \\ \hline 810 \end{array}$$

$\frac{8}{10}$

*Sidambarame*

*Samedi 2 Mars 1936.*

Pensee du jour: Cricheur voleur

Copie

La monnaie de nickel comprend les pièces  
de vingt-cinq, de dix et de cinq centie-  
mes. La monnaie d'or comprend les

$\frac{4}{10}$

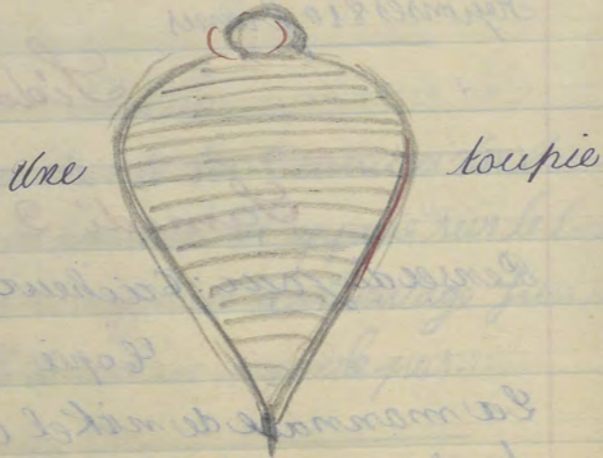
pièces de cent francs de cinquante francs  
vingt francs et de dix francs.

Dictée F

Il y a quatre sortes de monnaies. La monnaie de bronze, la monnaie de nickel, la monnaie d'argent et la monnaie d'or. La monnaie de bronze comprend les pièces de trois ~~caches~~ et une centime.

$\frac{6}{10}$

Dessin



$\frac{5}{10}$

Écriture

$\frac{2}{10}$

7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7  
6, 6, 6, 6, 6, 6, 6, 6, 6, 6  
7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7, 7  
6, 6, 6, 6, 6, 6, 6, 6, 6, 6

Exercice d'invencion

quels sont les meubles de notre classe  
Surquai est assis le maître  
Que met-on dans une armoire?

Reponses

Les meubles de notre classe sont: Les tables, le banc, le pupitre, la chaise, le tableau noir etc

$\frac{5\frac{1}{2}}{10}$

Le maître est assis sur la chaise.

Dans une armoire on met des vêtements.

Calcul

Combien font de litres

1 de calitre = 10 litres  
 3 de calitres = 30 litres  
 2 hectolitres = 200 litres  
 7 hectolitres = 700 litres  
 17 de ca litres = 170 litres

7 1/2  
 10

Pouprayen I.

Lundi 4 Mars 1935.

Pensée du jour: La gourmandise est  
 Copie

Indépendamment des monnaies de cuivre  
 de nickel d'argent et d'or, il existe  
 billets de banque francs, de cinq  
 francs de cent francs et de cinquante  
 francs.

7  
 10

Dictée

La monnaie d'argent comprend  
 pièces de cinq francs, de deux francs  
 un franc et de cinquante centimes

7 1/2  
 10

pièce d'or comprend les pièces de cent francs, de cinquante francs de vingt francs et de dix francs.

Devin.



Un bol.

4 1/2  
 10

தகடு.

இப்படி கட்டுவிரகா உடும் பனிக்கா உடும்  
 நி உருவடி குட்டார சைம் என்ன! காசங்கள்  
 எம்மொடுதும் ஒரே சீ ராக இருப்பதில்லை!  
 இப்படி ஒருவருடைய சிவ என்னென்ன காச  
 வேறு பாடுகள் எற்படுகின்றன? எம்மொடுது  
 ம்காசம் ஒரே சீ ராக இருந்து.

8  
 10

Exercice de conjugaison

je coupe le pain.

Lu coupes le pain

Pourouchottamin coupe le pain

8  
10  
Ella pin et moi nous coupons le pain.

vous coupez le pain.

Chanmougam et Ramassamy coupe  
pain.

### Problème

Un mouton vaut 38 francs quel

le prix d'un troupeau de 140 moutons

Solution

opérations

Price de 140 moutons	<del>38</del>	38
	140	140
	<del>1520</del>	1520
	38	38
$38 \times 140 = 5320$ francs	<u>5320</u>	<u>5320</u>
R = 5320 fr		

6 1/2

10

### Loupruyapoullé

Mardi 6 Mars 1935.

Pensé du jour: Aidez à vos parents.

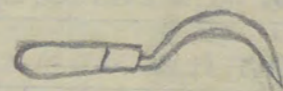
Copie.

8  
10  
Je prends la bouteille de la main gauche et le tire  
bouchon de la main droite. J'enfonce la pointe  
du tire bouchon je fais tourner le tire bouchon.

### Dictée

7 1/2  
10  
Yés remplit une bouteille. Il met l'entonnoir  
dans le goulot de la bouteille. Il verse de l'eau  
dans l'entonnoir. La bouteille est pleine. Il  
bouche la bouteille avec un bouchon.

### Dessin



Une faucille.

### Exercice de conjugaison

Je verse de l'eau dans le verre.

Tu verses de l'eau dans le verre.

9  
10  
Vaitilingame verse de l'eau dans le verre.

Yingardvel et moi nous versons de l'eau dans le verre.



Vous versez de l'eau dans le verre.  
Loupourat et Pierre versent de l'eau dans le verre.

Problème.

Un panier contient 120 mangues. Combien  
y a-t-il de mangues dans 37 paniers?  
Solution

Il y a dans 37 paniers, il y a:  
 $120 \times 37 = 4440$  mangues

Opération

$$\begin{array}{r} 120 \\ \times 37 \\ \hline 840 \\ 360 \\ \hline 4440 \end{array}$$

Réponse 4440 paniers.  
mangues.

S. Louppouraw.

Vendredi 8 Mars 1935

Pensée du jour Ne jetez<sup>pas</sup> des pierres.

Copie

La bouteille est débouchée. Je verse  
de l'eau dans le verre.

le fond du verre se couvre d'eau, puis le  
verre se remplit Il est à moitié plein, il est  
plein jusqu'au bord.

Dictée

Je débouche la bouteille. Je prends la  
bouteille de la main gauche et le tire-bouchon  
de la main droite. J'enfonçe la pointe  
du tire-bouchon dans le bouchon. Je tourne  
le tire-bouchon.

Exercice d'invention

De quoi se compose un couteau?  
Que contient la gargarite?  
Où met-on de l'huile?

Réponses

Un couteau se compose d'un manche et  
d'une lame.

La gargarite contient de l'eau.  
On met de l'huile dans l'huilier.

Problème

Un boulanger achète 26 balles de farine pesant 120 Kgs l'une, Quel est le poids total de la farine achetée?

Solution      Opération

$7\frac{1}{2}$   

---

10

Poids total de la farine: 120  
 $120 + 26 = 3120$  Kilogrammes

$\frac{26}{72}$   

---

24

Réponse: 3120 kilogrammes

Écriture

o o o o o

$3\frac{1}{2}$   

---

10

o o o o o

Écrivain: Sivaraj

## EMPLOIS DU TEMPS

MATIN		SEMAINE	SOIR			
			2 à 2-30	3 à 3-45	4 à 4-30	4-30 à 5
8 à 8-30	9 à 9-45	Lundi				
8-30 à 9	10 à 10-30	Mardi				
10-30 à 11		Merc.				
		Vend.				
		Samedi				

*Nous avons un grand stock :*

Des livres classiques, cahiers d'écoliers, poudre de chasse, fusils, amorces, cartouches, douilles, plomb et autres articles de chasse, des registres de comptabilité, argenture, parfumerie etc., etc.

# ECOLE PRIMAIRE

DE LA  
RUE DES MISSIONS ETRANGERES



60 PAGES. N<sup>o</sup> V

Cours *Préparatoire 1<sup>ère</sup> année*

Cahier de ..... du 9 Mars 1935

Appartenant à ..... Au 6 Mai 1935

Nos. { du registre matricule  
          { de la liste annuelle

Année scolaire 1934 ..... 1935

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,  
46. RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.

Samedi 9 Mars 1935.

Pensée du jour : Ne sois pas égoïste

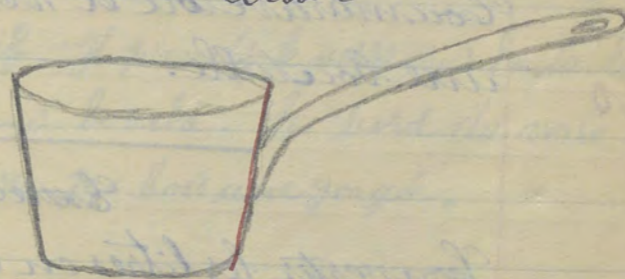
Copie

6  
10.  
je prends le verre sur la table. je le porte à  
ma bouche. Le bord du verre touche mes  
lèvres.

Ditée

7 1/2  
10.  
Le tire-bouchon pénètre dans le bouchon je  
tire. Le bouchon sort doucement du goulot  
de la bouteille.

Dessin



Une Casserole

Écriture

O, O, O, O, O, O

4  
10

Orale, Orale,

Exercice de conjugaison

Je remplis une bouteille. Tu remplis une  
bouteille, Radjabador remplis une bouteille  
Covindassamy et moi nous remplissons  
bouteilles. Vous remplissez une bouteille  
Coomaravélou et vaïtitingame remplissent  
une bouteille.

7 1/2  
10

Exercice de calcul

Convertir les litres en décilitres, en centilitres

1 litre = 10 décilitres

4 litres = 40 décilitres

1 litre = 100 centilitres

7 1/2  
10

5 litres = 500 centilitres

12 litres = 120 décilitres

14 litres = 1400 centilitres

Vaidivélou.

Lundi 11 Mars 1936.

Pensée du jour: N'écoutez pas les flatteurs

Copie

Philippe a pris le mètre. Il a mesuré la longueur  
~~avec~~ de la salle de classe, puis sa largeur. La classe  
a huit mètres de long et six mètres de large.

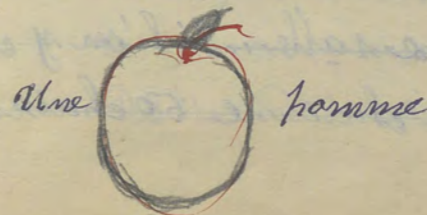
7  
10

Dictée

J'ai soif. Il prend le verre sur la table. Il le  
porte à ma bouche. Le bord du verre touche  
mes lèvres. Je bois une gorgée.

7  
10

Dessin



4  
10

திகடுத

8  
10

பறவைகளின் உடலில் அகப்படும் பறவைகளின்  
ஆகாயத்தில் பறக்க உடனடியாக உடலில்  
அகவே, அவை பறக்கும்போது கற்றவி  
மாதிரி அவற்றின் மூலப்பகுதி மூலப்பகுதி  
இறக்கக்கூடிய பகுதிக்கு விடுகின்றன

Exercice d'invention

À quoi sert le couteau?  
Que contient la bouteille?  
où met-on du sel?

7  
10

Reponses.

Le couteau sert à couper le ~~pointe~~ pain  
La bouteille contient du vin  
on met du sel dans la salière.

Problème

quel est le nombre de chaises contenues  
une salle, si l'on y compte 60 rangées  
de chaises 50 chaises?

Solution

operation

7  
10

Nombre de chaises contenues dans 60  
60 x 5 = 3000 chaises *la salle x 50*  
3000

Reponse 3000 chaises

Vaitelinigame.

Mardi 12 Mars 1936.

Pensee du jour: ne traisez pas les nids des  
oiseaux

Copie

7 1/2  
10

Philippe mesure maintenant la longueur de  
la salle avec ses jambes Il marche de puis un  
mur jusqu'à l'autre mur Il compte ses enjam-  
bees Il en trouve douze.

Dicté.

Composition

சொந்தொடங்குகல்

கேள்விகளுக்குப் பதிலளிப்பதற்காக  
 நாய் என்னென்ன தின்னது  
 நாய் என்னென்ன தின்னது  
 தின்னது  
 நாய் என்னென்ன தின்னது  
 நாய் என்னென்ன தின்னது  
 தின்னது

7  
 10

Exercice de conjugaison

Je mange du pain  
 Tu manges du pain  
 Mouniandy mange du pain  
 Supra yen et moi nous mangeons du pain  
 vous mangez du pain  
 Sidambaram et Ramaligame mangent du pain

7 1/2  
 10

Problème

Combien valent 30 chevaux à 170 roubles  
 l'un

Solution

Prise de 30 chevaux :

170 x 30 = 5100 roubles

Reponse : 5100 roubles

Opérations

170
30
<hr/> 5100

8  
 10

Ecriture

0, 0, 0, 0, 0

3 1/2  
 10

Océan, Océan, O

Sivagourouadi

Mardi 13 Mars 1935

Pensée du jour le soyez pas gourmands  
 Copie

Monsieur elle a cinq mètres vérifiez  
 avec le mètre Etienne vérifie en mes  
 urant avec le mètre La table n'a pas

6  
 10

Cinq mètres

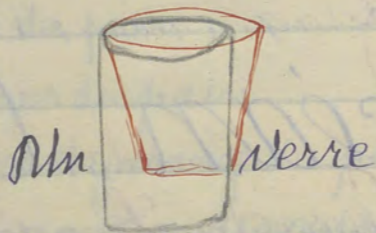
Dictée

7  
10

Martin mesure maintenant la longueur de la salle avec ses jambes. Plommes en jambées. Une en jambée n'est pas aussi grande qu'un mètre.

Devin

3 1/2  
10



Handwritten text in a foreign script.

Handwritten text in a foreign script.

7 1/2  
10

Handwritten text in a foreign script.

Handwritten text in a foreign script.

Exercice d'invention

5 1/2  
10

Et de quoi fait on le pain?  
où prend on le poisson?  
Qui vend le pain?  
fait Deponses  
où le pain avec la farine de blé  
on prend le poisson dans la rivière et dans la mer  
Le boulanger vend le pain

Probleme

Une marchande vend 108 paquets de 2 1/2 aiguilles l'un. Combien a-t-elle vendu en tout d'aiguilles?

7 1/2  
10

Solution  
Cette marchande vend 108  
108 x 2 1/2 = 2700 aiguilles  
Deponses 2700 aiguilles  
Eandoyoudalony

Operation  
108  
25  
540  
200  
2700



Vendredi 15 Mars 1935

Pensée du jour: Soyez attentif en classe  
Copie

8  
10 Jean et Paul sont encore petits mais ils  
deviendront grands. Jean est plus grand que  
Paul. Paul est plus petit que Jean.

Dictée

7 1/2  
10 Je tire mon couteau de ma poche. Je pe  
la pomme avec mon couteau. Je coupe  
Je coupe la pomme en quatre morceaux  
Je mange tout mon morceau. La  
pomme est bonne

Exercice d'invention

Conjuguiez les verbes suivants à la  
personne du singulier: ouvrir, fermer,  
porter, montrer, frapper.

8  
10 Le bar d'aypudubany ouvre une <sup>fenêtre</sup>  
Loupourare ferme la porte

Vengadassamy porte le livre  
Mouttoucoumarappin montre la table  
Mounissamy frappe à la porte

Calcul

7  
10

7030	407	89	104
x25	x30	x6	x37
35150	12210	534	728
14060			3922
175750			3848

Juste

Ecriture

P P P P P P P P

3 1/2  
10 Paris, Paris, Paris  
Allis

Ciroungadam. Selvarajou

Lundi 18 Mars 1935

Pensée du jour: Ne mal traitez pas les animaux

Copie

Philippe <sup>u</sup>mesure la longueur de la salle de classe puis sa longueur. La salle a huit mètres de <sup>u</sup>longueur et six mètres de largeur.

Dictée

Je regarde le tableau noir nous montons la table nous sortons de la classe. Je coupe l'homme avec mon couteau et nous mangeons un <sup>mo</sup> morceau.

Dessin



Un bol.

கக்கை

3 1/2 பறவைகளுக்கு வயிற்றின் அடித்துக் குடிக்கும் தகுத்தியும் உல்லியசிறகு உயர்க்கள் குடிக்கொண்டு இருக்கும் அவற்றின் குடிவியால் அமைந்த உஷ்ணங்களால் பாதிக்கப்பட்ட உல்லியசிறகு வளம்

Exercice d'intention

Remplacez les points par des mots suivants: casseroles, assiettes, couteau, terre, une cuiller, une mètre, allume le feu. Dans la cuisine, il y a des casseroles des assiettes sur la table il y a un couteau un verre et une cuillère.

Calcul

quel est le double de chacun des nombres suivants: 20-50-30-70-90-10-100-60-140-180=

quelle est la moitié de chacun des nombres suivants: 60-80-100-40-50-90 || 30-40-50-20-25-45

Vadivilou - S.

Mardi 19 Mars 1935

Pensée du jour: Soyez attentif en classe  
Copie.

8/10

Julien a la figure sale et le cou noir ses mains sont tachées d'encre il ne s'est pas lavé ce matin. Ses cheveux sont ébouriffés

Dictée

8/10

Le matin, jeme leve à six heures. Je vais à l'école à sept heures et demie à huit heures j'entre en classe. A onze heures, la classe matin est finie

சொந்தொழில் தக்கம்.

சொந்தொழில் தக்கம்.

சுதனயின்கள் பகலில் எப்படி இருக்கும்

8/10

சுதனயின்கள் பகலில் இருக்கிறார்கள். சுதனயின்கள் இரவில் எப்படி இருக்கும்.

சுதனயின்கள் இரவில் பளபளப்பாய் இருக்கும்.

சுதனயின்கள் இரவில் எப்படி இருக்கும்.

சுதனயின்கள் இரவில் எப்படி இருக்கும்.

Exercice de conjugaison.

Conjuguiez les verbes suivants au présent à la 3er pers. du sing. Couper plier ~~reuer~~, remplir verser. Pour chottarnin coupe le pain l'engatraya darr plie le mouchoir.

7/10

Mouttoucoumarappin remplit la gorgolette  
Moumissarry verse le vin

Calcul.

500	750	302	450
x 45	73	20	x 30
2500	2250	6040	13500
2000	5250		
22500	54750		

Ecriture.

P P P P P P P P P P

H  
10.

P P P P P P P P P P

Paul Paul Paul  
Vaitilingame.

Mercredi 20 Mars 1935

Pensée du jour: Soignez vos devoirs.

Copie

La fenêtre est faite en bois Elle a deux battants qui sont attachés avec des charnières. Les battants peuvent s'ouvrir et se fermer.

6  
10.

Dictée

Louise ôte le verre de la lampe. Elle coupe la mèche avec des ciseaux Elle verse l'huile dans la lampe La lampe est remplie.

8  
10.

கி. 1935

தினியேரன் நயநவைகன் கரியக் குறைகரட்டைக  
னாக்கொள் ஆயம் நகுத்தியும் தின்பவை அகற்  
அதுகலமாக அலற்றித் தின்பகர்ட்டைக  
யும் திரு தியாயந்தியிலவ நாந் தும் துக்கும்

13  
8  
10

Calcul

64 x 18 = 1152	plumes	64	1002	205
1002 - 486 = 516	crayons	x 18	486	x 9
205 x 9 = 1845	cahiers	52	516	1845
300 x 20 = 6000	poules	64		300
		1152		20
				6000

13  
9  
10

Vendredi 22 Mars 1935

Pensée du jour: Respectez vos parents.

Copie.

Louise est entrée dans la classe elle a essuyé avec un pluméau, les cartes, le tableau noir etc. Ensuite elle a essuyé avec un torchon les tables

13  
7  
10

et les bancs.

Dictée.

Louise arrose la classe. Elle prend  
un arrosoir avec sa main droite.  
Yvonne prend la cruche pleine d'eau.  
Elle verse de l'eau dans l'arrosoir.

B  
10/10

exercice d'invention.

Copiez en mettant les mots convenables.  
Le servante fait le lit.  
Elle ouvre les fenêtres.  
Elle balais la chambre.  
Elle essuie les meubles.

B  
8/10

Problème

Un épiciers a reçu un sac de 700  
billes. Les billes lui coûtent 9<sup>f</sup> le mille.  
Combien doit il?

Solution

opérations

AB  
7/10

Il doit

9 x 7 = 63 francs.

f

Réponse = 63 francs

9  
x 7  
—  
63

écriture.

R, R, R, R, R,  
R,  
R, R, R, R, R,  
Vingadonalam R.

H  
10

Samedi 23 Mars 1935

Pensée du jour: Ne mens jamais  
Copie

Jean-Louis rime toujours: il fait du  
bruit avec ses sabots il frousse ses  
voisins il les taquine il trouble la leçon

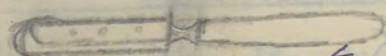
6  
10

Dictée fran

Louise arrose la classe elle ouvre  
l'armoire elle voit la bouteille  
d'encre elle prend la bouteille, elle  
débouche la bouteille elle verse  
l'encre dans l'encrier.

6  
10

Dessin



un couteau

4  
10

Écriture

D, D, D, D, D

4 1/2  
10

Danton Danton

Exercice d'indentation

Copiez en mettant le mot couronné  
Louise arrose la classe  
Elle prend l'arrosoir  
Elle verse de l'eau  
Elle ouvre les portes et les fenêtres.

6  
10

Calcul

additionnez et donnez le résultat en  
litres. 30 dols <sup>15 l</sup> + 25 Hls =

mal  
2  
10

35 l + 27 Hls + 18 dols + 120	30 - 300
	15 - 15
	25 - 2500
	35 - 35
	27 - 2700
	18 - 180
	120 - 1200
	<del>4595</del>

Yanoquiramin.

Lundi. 25 Mars 1935  
Pensée du jour. Aimez et aidez vos parents  
Copie

6  
10

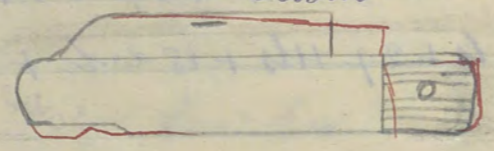
Gaston range ses ongles avec ses dents il machonne  
le bout de son ~~porte~~ plume puis il crache dans <sup>le crachoir</sup> Gaston  
est un enfant mal élevé.

Dictée

6  
10

Jean est un enfant bien élevé. Il ne ~~cas~~ <sup>ou</sup> se pas avec ses  
amis. Il ne se ~~amuse~~ <sup>amuse</sup> pas. Il est immobile à son  
Il ressemblera une image.

Dessin



cornif

4 1/2  
10

Dictée tournaise

Handwritten text in a cursive script, likely a dictation exercise. The text is dense and difficult to decipher due to the cursive style.

8  
10

Exercice d'inspiration

5  
10

Copiez en mettant au mot convenable. Les grains de blé  
donnent la ~~grain~~ <sup>farine</sup> et le grain de pain se fait avec de la farine  
Le son sert de nourriture aux animaux.

Calcul

4310 x 13 = 18530  
1009 x 57 = 57510  
8002 x 78 = 624156  
5437 x 20 = 108620

4310  
x 13  
12930  
19240  
185330

1009  
57  
7063  
5045  
57510

8002  
x 78  
64016  
56014  
624156

5431  
x 20  
108620

9  
10

Troudayam Le Prince

Mardi 26 Mars 1936.

Pensée du jour: Soyez propre.

Copie

André ne parle pas assez haut on ne  
l'entend pas. L'adulte parle trop  
haut il crie Nicolas à une grosse  
voix une forte voix.

5  
10

Dictée

$\frac{8}{10}$

jean est un enfant maléliné il  
cause avec ses voisins. Il crache  
dans la close il pousse ses  
Il sera puni.

சொந்தொரு டிஜி சி கிம்  
கொண்டிருப்பது ஓர் ஓர்  
வாழ்வைப் படிப்பதில் அவர்  
ஆழமான பணியை மட்டு  
களை நிறுத்திவிட்டார்.

$\frac{7}{10}$

வாழ்க்கையின் மீது படிப்பதில்  
வாழ்க்கையின் மீது படிப்பதில்  
நினைவு... வாழ்க்கையின் மீது  
கவலை. வாழ்வை நடுத்திரி  
புத்திரர்கள் மீது வாழ்வை  
எடுக்க கவலை.

Exercice d'invention

Faites une phrase avec ch...

$\frac{6}{10}$

des verbes: allumer, couper, monter  
enlever. Ma mère allume la lampe  
mon père coupe la mèche.  
Ma sœur enlève l'abat-jour.

Calcul

1400 x 40 = 28000  
840 x 30 = 25200  
1040 x 52 = 54080  
2000 x 73 = 146000

$\frac{8}{10}$

1400 x 40 ----- 28000	840 x 30 ----- 25200
1040 x 52 ----- 54080	2000 x 73 ----- 146000

Écriture

R R R R R  
Rhône  
Rhône Rhône  
Aroumougam



Mardi 27 Mars 1935

Pensée du jour: Le mal est puni  
syronne prépare et allume une lampe.  
Ote le verre de la lampe. Elle coupe la  
noire avec des ciseaux. Elle verse de l'huile  
dans la lampe. Elle allume la mèche

8  
10

Dietée.

Jean a neuf ans. Paula sept ans. Il est  
âgé que Jean. Dans deux ans. Paul a  
neuf ans. Jean aura onze ans. Il est  
l'ami de Paul.

8  
10

Dessin.

Un

chandelier.



4  
10

Exercice d'invention

Copier en mettant le mot convenable.  
Le jour, le soleil, nous éclaire  
La nuit nous allumons la lampe.  
Les réverbères éclairent les rues.  
Le phare éclaire les vaisseaux.

8  
10

Problème

que doit-on payer pour 219 moutons  
à 14 fs la pièce ?

Solution

On doit payer  
 $219 \times 14 = 3066 \text{ fs}$

Réponse 3066 fs

opération

219
x 14
876
219
3066 fs

8  
10

Divanayagame.

Vendredi 29 Mars 1935

Pensée du jour: Si tu commets une faute avoue la

f  
10

Copie

Marthe verse de l'encere dans <sup>l'en</sup> l'encrier mais  
très doucement. Elle prend garde de trop le  
remplir.

Exercice d'invention

Conjuguiez les verbes suivants au présent à  
la 3<sup>e</sup> pers du singulier: en le ver, verser, aller,  
monter, éteindre,

B  
8  
10

Madivélou en lève le verre de la lampe  
Aboumougame verse du pétrole  
Abounissamy ~~si~~ allume la lampe  
Gobala Kiehemin monte la mèche  
Razamanicame éteint la mèche

Calcul

Effectuez les opérations suivantes.

780 x 41 = 29980 Rs

7872 x 50 = 43600 Rs

903 x 13 = 11739 Rs

8  
10

400 x 35 = 14000 Rs -

780	872	903
x 41	x 50	x 13
7800	43600	2709
29980		903
29980		11739
	400	
	x 35	
	2000	
	1200	
	14000	

f  
10

Écriture

B, B, B, B, B,  
Bombay, Bom  
Abdoul Gaffour.

H  
10

Lundi 1<sup>er</sup> Avril 1935

Pensée du jour: Le travail procure le plaisir.

Copie

Les enfants de votre oncle sont vos cousins.

8  
10

Les enfants de votre tante sont aussi vos cousins. Les sœurs de vos cousins sont vos cousines.

Dictée.

Jean écrit bien. Il tient bien sa plume entre le pouce, le majeur et l'index. Les deux becs de sa plume sont bien en face du papier.

7  
10

Exercice d'invention.

Copier en mettant le mot convenable.  
Le boulanger fait le pain.  
Le boucher vend de la viande.  
L'épicier vend du sucre.  
Le tailleur fait nos vêtements.

8  
10

Calcul.

Effectuez les opérations suivantes.  
102 x 23 = 2346. plumes

102  
x 23  
306  
204  
2346

8  
10

280 x 30 = 8400 livres

846 : 2 = 423 livres

649 : 3 = 214 plumes

280 846 | 2 649 | 3  
x 30 846 | 423 649 | 214  
8400 4 3 4  
4 13  
6 12  
1

Covindasanny K.

Mardi 2 Avril 1935

Pensée du jour : Appliquez-vous à vos devoirs.  
Copie.

Ramou se lave les mains. Il prend la cruche d'eau. Il verse de l'eau dans la cuvette. Il prend le morceau de savon. Il le mouille. Il frotte ses mains. Il essuie ses mains avec un essuie-mains.

7  
10

Dictée.

Le chapelier fait les chapeaux. Elle a acheté un joli chapeau chez le chapelier. L'épi vend du sel du sucre, du piment et du poivre.

8  
10

சொந்தொருபாசகம்.  
 கெளந்தியுக்குப்பயிற்சாஸ்து?  
 சூண்கோதுக்குள்ளுள்ளுபயி?  
 சூண்கோதுக்கு உச்சுயிர்சாஸ்து உணர்  
 கோதுள்ளுள்ளுப்பயிக்குகொடியாது

7 1/2  
 10

Réponse.

சூண்கோதுக்குச்சுயிர்சாஸ்துபயி.  
 சூண்கோதுக்கு உச்சுயிர்சாஸ்து  
 உணர்  
 கோதுள்ளுள்ளுப்பயிக்குகொடியாது  
 சூண்கொது அதுபயிக்குகொடியாது.

7 1/2  
 10

Exercice d'invention.

que fait le boulanger?  
 qui repare les montres?  
 qui nous coupe les cheveux?

Réponse.

Le boulanger fait le pain.  
 Le horloger repare les montres.  
 Le barbier nous coupe les cheveux.

Calcul.

$373 \frac{2}{3}$	$370$	$654 \frac{2}{3}$	$873 : 3 = 291$ Ps
$\frac{6}{27}$	$\times 70$	$\frac{6}{27}$	$654 : 2 = 327$ Ps.
$\frac{27}{27}$	$\frac{25900}{152}$	$\frac{05}{4}$	$370 \times 70 = 25900$ pluz
$\frac{033}{0}$	$\frac{152}{12}$	$\frac{14}{14}$	$152 \times 12 = 1824$ pluz
	$\frac{304}{152}$	$\frac{0}{0}$	
	$\frac{1824}{1824}$		

8  
 10

Écriture.

B B B B B

Benares Ben

Condandamourthy.

5  
 10

Mardi 3 Avril 1935.

Pensée du jour: Ne mens jamais

Copie

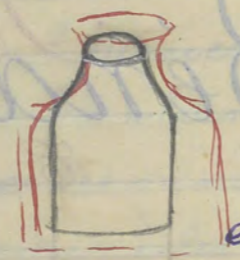
Henriette a les mains sales. La maîtresse

8  
10  
lui a dit de les laver. Elle va chercher une cruche d'eau, puis elle apporte une cuvette un savon et un essuie main. nous dirons ce qu'elle fera.

Dictée

8  
10  
jean a les mains sales. <sup>un</sup> <sup>un</sup> maître lui a dit de les laver. Il apporte une cuvette un savon et un essuie main. Il va se laver les mains.

Dessin



Un emeraier

3  
10

தகடு

நம் ஆர்என்ய கிராமத்தின் நாயனார். நம் குடியானவன் ஒருவன் ஒரு குரன் அவன்.

8  
10  
நிவருக்கும் இருக்கிய நாயன் சங்கத்தின் சங்க குரன்.

Exercice d'invention

où a chète - t-on les livres?  
qui a fait nos souliers?  
que fait le blanchisseur?  
où a chète - t-on le pain?

Reponse

5  
10  
on a chète les livres chez le libraire  
Le cordannier a fait les souliers  
Le blanchisseur lave nos linges  
on achète le pain chez le boulangier

Problème

Un panier contient 146 œufs on en a ajouté 17 douzaines combien y en a-t-il ensuite?

Solution

12 + 17 = 204 œufs

operation

$$\begin{array}{r} 146 \\ 204 \\ \hline 350 \end{array}$$

7  
10

$146 + 204 = 350$  œufs,

Reponse: 350 œufs

Codandahany Va

$$\begin{array}{r}
 12 \\
 \times 12 \\
 \hline
 24 \\
 120 \\
 \hline
 144
 \end{array}$$

Vendredi 5 Avril 1935

Pensée du jour: Venez en aide à vos grands parents.

Copie

Henriette prend la cruche, elle la soulève elle verse de l'eau dans la cuvette elle repose la cruche à terre. Puis elle prend le savon, elle le met dans la

8  
10

Dictée Fise

Henriette verse de l'eau dans la cuvette elle repose la cruche à terre. Puis elle prend le savon, elle frotte ses mains avec le savon.

8  
10

Exercice d'invention

On achète-t-on les remèdes?

Que trouve-t-on chez le boulanger?  
Que vend le libraire?  
Qui a construit notre maison?

8  
10

Reponse

On achète les remèdes chez le pharmacien.  
Chez le boulanger on trouve du pain.  
Le libraire vend les livres.  
Le maçon a construit notre maison.

Problème

Un panier contient 270 mangues quelle est la contenance de 23 paniers? Operation

Solution

Contenance de 23 paniers

$270 \times 25 = 6750$  mangues

Reponse = 6750 mangues

$$\begin{array}{r}
 270 \\
 \times 23 \\
 \hline
 810 \\
 540 \\
 \hline
 6210
 \end{array}$$

6  
10

Ecriture

S, S, S, S, S,

4 1/2  
10.

Seime, Seime, Seime  
Diagramin

Samedi 6 Avril 1935

Pensée du jour: Aimez votre maître

Copie

7  
10.

Elbargerite a laissé tomber sa pelote de laine. Paul <sup>l'a</sup> ramassée. Elle l'a <sup>ap</sup>remise à Elbargerite. Pauline est une petite fille oblige ante.

Dictée

Claude se tient immobile à sa place

8  
10.

Il ne remue pas, il ne cause pas avec ses voisins. Il n'est pas bavard. Claude est un élève tranquille.

Écriture

S, S, S, S, S, S, S,

S, S, S, S, S, S,

4 1/2  
10.

Image, Image

Exercice d'invention

copiez en <sup>met</sup>tant le mot convenable

Le coq chante de bon matin.

La poule nous donne des oeufs.

8  
10

Les poules rentrent dans le poulailler  
Les poussins viendront des poulets.

Calcul

$710 \times 9 = 6390$ poules	$\begin{array}{r} 710 \\ \times 9 \\ \hline 6390 \end{array}$	$\begin{array}{r} 805 \\ \times 20 \\ \hline 16100 \end{array}$	$\begin{array}{r} 846 \\ \times 6 \\ \hline 5076 \end{array}$
$805 \times 20 = 16100$ choux			
$846 : 3 = 282$ Rs		$\begin{array}{r} 654 \\ \times 4 \\ \hline 2616 \end{array}$	$\begin{array}{r} 24 \\ \times 6 \\ \hline 144 \end{array}$
$654 : 4 = 163$ Rs			

8  
10

Divanayagam

Lundi 8 Avril 1935

Pensée du jour: Evitez la mauvaise copie.

Gaston a oublié son livre. Marc a  
bien lui prêter le sien. Marc est un  
bon camarade. Lucie a égaré son étui.  
Elle le cherche. Marie cherche avec elle.  
Elle le retrouve. Elle le rend à Lucie.

7  
10

Diète

Je vais faire la lampe. J'enlève l'abat-jour  
le verre. Je verse du pétrole dans la lampe.  
Je coupe la mèche, noire je remets le verre sur  
la lampe. La lampe est faite.

7  
10

தேசம்

யா அடியின் தலை கப்பரியது அது உறுதியானது  
அதற்கு உறுதியானது உறுதியானது உறுதியானது  
உறுதியானது உறுதியானது உறுதியானது உறுதியானது  
உறுதியானது உறுதியானது உறுதியானது உறுதியானது

7  
10

Exercice d'invention.

Repondez aux questions suivantes:  
que nous donne la poule?  
comment appelle-t-on le mâle de la poule?  
comment appelle-t-on les petits de la poule?

Reponses.

La poule nous donne des oeufs.  
on appelle le mâle de la poule de coq ou



on appelle les petits de la <sup>roule</sup> des poussins.

Probleme.

Un ouvrier gagne 3 f par jour. combien gagne-t-il par année de 309 jours?

3  
8  
10

Solution operation  
il gagne par année de 309 jours. 309  
+3  
309 x 3 = 927 francs. 927

Reponse 927 f

Ellapin K.

Mardi 9 Avril 1935

Pensee du jour: Mentir n'est jamais écarté.

Copie.

Pierre a joué avec Paul pendant la récréation c'est Pierre qui a gagné c'est Paul qui a perdu valentin est grand Gustave est petit a battu Gustave <sup>est</sup> un méchant garçon.

6  
10

Dictée

La culture a récolté le riz et les légumes que nous mangeons. Le boulanger fait le pain le menuisier le charpentier le menuisier, le serrurier ~~antans~~ <sup>antans</sup> tous nos mois sans.

6  
10

செய்து சொல்லுபார் சூக்கம்.

கோழி கோள் வகளுக்குப் பதில் சொல்லு.

எதற்கு சும்மன் என்று பயனர்

பாடித்திற்கு சிறிமேலே உள்ள வகளுக்கு முன்னால்

கோழி என்ன தின்னும்?

கோழி மது பூச்சிகளை தின்னும்.

கோழி யானை என்ன பறவே பறனம்

மனிகுர்க்கு அல்ல சிலர் கோழியை யும் அதுண்டு உய

யும் உணவாகக் கொள் சூகிறர்கள்!

Ellapin

Vendredi 12 Avril 1935

Pensee du jour: L'envidieux n'est jamais content

Copie fra.

Ensuite il prend un timbre, il maille son côté

7 1/2  
10

8/10

gammé et il colle sur l'enveloppe, dans l'angle à droite, en haut. La lettre est affranchie.

Dictée

f/10

Le boeuf est un animal domestique. Il est aussi grand que le cheval. Il est moins beau mais plus utile. La tête a deux grandes cornes.

Exercice d'indépendance.

- 1 où enferme-t-on les chevaux?
- 2 De quoi se nourrit le cheval?
- 3 A quoi sert le cheval?  
on enferme le cheval dans l'écurie.  
Le cheval se nourrit d'herbe et d'avoine.  
Le cheval traîne les voitures.

β 8/10

Calcul.

846 : 2 = 423 moutons

672 : 3 = 224 boeufs

434 x 70 = 30380 Ps.

846   2	672   3
8	6
04	09
4	6
06	12
6	12
0	0

140 x 64 = 8960 Ps.

8/10

434	140
70	64
30380	560
	840
	8960

Gobalakichenane.

Lundi 15 Avril 1935.

Tournée du jour: Le volent est toujours devant. Copie.

8/10

Pauline a pris son étui; elle l'a ouvert elle a versé les aiguilles sur la table elle a choisi une grosse aiguille; elle a remis les autres aiguilles dans l'étui elle a refermé l'étui.

Dictée

Julien met l'adresse sur l'enveloppe. En sortant de classe, il jettera sa lettre dans la boîte aux lettres. Demain son oncle la recevra à Paris.

8/10

சீலை

8/10

கனகாபுரிகாபிமாநாதி உவந்தவாக்கி உவந்தவா  
உவந்தவாக்கி, உவந்தவாக்கி உவந்தவாக்கி  
உவந்தவாக்கி உவந்தவாக்கி உவந்தவாக்கி  
உவந்தவாக்கி உவந்தவாக்கி உவந்தவாக்கி

Exercice d'invention.

Que nous donne la vache ?

De quelle couleur est le lait ?

À quoi servent les vœufs et les buffles ?

Reponse.

La vache nous donne <sup>du</sup> lait. Le lait est blanc.

Les vœufs servent à traîner les voitures  
charrie

8/10

Calcul

876 : 3 = 292 Po.

974 : 4 = 243 Po.

302 x 62 = 18724 mangues

415 x 50 = 20750 citrons

Mounissamy. A. 20750

876 / 3 = 292	974 / 4 = 243
6 27	8 17
27	16
	14
	12
	1812
	18724

8/10

Mardi 16 Avril 1935.

7/10

Pensée du jour: Cimez vos camarades  
Elle a pris le planton de fil elle  
l'a déroulé. elle a coupé une aiguillée  
de fil avec ses ciseaux elle a coupé  
un bout du fil entre ses doigts  
elle a aminci elle a fait passer dans  
le trou de son aiguille.

Dictée

Gaston est un enfant mal élevé  
Il ronge ses ongles avec ses dents  
il machonne le bout de son porte  
plume puis il croche dans la lanse

7/10

சான்றொருவர் உக்கம்  
சென்றவர்க்கு உயிர் காப்பது  
என்றவர்க்கு உயிர் காப்பது?  
என்றவர்க்கு உயிர் காப்பது?  
என்றவர்க்கு உயிர் காப்பது?



Mercredi 24 Avril 1935.

Examen du C.E.P.C. (Français).

Vendredi 26 Avril 1935 et Samedi

Examen du B.I.

Lundi 29 Avril 1935.

Épreuves orales du B.I.

Mardi 30 Avril 1935

Pensée du jour: Aimer et respecter  
Copie. parents

La semaine.

Hier c'était dimanche; on n'est pas  
venu en classe. Aujourd'hui c'est lundi  
tous les élèves sont venus en classe.  
main et sera mardi; on viendra  
encore en classe.

7/10

சென்ற நாளில் ஞாயிறு நாள் கம்  
பெற்றவர்கள் வரவில்லை என்பது.

எலிக்கு இஷ்டமான இறைமது?

இறைமதுகமாகக் கடைத்தாலி எலி  
கை என்னசெய்யும்?

எலி நமக்கு என்னசெய்யும்?

எலிக்கு இஷ்டமான இறைமது, கெய்ருமி  
என்காய் முகவியன்.

7/10

இறைமதுகமாகக் கடைத்தாலி எலி  
காவனாய்விடுகாண்டுயாச்சேர்க்கும்.  
எலி தமது பக்கு கருகனாயும் துணிகளை  
யும் கடித்துவரும்.

Exercice d'invention  
les abeilles

que nous donnent le miel à soie?  
que nous donnent le ver à soie?  
citez des animaux qui volent?

Reponse

Les abeilles nous donnent du miel.  
Le ver à soie nous donne de la soie  
Des animaux qui volent sont: la mouche  
l'abeille la guêpe.

7/10

Problème.

Quel est le prix de 3 paquets de bougies pesant chacun 5 kg à raison de 3 francs

Solution

8/10

Price d'un paquet.

3 x 5 = 15 francs

Price de 3 paquets de bougie.

15 x 3 = 45 francs

Reponse 45 francs.

3
x 5
15
x 3
45

Écriture.

H. H. H. H. H. H.

3 1/2 / 10

Henry, Henri, Henri

Moutteuomarin

Mardi 1<sup>er</sup> Mai 1935.

Pensée du jour: Sois courageux et bon.

Copie

6/10

Anatole a pris trois joncs; il les a réunis par leur pointe; il les a noués. Ensuite, avec sa main gauche, il les tenait écartés. Alors il prit le brin gauche avec sa main droite.

Dictée

6 1/2 / 10

L'abeille nous donne le miel et la cire. Le ver à soie nous donne un fil très fin qui sert à faire la soie. Le crapaud, le cri sont le lézard mangent les insectes.

திக்கே

7 1/2 / 10

தவபாடு வகுதிலகு வான காறுயம் அலகவிதிலக் ன விது பம்பு அன மக்குதிடுக்கவே ன்ம ம்; தரயங் கள் நினுக் துக்கவே ன்ம. ஆ கவே, சுகநாஸி லநாலு கோடிக் விபடு வது அசாந்தி யம்.



3  
8  
10

calcul

810 Rs 398 = 412 Rs

705 - 597 = 108 Rs

456 x 34 = 15504

760 : 20 = 38

810	705	760
398	597	60
412	108	760
456		60
x 34		760
1824		160
1368		0
15504		

Écriture

H H H H H

4 1/2  
10

H H H H H

Nadar Caliananoundiran

Samedi 4 Mai 1935

Pensée du jour: Georges reconnaissant  
Copie.

Avec les brins de paille on fait des chaises

7  
10

de paille, on empaille les chaises, et quand la paille est usée, on les rempaille avec des brins d'osier, on fait des paniers, des corbeilles, etc.

Dictée

8  
10

Paul a un crayon rouge. Il le taille avec son canif et nous arons congé de main vous écrivez sur le cahier. Il a une règle plate Jean va au tableau noir pour faire le calcul.

Dessin

2  
10



Écriture

C C C C C



4  
10

Clementine  
Clementine  
Clementine

Exercice d'invention.

Conjuguiez négativement le verbe  
avoir un livre au présent.

je n'ai pas un livre.

tu n'as pas un livre.

8  
10. Il n'a pas un livre.

et nous n'avons pas un livre.

Vous n'avez pas un livre.

Ils n'ont pas un livre.

Calcul.

420	365	456	966	$\frac{3}{322}$	872
378	199	723	9		8
<hr/>		1368	6		7
42	156	9022	6		4
		101688	6		32
			6		32
			0		

7  
10

Patchéapin

Lundi 6 Mai 1935

Pensée du jour: Soyez attentif en classe

Exercice d'invention

Conjuguiez les verbes suivants à la 1<sup>ère</sup>  
et à la 3<sup>e</sup> pers du singulier: monter, lever, tour-  
ner la tête à gauche.

Reponses.

je monte le tableau.

5  
10. Mbounissamy montre le livre.

je lève le bras gauche

Mbouniandy lève le bras droit

Je tourne la tête à gauche

vaitilingame tourne la tête à gauche.

Congé dans l'après midi.

Perissamy. 46.

Mardi 7 Mai 1935

Pensée du jour: La patience est une vertu.

Copie

6/10

jeanne est petite: elle ne marchait pas vite pour suivre ses camarades Elvire est grande, lui a donné la main Elvire l'a prise dans ses bras elle l'a portée Elvire est belle

Dictée

5/10

Hier c'était dimanche; on n'est pas en classe aujourd'hui c'est lundi; tous sont venus en classe; et après demain mercredi

சொற்களின் பொருள்

6/10

கேள்விகளுக்கு மூலம் சொல்லு  
எழுத்து எங்கே இருக்கிறது?  
எழுத்து ஆழி வளைகோண்டி இருக்கிறது?  
எழுத்துகள் என்னென்ன நிறம் இருக்கிறது?  
எழுத்துகள் எழுத்து சுவம் வளைமை நிறம் இருக்கிறது?  
வள்ளா எழுத்துக்கு வேறுபாடு என்ன?  
வள்ளா எழுத்து சுவம் வளைமை சொல்லு

## EMPLOIS DU TEMPS

MATIN		SEMAINE	SOIR					
			2 à 2-30	2-30 à 3	3 à 3-45	4 à 4-30	4-30 à 5	
8 à 8-30	8-30 à 9	Lundi						
9 à 9-45	10 à 10-30	Mardi						
10 à 10-30	10-30 à 11	Merc.						
		Vend.						
		Samedi						

*Nous avons un grand stock :*

Des livres classiques, cahiers d'écoliers, poudre de chasse, fusils, amorces, cartouches, douilles, plomb et autres articles de chasse, des registres de comptabilité, argenterie, parfumerie etc., etc.

# 5 ECOLE PRIMAIRE

DE LA

RUE DES MISSIONS ETRANGERES



60 PAGES.

Cours *Préparatoire 1<sup>er</sup> année B*

Cahier de *Roulement*

Appartenant à .....

Nos. { du registre matricule  
          { de la liste annuelle

Année scolaire 193*4* ..... 193*5* .....

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,

46. RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.

Lundi, 6 Août 1934

Pensée du jour: elle dit pas des paroles grossières

Copie.

Mon cahier

5/10  
Mon cahier est réglé: il y a sur chaque page des lignes tracées au crayon. Je tâche, en écrivant, de bien suivre ces lignes et de ne pas m'en écarter, en allant au-dessus ou au dessous?

Dictée

Mon cahier

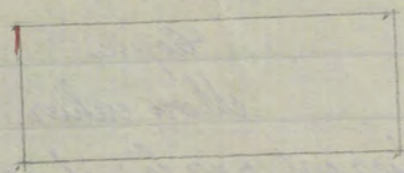
5 fautes  
5/10  
Mon cahier résemble à mon livre, mais pas tout à fait. Je est plus grand et il n'a pas autant de feuilles il n'est pas aussi gros, il est plus mince moins épais?

exercice et invention

6/10  
Remplacez les points par le mot convenable: cahier, règle, plume, crayon. Pour tracer des lignes droites je me sers de la règle. Je taille le crayon avec le canif j'écris sur le cahier avec une plume?

Dessin

$\frac{5}{10}$



Un rectangle.

Devoirs faits par l'élève Appar

Mardi 7 Août 1934

Pensée du jour: Ne fetez pas des pierres.

Copie

Mon cahier c suite)

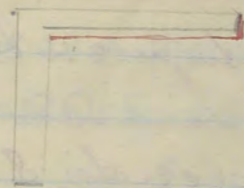
Les lettres de mon livre sont des lettres imprimées; celles que <sup>sur</sup> je trace mon cahier sont des lettres manuscrites. Les lettres imprimées et les lettres manuscrites se ressemblent un peu mais elles ne sont pas tout à fait les mêmes.

$\frac{6}{10}$

As

Dessin

$\frac{3}{4}$   
 $\frac{10}{10}$



Une équerre

Exercice d'indentation

Remplacez les points par mont eudonable, craie papier, torchon, chevalet

Le cahier est en papier. Le maître écrit sur le tableau noir avec la craie. Le torchon sert à assujer le tableau. Le tableau noir repose sur le chevalet.

$\frac{7}{10}$

ஒராதொடு ருக்கம்

கால் இவ்வகவன் 9 நாண்டி  
கண்டவ்வகவன் குருடன்  
கைதுவ்வகவன் சுவன்  
கமது இவ்வகவன் ஒருடன்  
வாய் இவ்வகவன் ஊமை

$\frac{9}{10}$

இந்த தேவாலயம் சீர்க்கொண்டது.

Devoirs faits par Aroumougane.

Mercredi, 8 Août 1934

Pensée du jour: Rien n'est beau comme une femme unie.

Copie

Ma règle - Mon crayon - Ma plume.

Voici une règle: elle est en bois. Elle a quatre faces, qui sont des rectangles et quatre arêtes. Je prends de ma règle pour tracer des lignes droites sur mon cahier, avec mon crayon ou avec une plume trempée dans l'encre.

5 1/4 / 10

Exercice d'attention

Remplacez les points par le mot. Convenable:

Convenable a - ont - avez - ai - avons.

J'ai un livre, Gilbert a un livre Peroumal et moi nous avons un livre, nous avez un livre, Carnayen et nous ont un livre.

7 / 10

சீக்கே

நாய்

இந்தப் பட்டத்தைப் பார்த்து ஒரு சீக்கே நாய். சீக்கே நாய் வைத்து அதைக் காய்க்கும்போது சீக்கே நாயின் உடம்பு தடிப்பது அப்போது சீக்கே நாய்கள் உண்கின்றன, சீக்கே நாய்கள் உண்கின்றன. சீக்கே நாய்கள் உண்கின்றன.

1/10

9 / 10

Calcul

suivants

Ecrire en lettres les nombres suivants

37 = trente sept

49 = Quarante-neuf

97 = Quatre-vingt-sept

35 = trente cinq

65 = Soixante cinq

95 = Quatre-vingt-quinze

53 = cinquante trois

48 = quarante huit.

8 / 10

Devoirs faits par l'élève Camaroudine

Vendredi 10 Août 1934

Pensée du jour: personne ne nous aime plus que nos parents.

Copie.

Ma règle - Mon crayon - Ma plume  
Ceci est une plume. Ma plume se compose  
d'un porte-plume et d'une plume qui a un  
bec. Le porte-plume a deux parties l'une  
est en bois, l'autre en fer - blanc. Je me sers  
de ma plume pour écrire et pour dessiner.

$\frac{7}{10}$

Écriture

ll, ll, ll, ll, ll, ll ll ll  
ll ll ll ll ll ll ll ll  
ll ll ll ll ll ll ll ll  
ll ll ll ll ll ll ll ll

$\frac{4}{10}$

Exercice d'invention

Conjuguiez le verbe avoir avec un complé-  
ment au présent de l'indicatif

$\frac{8\frac{1}{2}}{10}$

J'ai une plume  
renou a une plume  
Gilbert et moi nous avons une plume  
vous avez une plume  
Larva et Lannazem ont en plume

Calcul

Écrivez en chiffres les nombres suivants  
vingt huit = 28  
trente - neuf = 39  
quarante cinq = 45  
douze = 12  
cinquante deux = 52

$\frac{9}{10}$

Devoirs faits par l'élève Lannazem

Samedi, 11 Août 1934

Pensée du jour: Mauvais fils, méchant homme

Copie

Un cahier bien tenu (suite)

On peut le feuilleter, de puis le commencement jus qu'à la fin sans y trouver aucune tache, aucune tache d'encre on n'y voit pas des boushammes yf. y a des marges. Les corrections sont faites avec soin et proprement.

6 1/2 / 10

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Avez vous un livre?

Oui, j'ai un livre

Sarma a-t-il un canif?

Non Sarma n'a pas de canif, il a un crayon

5 3/4 / 10

சாத்திரம்

நாளைக்கு 420 சென்று வரவேண்டும் வரவேண்டும்  
சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150  
நாளைக்கு 150 சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150  
சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150  
சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150 சென்று 150

1 faute / 9 / 10

Calcul

Écrivez en chiffres les nombres suivants

quarante neuf = 49

soixante quinze = 75

deux sept = 17

soixante deux huit = 78

vingt cinq = 35

8 / 10

Devoirs faits par l'élève Samiapeu. R

Lundi 13 Août 1934

Pensée du jour: L'enfant à tout âge doit honorer et respect ses père et mère.



Coquil

Un cahier bien tenu (suite)

5/10

Les lettres y sont bien formées, elles <sup>ont</sup> la même pente et la grandeur qu'elles doivent avoir. Les points, les virgules, les accents, ne sont pas oubliés. <sup>il</sup> y a une majuscule au commencement de chaque phrase

Dictée

6 fautes

4/10

Chaque de voir est séparé du suivant par un trait. Les devoirs de chaque journée sont séparés par un trait plus grand il y a la date du jour, <sup>la</sup> bien indication de la classe du matin et de celle du soir

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

4 1/2 / 10

Avez un canif?

<sup>vous avez</sup> Qui l'a?

Gilbert et venon-ils une armoire?

Mon Gilbert et venon-ils <sup>n'ont pas une</sup> armoire, ils ont un livre.

திக்கை

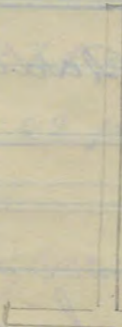
நாய்க்கொட்டி

19/10

முன்கால்கள்துண்டு, பின் கால்கள்துண்டு முன்காலிலும் பின் காலிலும் பின்காலில் நான்கு விரல்களும் பின் காலிலும் இரண்டு விரல்களும் பின்காலிலும் இரண்டு விரல்களும் இரண்டு விரல்களும் பின்காலிலும் இரண்டு விரல்களும்

Devoir

5 1/2 / 10



un ti

Devoirs <sup>faits</sup> par l'élève Cauvageu.

Mardi, 14 Août 1934

Pensée du jour: Respetons nos grands parents.

Copie

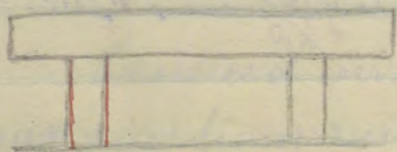
Notre salle de classe.

Notre salle de classe est au rez de chaussée entre la rue et la cour de récréation au bout de la cour est un garage. Elle est tournée vers l'est et reçoit le soleil pendant la matinée. Elle est grande, bien aérée et éclairée par trois fenêtres.

6/10

Dessin.

5 3/4 / 10



un banc

Exercice d'indention.

Répondez aux questions suivantes.

Surquoi est posé le tableau noir?

Le tableau noir est posé sur le sedalite. y a-t-il une armoire dans notre classe? Non, il n'y a pas d'armoire dans notre classe.

y a-t-il une pupitre dans notre classe? oui, il y a un pupitre dans notre classe.

7/10

Calcul

Faites les additions suivantes.

crayons		
$4 + 7 + 7 + 29 = 52$ crayons	$+ 4$	$+ 36$
plumes		
$36 + 5 + 24 + 6 = 71$ plumes	$12$	$5$
papers		
$45 + 28 + 4 + 5 = 82$ papers	$7$	$24$
	$29$	$6$
	$52$	$71$
		$82$

9/10

Devoirs faits par l'élève Ludovic Chauy Sou.

Jeudi, 18 Août 1934

Pensée du jour Faites le bien pour le mal

### Copie

Notre salle de classe est balayée tous les jours puis époussetée. Il nous est défendu d'y cracher, d'y laisser traîner des papiers ou des morceaux de pain. Elle est toujours propre nous y venons avec plaisir.

6/10

### Dictée

Notre salle de classe (suite)  
Le matin nous entrons en classe à huit heures et nous en sortons à onze heures; le soir nous y entrons à une heure et nous en sortons à quatre heures.

0 faute  
9 1/2 / 10

### Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.  
Y a-t-il une table dans notre classe?  
oui, il y a une table dans notre classe.  
Y a-t-il un fauteuil dans notre classe?

7/10

Non, il n'y a pas de fauteuil dans notre classe; il y a une chaise.

### Calcul

Traverse farmer en mètres.

30 dam = 300 ms

15 hm = 1500 ms

900<sup>dm</sup> cm = ~~92,5 ms~~ 9 mètres

2200<sup>dm</sup> cm = 22 mètres

5/10

Devoirs faits par l'élève Codaudabouy. S

Lundi, 20 Août 1934

Pensée du jour: Le travail est un trésor

### Copie

#### La porte

La porte de notre classe a été faite avec des planches en bois qu'un menuisier a assemblées; elle est entourée d'un chambranle également en bois qui est solidement fixée au mur.

5 1/2 / 10

5 fautes  
5/10

Dictée

La porte (suite)

Les grands tiennent au chambranle, Les peintures tiennent à la porte. Les gonds <sup>et les</sup> peintures sont en fer ils sont fixés dans le bois pas des vis.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Combien y a t il de tables dans notre classe?

Il ya 6 tables dans notre classe

Combien y a t il d'élèves sur le premier banc?

Il ya 9 élèves sur le premier banc.

7/10

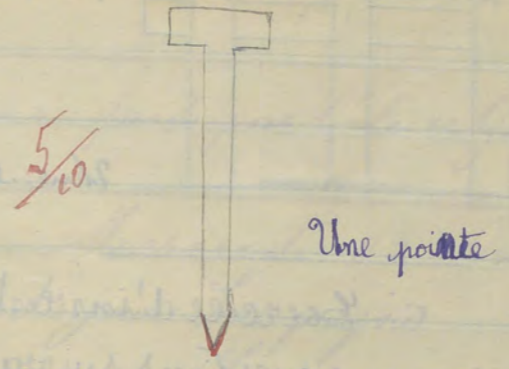
Dictée t. II

மாயம் கருகரிசு

1 faute  
9/10

மாயம் கருகரிசு என்பது. அது கருகரிசு என்பது எல்லாம்  
இ-தில் மாயம் மாயம் இருக்கும். எல்லாம்  
மாயம் கருகரிசு என்பது கருகரிசு என்பது  
மாயம் கருகரிசு என்பது கருகரிசு என்பது.

Dessin



Devoirs faits par l'élève Godaudabany G.

Mardi 21 Août 1934

Pensée du jour: Lève toi de bon matin

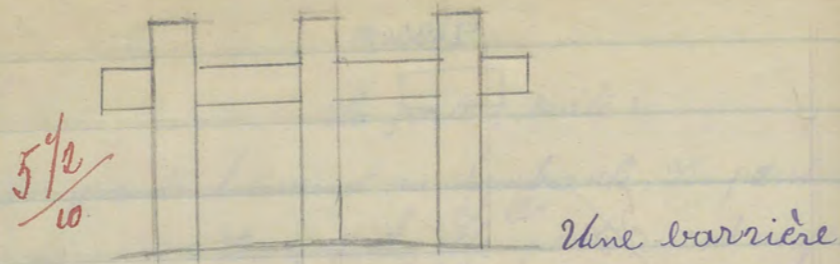
Copie

La porte (suite)

Pour l'ouvrir ou pour la fermer, on tourne la poignée à droite ou à gauche mais on l'ouvre aussi et on la ferme mieux encore avec la serrure et la clef

6 1/2 / 10

Dessin



Une barrière

Exercice d'invention suivante

Répondez aux questions suivantes  
 Comment est le tableau,  
 Le tableau est noir.

8 1/2  
 Comment sont le papier et la craie?  
 Le papier et la craie sont blancs  
 Comment est le ciel,  
 Le ciel est bleu.

Exercice d'invention tamoule

கனகசககடுசைநிறமாசது  
 பரவெயளளநிறமாசது  
 9  
 4விபசுசநிறமாசது  
 10  
 இரங்குமசுபயிநிறமாசது  
 பெருமசுசநிறமாசது

பெரிய பள்ளிக்குள் நுழைந்தேன்

Devoirs faits par l'élève Govindarassou. R

Mercrredi, 22 Août 1934

Pensée du jour. Tois propre.

Copie.

La fenêtre.

6 1/2  
 Comme la porte, les fenêtres de notre classe sont en bois  
 Elles ont deux battants, qui sont attachés au  
 châssis par des charnières.

Dictée.

La fenêtre (suite).

3 fautes  
 7  
 10  
 Les carreaux  
 Chaque fenêtre a huit carreaux. Sont en verre, ils  
 sont fixés dans le bois par des pointes et aussi  
 avec du mastic.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Comment est une feuille d'arbre. ?

Une feuille d'arbre est verte.

Comment est le crayon de venrou. ?

Le crayon de venrou est jaune.

Comment est le porte plaine de Rayar. ?

Le porte plaine de Rayar est rouge.

### Calcul.

Convertir 5000 mètres en Kilomètres, en hectomètres, en décamètres, en décimètre, en centimètres, en millimètres.

5000 mètres  
5 ~~000~~ Km. 50000 dm.  
5 ~~000~~ hm. 500000 cm.  
500 ~~000~~ dam. 5000000 mm.

Devoirs faits par l'élève Govindarassou

Samedi, 25 Août 1934

Pensée du jour. Apprends tes leçons.

copie

### La fenêtre (suite).

Notre classe est bien éclairée, elle n'est pas sombre ni trestre, elle est très gai. et travers les carreaux nous voyons ce qui est en dehors de la classe.

### Détée

### La fenêtre (suite).

En fin chaque fenêtre est garnie d'un rideau qui nous protège pendant les grandes chaleurs contre les rayons ardent du soleil.

### Exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes.  
et quoi sert la craie. ?

La craie sert à écrire sur le tableau noir.  
et quoi sert le torchon. ?

Le torchon sert à essuyer le tableau noir.

### Problème.

une fillette avait une pelote de fil de 6 d. de  
Elle en a usé 27 m. combien lui reste-t-elle  
de m. de fil. ?

$\frac{6 \frac{1}{2}}{10}$

Solution

~~ce qui lui reste encore.~~  
6 d. de fil.  
 $10 \times 6 = 60$  mètres  
ce qui il reste encore.  
 $60 - 27 = 33$  m.

Réponse 33 m.

Opération

10  
6  
60  
60  
27  
33

$\frac{9 \frac{1}{4}}{10}$

Devoirs faits par l'élève Godaularam

Lundi, 27 Août 1934

Pensée du jour: Lisez haute voix.

Topic

L'horloge (suite).

La petite aiguille marque les heures, la  
grande marque les minutes. Les heures sont  
indiqués sur le cadran par des chiffres  
romains, les chiffres que nous faisons sur  
tableau noir et sur nos cahiers sont des

$\frac{6}{10}$

chiffres arabes.

Dictée

L'horloge

Sur le cadran de l'horloge je vois deux aiguilles.  
L'une est plus grande, l'autre est plus petite.  
Elles ne sont pas toujours à la même place  
elles ne sont pas immobiles.

Exercice d'invention.

Conjuguiez le verbe avoir avec une règle au présent  
de l'indicatif.

J'ai une règle

Tu as une règle.

Il a une règle et moi nous avons une règle

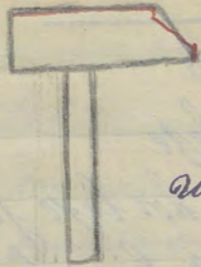
Vous avez une règle

Gilbert et Rouven ont une règle.

$\frac{7 \frac{1}{2}}{10}$

Dessin

$\frac{4\frac{1}{2}}{10}$



Un marteau

Devoirs faits par l'élève Gobalakrishnan

Mardi, 28 Août 1934

Pensée du jour: Saignez votre écriture

Copie

Les minutes sont indiquées par de petits traits, y en compte cinq d'une heure à l'autre et soixante sur tout le tour du cadran.

$\frac{5\frac{1}{4}}{10}$

Deasin.



$\frac{4\frac{1}{2}}{10}$

Exercice d'indentation

Répondez aux questions suivantes

Avez-vous un crayon?

Oui, j'ai un crayon.

Avez-vous une ardoise?

Oui, je n'ai pas d'ardoise, j'ai un livre.

Avez-vous un canif?

Oui, j'ai un canif.

$\frac{8\frac{1}{2}}{10}$

Problème

Renan a 18 billes, Cannapiu en a 9 de plus.

Combien les deux ont-ils de billes?

Salutation

Leque

Cannapiu a:

$18 + 9 = 27$  billes.

Leque

Les deux ont:

$18 + 27 = 45$  billes

Réponse = 45 billes.

opération

	18
+	9
<hr/>	
	27
+	18
<hr/>	
	45

Indication



செய்யவேண்டியவை.

செய்யவேண்டியவை 40 வரையிலானவை.

பாடல்களைக் கற்றுக் கொடுக்கவும்.

வெள்ளி நேரம் படிக்கவும்.

இந்த நேரத்தில் பாடல்களைக் கற்றுக் கொடுக்கவும்.

செய்யவேண்டியவை 40 வரையிலானவை.

9/10

Devoirs faits par l'élève Maurice

Mercredi, 29 Août 1934

Pensée du jour: Répondez bravement

Copie

La cour de récréation

Le sol de la cour est couvert de gazon et de sable fin; il est coupé par des rigoles pour l'écoulement de l'eau de pluie. Autour, il y a des trottoirs bitumés

5/10

Diette

2 fautes  
8/10

La cour de récréation (suite),  
de la cour  
au milieu sont de grands arbres qui nous donnent de l'ombre pendant l'été et des bancs où nous pouvons nous asseoir quand nous sommes fatigués

6/10

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Avez-vous un canif ?

Oui, je n'ai pas de canif; j'ai une règle

Sur quoi est posé le tableau noir ?

Le tableau noir est posé sur le chevalet

14

6/10

பிள்ளை

செய்யவேண்டியவை

செய்யவேண்டியவை 40 வரையிலானவை.

பாடல்களைக் கற்றுக் கொடுக்கவும்.

வெள்ளி நேரம் படிக்கவும்.

இந்த நேரத்தில் பாடல்களைக் கற்றுக் கொடுக்கவும்.

செய்யவேண்டியவை 40 வரையிலானவை.

Devoirs faits par l'élève Nouttaoucoumaravangy

Devoirs faits par l'élève Nouttaoucoumaravangy

Vendredi 31 Août 1934

Pensée du jour: Ne maltraitez pas les animaux.

Copie

La Cour de récréation (suite)  
Il y a aussi une fontaine qui nous donne de l'eau pour boire quand nous avons soif et pour nous laver quand nous sommes sales.

Écriture

t, t, t, t, t, t, t, t, t, t

et, or, et, or, et, or, et, or, et, or

et, or, et, or, et, or, et, or,

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes  
Ya-t-il un pupitre dans notre classe?  
Il y a un pupitre dans notre classe.  
Ya-t-il un fauteuil dans notre classe?  
Oui, il y a un fauteuil dans notre classe.  
Non, il n'y a pas de fauteuil dans notre classe, il y a une chaise.

Devoirs faits par l'élève Nouttaoucoumaravangy

Samedi, 1<sup>er</sup> Septembre 1934

Pensée du jour. Écoutez les explications du maître.

Copie

Pourquoi je viens en classe,  
je viens en classe, d'abord, pour

5 3/4  
apprendre à bien parler français :  
puisque je suis français il faut que  
je comprenne et que je puisse parler  
la langue française.

### Dictée

Une plume.

0 fautes  
9/10  
Ceci est une plume. elle a plume se compose  
d'un porte plume et d'une plume, qui  
a un bec. Le porte plume a deux parties.  
L'une est en bois, l'autre en fer-blanc.

### Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Combien y a-t-il de bancs dans notre classe ?

8/10  
Il y a six bancs dans notre classe.

Combien y a-t-il d'élèves dans notre classe ?

Il y a quarante élèves dans notre classe.

சீக்கி

எல(குடந்தி)

2 fautes  
9/10  
எலிக்குப் பல்சிறியதும் கைமையுமும்  
குருக்கும். எல்தன்கை நானயல்லினுலகெல்  
முதலியநுணியம் மணிகளென்புக்கென்றித்துத்  
தின்னும்.

Devoirs faits par l'élève Mouttazane

Lundi 3 Septembre 1934

Abetley  
ettis  
Donné du jour: ~~Mouttazane~~ chaque chose à sa place

Copie

Pourquoi je viens en classe (suite)

5/10  
Enfin j'y viens aussi pour apprendre à bien écrire  
à calculer, de tête ou avec des chiffres. Je veux  
pouvoir plus tard acheter et vendre, et faire  
moi-même les comptes que j'aurai à faire

Dictée

Pourquoi je viens en classe (suite)  
j'y viens aussi pour apprendre à bien écrire.

1 facette  
9/10

À l'école j'apprendrai tout ce que j'ai pu  
savoir pour devenir un homme utile et un  
bon citoyen.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Comment est la craie ?

La craie est blanche.

9/10

Comment est une feuille d'arbre ?

Une feuille d'arbre est verte.

Comment sont les bracelets de boutteyen ?

Les bracelets de boutteyen sont jaunes.

Dessin



5h/10

Un cadre

Devoirs faits par l'élève Mouttey ad j. 1934  
C. L. L.

Mardi, 4 Septembre 1934

Pensée du jour : Ne taquinaz pas vos camarades.

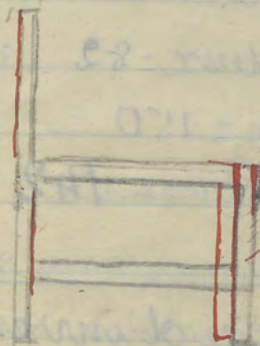
Copie

Les objets nécessaires à l'écolier ; En quoi ils  
sont faits.

6/10

Pour venir en classe, l'écolier apporte dans son  
sac : ses livres, ses cahiers, une plume, une règle  
et des crayons tendres.

Dessin



4 3/4 / 10

Une chaise

Exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes:

13/14  
10

Le tableau est-il noir?

Oui, le tableau est noir.

Le cahier est-il blanc?

Non, Le cahier ~~non~~ <sup>n'est pas</sup> ~~il ne pas~~ des blancs, est rouge.

Calcul

Écrivez en chiffres les nombres suivants:

cent-trente-deux = 132

cent-douze = 112

9/10

cent-seize = 116.

quatre-vingt-deux = 82

cent-cinquante = 150

cent-quarante-deux = 142

Exercice d'invention 6.

5 1/2  
10

சூதகாரர் மந்திரம் மந்திரம் மந்திரம் மந்திரம்  
மந்திரம் மந்திரம் மந்திரம் மந்திரம்  
மந்திரம் மந்திரம் மந்திரம் மந்திரம்

சூதகாரர் மந்திரம் மந்திரம் மந்திரம் மந்திரம்

Devoirs faits par l'élève Narayanasamy

Mercredi, 5 Septembre 1934

Tensée du jour: Respectez les grands  
Copie

Les objets nécessaires à l'écolier

En quoi ils sont faits (matériaux)

6/10

Il faut de plus qu'il trouve à l'école un banc pour s'asseoir et une table pour écrire. La table et le banc sont en bois; ils sont été faits par un menuisier.

Exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes

Combien le tableau noir a-t-il de côtés?

5/10

Le tableau noir a quatre côtés,

Combien la classe a-t-elle <sup>de</sup> côtés coins?

La classe a quatre <sup>côtés</sup> coins

செய்த

எலி (புள்ளி)

1 faute  
9/10

பெரிய கல் அகிலமாய்க் கடைத்தால், எலி அழி  
க் கண்டிப்பெய்யிற் பரையுடில் சிந்தி கண்டிப்பி  
துணி கறையுடில் சிந்தி கறையுடில் சிந்தி சிந்தி  
கடித்து விட்டே.

Calcul.

Ecrivez en chiffres les nombres suivants

cent - dix = 110

cent - vingt = 120

9/10

cent - trente = 130

cent - seize = 116

Cent - soixante quinze = 115

cent - dix sept = 117

cent - soixante - neuf = 169

cent - soixante - onze = 171

Devoirs faits par l'élève Peroumal

Vendredi 7 Septembre 1934

Pensée du jour: aimez votre *petite*

Copie

Les noms.

Noms masculins

Noms féminins.

Jean

Jeanne.

Louis

Louise.

François

Françoise.

5/10

Eugène

Eugénie.

Léon

Léonie.

Henri

Henriette.

Georges

Georgette.

Charles

Charlotte.

Écriture.

C, C, C, C, C, C, C, C, C, C,

C, C, C, C, C, C, C, C,

4 1/2 / 10

SAC

SAC, SAC, CAS,

Exercice d'insertion

Répondez aux questions suivantes.

$\frac{6}{10}$  La règle est elle plus longue que le crayon  
Le crayon est il plus long que le porte plume  
oui, La règle <sup>est</sup> plus longue <sup>est</sup> que le crayon.  
Non, Le crayon est plus court que le porte plume

Calcul

Écrivez en lettres les nombres suivants.

180 = cent quatre vingt

164 = cent soixante quatre

$\frac{6\frac{1}{2}}{10}$  196 = cent quatre vingt seize.

199 = cent quatre vingt dix neuf.

175 = cent soixante quinze.

133 = cent trente trois.

Devoirs faits par l'élève Mallapier

Samedi, 8 Septembre 1934

Pensez du faire - aimez et respectez vos parents

Copie

Les noms

$\frac{6}{10}$  Sont encore des noms de garçons: Abél, Achille, Alexis, Alfred, Amédée, Anatole, Arsène, Arthur, Casimir, Christophe, Claude.

Dictée

Les noms

$\frac{1\text{faute}}{9\frac{1}{10}}$  Il y a des noms de petits garçons; il y a des noms de petites filles. Il faut pouvoir les distinguer et savoir comment ils s'écrivent

Exercice d'insertion

Répondez aux questions suivantes.

Combien y a-t-il de classes dans notre école?

$\frac{8}{10}$  Il y a 15 classes dans notre école.

Comment est la craie?

La craie est blanche.

Combien la classe a-t-elle de côtés ?  
La classe a quatre côtés

சிற்ப்பெ

எலிசுடர்ச்சி)

0 fautes  
9 1/2 / 10

பட்டினில் அலிக் கூடுவனறு ஒரு பம்பைப் பாரதிக்கள். என்  
பட்டினில் அலிக் கூடுவனறு ஒரு பம்பைப் பாரதிக்கள். என்  
பட்டினில் அலிக் கூடுவனறு ஒரு பம்பைப் பாரதிக்கள். என்  
பட்டினில் அலிக் கூடுவனறு ஒரு பம்பைப் பாரதிக்கள். என்

Devoirs faits par l'élève Pouniacody

6 1/2 / 10

Lundi, 10 Septembre 1934

Pensée du jour: Soyez sages.

Copie.

La famille (suite)

7 / 10

Le père de papa est mon grand-père; le père  
de maman est aussi mon grand-père. La  
mère de papa est ma grand-mère; la mère  
de maman est aussi ma grand-mère.

Dictée.

La famille.

1 fautes  
9 / 10

J'ai un père, que j'appelle, papa et une  
mère que j'appelle maman. Papa est le  
mari de maman; maman est la femme  
de papa.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Combien le tableau a-t-il de coins ?

Le tableau a quatre coins.

Où est la règle ?

La règle est au milieu du pupitre.

சிற்ப்பெ

எலி (சொடர்ச்சி)

0 fautes  
9 1/2 / 10

புழைந்து வுடன் கூடுவனறு ஒரு பம்பைப் பாரதிக்கள். என்  
புழைந்து வுடன் கூடுவனறு ஒரு பம்பைப் பாரதிக்கள். என்  
புழைந்து வுடன் கூடுவனறு ஒரு பம்பைப் பாரதிக்கள். என்  
புழைந்து வுடன் கூடுவனறு ஒரு பம்பைப் பாரதிக்கள். என்



$\frac{5}{10}$



Un fil à plomb.

Dessin.

Devoirs faits par l'élève Pouchottamaouade

Mardi, 11 Septembre 1934

Pensée du jour: Soyez patients

Épique

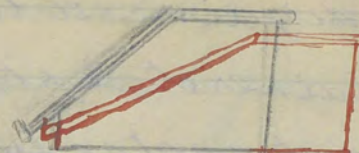
La famille (suite)

$\frac{13}{14}$   
 $\frac{4}{10}$

Le frère de papa est mon oncle; le frère  
de maman est aussi mon oncle. La  
sœur de papa est ma tante; la sœur  
de maman est aussi ma tante.

Dessin

$\frac{3}{10}$



Un papitae

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes  
où est le table au noir,

$\frac{5}{10}$

Le table au noir est dans un coin de la  
où est la première table. classe

La première table <sup>est</sup> au milieu de la classe

Calcul

Quels nombres forment:

six dizaines et trois ?

Six dizaines et sept ?

Neuf dizaines et quatre ?

Sept dizaines et sept ?

trois dizaines et neuf ?

Réponses

Six dizaines et trois forment 63. Six  
 dizaines et sept forment 67. <sup>6/10</sup> Sept dix  
~~zaines~~ <sup>zaines</sup> et quatre forment 94. Sept dix  
 zaines et sept forment 77. Trois dizaines  
 et neuf forment 39.

செவ்வாய்க்கிழமை

<sup>6 1/2</sup> கருவிகள் (கிடை), கிடை யா யி கருவிகள் கிடை  
 செவ்வாய்க்கிழமை, ~~கிடை~~, வரிசை, வரிசை யா கி  
 நடுகிழமை, வைகாசி மீனம் பிசுபாதி, பிசுபாதி  
 பி, பிசுபாதி கிழமை, 4வது மீனம் (சுதம), சுதம யா  
 கிழமை, செவ்வாய்க்கிழமை (அரி), அரியா யி கிழமை

Devoirs faits par l'élève Ramasamy

Vendredi 14 Septembre 1934

Pensée du jour. Soyez polis  
 Copie

Le corps humain. La tête.  
 La tête est arrondie. Elle ressemble à une boule.

<sup>6/10</sup> A la tête appartenent le crâne, le front, le nez,  
 la bouche, le menton; puis les yeux, les tempes, les  
 oreilles, les joues

Écriture

e. e. e. e. e. e. e. e. e. e. e. e. e.  
 et. et, et, et, et, et, et, et  
 ne, ne, ne, ne, ne, ne

Exercice d'invention

Conjuguez le verbe être au présent de l'indicatif  
 Je suis dans un coin de la classe  
 Il est dans un coin de la classe  
 Gilbert et moi nous sommes dans un coin de la classe.  
 Vous êtes au milieu de la classe  
 Venou et Peroumal sont dans un coin de la classe

Calcul

Ecrivez en chiffres les nombres suivants

Soixante-huit = 68

Soixante-seize = 76

Soixante-quinze = 75

8/10

Soixante-dix-huit = 78

Soixante-six = 66

Soixante-dix = 70

quatre-vingts = 80

Soixante-dix-neuf = 79

Soixante-quatorze = 74

Devoirs faits par l'élève Ramassamy

Lundi 15 Septembre 1934

Pensée du jour: Soyez modestes

Copie

Le corps humain - La tête.

La tête tient au reste du corps par le cou. Le devant du cou s'appelle la gorge; le derrière du cou, au bas

5 3/4 / 10

et au dessous des cheveux est la nuque; le dedans du cou s'appelle le gosier.

Exercice d'invention

Repondez aux questions suivantes.

Le crayon est-il plus long que la règle?

Non, le crayon est plus court

Combien le tableau a-t-il de coins?

Le tableau a quatre coins.

6 1/2 / 10

திக்கை

எலி (கொடர்ச்சி)

மந்திரம் எலி வையலில் இருந்து விசுவாசப்படுகிறது.

பிள்ளைகளைக் கற்கும் கிறித்தவர்களின் ஆதரவு மிகவும் வலுவாக உள்ளது. ஆதலால் நாங்கள் கிறித்தவர்களுக்கு உதவி செய்ய வேண்டும்.

Devoirs faits par l'élève Ramatchandirane

Lundi 17 Septembre 1934

Pensée du jour: Soyez ~~intelligents~~ dociles

Copie

Le nez

Le nez est au milieu du visage, au-dessus des yeux et au-dessous de la bouche, entre les deux yeux et les deux joues. Il peut être long ou court, gros ou petit, courbé ou retroussé.

5/10

Distinction

Le nez (suite)

2 fautes  
8/10

On sent, on flaire avec le nez. On sent. ~~les~~ Comme la rose et l'œillet: ce sont de bonnes odeurs. On sent les dragées; le fromage: ce sont de mauvaises odeurs.

Exercice et l'invention

Répondez aux questions suivantes:

La table est-elle plus haute que le banc?

Oui, la table est plus haute que le banc.

1 faute  
9/10

Le bureau est-il plus haut que le tableau?

6 1/2 / 10

Non, le bureau n'est pas plus haut que le tableau; il est plus bas.

Dessin



5 1/2 / 10

Une croix.

Devoirs faits par l'élève Rana. S. Bhandari

Mardi, 18 Septembre 1934

Pensée du jour: Ne causez pas en classe.

Copie

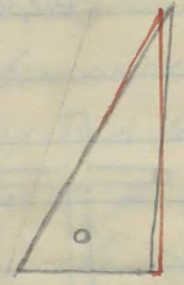
Le nez (suite)

On respire par la bouche, mais on respire aussi par le nez. Quand on  dort  la bouche fermée on ne respire que par le nez; quand on a le nez bouché

par un résumé de ce veau on ne respire) que par la bouche

Dessin

4/10



Une équerre.

Exercice d'invention

Repondez aux questions suivantes.

Le tableau est-il plus haut que la table ?

oui, le tableau est plus haut que la table

Le banc est-il plus haut que la table ?

Non, le banc n'est plus haut que la table, il est plus bas

6/10

செய்ய வேண்டிய கேள்விகள்

நினைவுகூர்ந்து பதிலளிப்பீர்களா ?

நினைவுகூர்ந்து பதிலளிப்பீர்கள்.

9/10

நினைவுகூர்ந்து பதிலளிப்பீர்களா ?

நினைவுகூர்ந்து பதிலளிப்பீர்கள்.

நினைவுகூர்ந்து பதிலளிப்பீர்கள்.

நினைவுகூர்ந்து பதிலளிப்பீர்கள்.

dessins faits par l'élève Ramanaidiam

Mercredi, 19 Septembre 1934

Pensée du jour: lui a joué, jouera.

Copie.

Les yeux.

On dit: un œil; mais on dit: des yeux. en français on dit deux yeux, l'œil droit et l'œil gauche.

6/10

Les yeux sont arrondis en forme de globes; ils sont enfoncés dans des cavités; ils sont humides, brillants, mobiles.

Diète.

Les yeux.

au milieu de l'œil est la prunelle ou pupille,

4 fautes  
6/10

qui ressemble à un point noir. Autour de la  
prunelle est <sup>l'iris. L'iris est coloré; mais</sup> tous les iris n'ont pas la même  
couleur.

Exercice d'indentation.

Répondez aux questions suivantes:

Comment est venou?

Venou est petit.

8/10

Comment est Geroumal?

Geroumal est grand.

Appar est-il plus grand que Geroumal?

Non, Appar n'est pas plus grand que Geroumal  
il est plus petit.

திக்கோக.

நல்லபையன் (சொடர்ச்சி)

9/11

திவன்நாள் தோறும் படுக்கையை விட்டு எழுந்து  
ப்பான்; கடவுளாதினா தீயத் தொடுவான். உடனடி  
தெத்துலக்கிடுகம், கை, காலைகளைக் கழுவி சுத்து  
செய்து கொள்ளுவான். பிறகு, சீர்துடித்து

நீந்து தன் பாலங்களைப் படிப்பான். உபாத்தியாயர்  
செய்து கொண்டு வருகிறார்களுக்கு பாலங்களைத்  
தவறாமல் எடுத்துவான்.

Problemes.

Un décalitre de vin coûte 7 fr combien payera-t-on  
pour 5 décalitres <sup>de ce vin</sup> ?

Solution.

operation.

6 1/2 / 10

Le prix de 5 décalitres <sup>de vin</sup> est de:

7 + 5 = 35 fr.

Reponses = 35 fr.

7  
+ 5  
---  
35 f

Devoirs faits par l'élève Ramakhandiza  
mouty

Vendredi, 11 Septembre 1934

Pensée du jour; Santé passe richesse

Copier

Les yeux

Les yeux sont recouverts par les  
paupières. Les paupières sont des



கருபார்க்கும்வாடிக்கை அவனிடம்துல்ல.

Calcul

convertir en litres:

14 hl = 1,400 litres

125 dal = 1,250 litres

304 hl = 3,040 litres

740 dl = 7,4 litres

700 cl = ~~7,781~~ 7 litres

~~4078 ml = 4,078~~

5/10

Devoirs faits par l'élève Sivacojambou

Lundi, 24 Septembre 1934

Pensée du jour: Aimez-vous les uns les autres

Copie:

Les yeux.

On a de bons yeux, quand on voit de loin

On voit distinctement; on a de mauvais yeux

quand on ne voit que de près quand on ne voit

6 1/2 w

nettement.

Dictée

Les yeux (suite)

Les yeux peuvent dire bien des choses: on voit dans les yeux de quelqu'un s'il est gai ou s'il est triste, s'il est content, s'il est en colère. Ce sont encore les yeux qui pleurent, qui versent des larmes, quand on a du chagrin.

fautes  
10

Exercice d'orientation

Conjuguez le verbe être au présent de l'indicatif  
je suis à l'est

Demou est à l'ouest

Abaurice et moi nous sommes au nord.

vous êtes au milieu de la classe.

Gilbert et ~~Abaurice~~ <sup>Appar</sup> sont au sud.

5 3/4 w

Dessin



4 1/2 / 10



une échelle

Devoirs faits par l'élève Lillanandane

5 / 10

Mardi 25 Septembre 1934

Pensée: Ne dites pas des paroles grossières

Copie

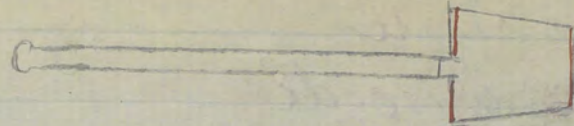
Les yeux (suite)

Endehors de la classe; je vois au ciel le soleil pendant le jour, la lune et les étoiles pendant les nuits claires. je vois dans l'air l'oiseau qui vole, dans l'eau le poisson qui nage.

6 / 10

Dessin

6 / 10



une bêche

Exercice d'invention

Conjuguiez le verbe ouvrir la porte au présent de l'indicatif.

je ouvre la porte.

vous ouvre la porte.

Appar et moi nous ouvrons la porte.

vous <sup>ouvrez</sup> la porte

Gilbert et Marianne <sup>ouvrent</sup> la porte

calcul

Convertir: les décalitres en litres.

356 dal = 3650 litres

101 dal = 1010 litres

567 dal = 56700 litres

2<sup>e</sup> les litres en décalitres

3500 li = 350 litres dl

5 / 10

1500 ~~li~~ = 1500 ~~li~~

1900 ~~li~~ = 1900 ~~li~~

சென்றெழுதினார்

அவன் மாதிரி எழுதினார்.

அவன் கொலம் போடுகிறார்.

9/10

அவன் கிணறு தோண்டு கிறார்.

அவன் காட்டில் வசிப்பது.

அவன் நன்றியை உணர்வார்.

Devoirs faits par l'élève Sictambaram

## EMPLOIS DU TEMPS

		MATIN				SEMAINE	SOIR							
		8 à 8-30	9 à 9-45	10 à 10-30	10-30 à 11		2 à 2-30	2-30 à 3	3 à 3-45	4 à 4-30	4-30 à 5			
<b>Lundi</b>														
<b>Mardi</b>														
<b>Merc.</b>														
<b>Vend.</b>														
<b>Samedi</b>														

*Nous avons un grand stock :*

Des livres classiques, cahiers d'écoliers, poudre de chasse, fusils, amorces, cartouches, douilles, plomb et autres articles de chasse, des registres de comptabilité, argenterie, parfumerie etc., etc.

# ECOLE PRIMAIRE

DE LA

RUE DES MISSIONS ETRANGERES



60 PAGES.

Cours. *Préparatoire avec Année B*

Cahier de *Roulement*

Appartenant à .....

Nos. { du registre matricule  
de la liste annuelle

Année scolaire 193*4* ..... 193*5* .....

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,

46, RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.

Mercredi, 26 Septembre 1934

Pensée du jour : Soyez économes.

Copie

Les yeux (suite)

$\frac{7}{10}$  Les yeux nous sont bien utiles. Les aveugles ne voient rien : pour eux, c'est toujours la nuit. Ils sont malheureux et bien à plaindre.

Diète

Les yeux (suite)

$\frac{4}{6}$   $\frac{10}{10}$  C'est encore par les yeux que je vois <sup>les objets</sup> ~~si~~ ils sont grands ou petits, ronds, ou carrés, proches ou éloignés de moi, si ils restent immobiles ou si ils changent de place.

Exercice d'invention

Conjuguiez le verbe fermer la porte au présent de l'indicatif  
Je ferme la porte

$\frac{7}{10}$   $\frac{10}{10}$  Venou ferme la porte

Maurice et moi nous fermons la porte

vous fermez la porte

Gilbert et Maurice ferme la porte

Pris

Pris

Handwritten notes in French, partially obscured by red ink.

1 faute  
9/10

Calcul

Convertir les litres en hectolitres:

58700 l = 587 <sup>hl</sup>

153200 l = 1532 <sup>hl</sup>

4963 <sup>hl</sup> l = 4963 <sup>hl</sup>

ou les hectolitres en litres

3458 hl = 345800 l

4905 hl = 490500 l

3600 hl = 360000 l

5/10

Devoirs faits par l'élève Selvaradjou

Vendredi 28 Septembre 1934

Pensée du jour: Ne sois pas paresseux.

Logosie

Pour quoi je tiens en classe (suite)

Je tiens en classe pour apprendre à bien parler français, à lire, à écrire et à compter, pour acquérir des connaissances qui me seront utiles. Le but de la bibliothèque.

3/10

Écriture

99 99 99 99 99 99 99 99 99 99

3/10

que, que, que, que, que,

que, que, que, que, que,

Exercice d'invention

Répondre aux questions suivantes.

Combien la classe a-t-elle de coins?

$\frac{7}{10}$

La classe a quatre coins.

Le banc est-il plus haut que le tableau?

Non le banc n'est pas plus haut que le tableau  
il est plus bas.

Calcul.

Écriture en chiffres

cent trois = 103

vingt huit = 28

$\frac{6\frac{1}{2}}{10}$

cent cinq = 105

soixante seize = 66

quatre vingt deux = 42

cent deux = 102

Devoirs faits par l'élève Tomasso <sup>und'...</sup>  
Cha

Samedi, 29 Septembre 1934

Pensée du jour. Ne soyez pas prodigues  
Copie

Les objets nécessaires à l'écolier  
(suite) En quoi ils sont faits

$\frac{6}{10}$

Il faut de plus qu'il trouve à l'écolier un  
banc pour s'asseoir et une table pour écrire  
La table et le banc sont en bois; ils ont été  
faits par un menuisier.

Dictée

Les objets nécessaires à l'écolier

En quoi ils sont faits

$\frac{3}{10}$

Il lui faut encore un encrier; l'encrier <sup>est</sup>  
en verre. Il a été fait par le verrier. Dans  
l'encrier il faut de l'encre: l'encre est fai-  
te avec de l'eau et des matières colorantes

Exercice d'invention

Répondre aux questions suivantes

5 1/2 / 10

Le pupitre est il fermé ? Oui, le pupitre est fermé.

La porte est elle fermée.

Non, la porte n'est pas fermée elle est ouverte.

### Dictée Tamoule

மீனாட்சி அம்மா (Minaachi Amma)

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

3 fautes  
7 / 10

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

மீனாட்சி அம்மா உங்களுக்கு உதவி செய்து கொடுக்கிறார்.

Devoirs faits par l'élève Sompouramannu K.

Lundi 1<sup>er</sup> Octobre 1934

Pensée du jour: Vouloir, c'est pouvoir

Copie

Les oreilles

6 / 10

Nous avons deux oreilles: l'une à droite et l'autre à gauche du visage. C'est par les oreilles que nous entendons les sons et les bruits. C'est avec ses oreilles que l'élève écoute la leçon du maître et qu'il entend ce qu'on lui dit.

### Dictée

Les oreilles (suite)

Je reconnais à leur voix celle qui me parle. Un camarade est derrière moi et je ne le vois pas en <sup>l'entendant</sup> ~~l'entendant~~ je sais s'il parle, ou s'il écrit, s'il chante ou s'il siffle, s'il rit ou s'il pleure, s'il soupire, s'il se plaint s'il toussé, s'il éternue s'il bâille, s'il ronfle en dormant.

3 fautes

Exercices d'invention

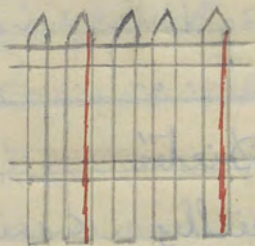
Répondez aux questions suivantes

En quoi est la couverture du livre? La couverture du livre est en carton

De quoi se compose une ligne? Une ligne se compose de mots.

6/100

Dessin



Une barrière.

5/100

Devoirs faits par l'élève E. A. S. L. A. B.

Mardi 2 Octobre 1934

Pensée du jour: Bon écolier, bon ouvrier

copie.

Les veilles (suite)

J'entends s'il fait claquer ses doigts, s'il frappe...

à pied; s'il marche même dans une pièce voisine de l'autre côté de la cloison, et je puis dire s'il marche lentement ou vite s'il court, etc.

6 1/2 / 100

Exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes.

En quoi est le dos du livre?

Le dos du livre est en toile noire?

De quoi se compose une page?

Une page se compose de lignes.

8 / 100

Problème.

Dans une ferme, il y a 40 vaches, 6 bœufs, 10 chevaux et 100 moutons. - Combien y a-t-il d'animaux dans cette ferme?

8 1/2 / 100

Solution  
Total des animaux qu'on trouve dans cette ferme.

operations	
40	
6	
10	
100	
<u>156</u>	

40 + 6 + 10 + 100 = 156 animaux

P = 156 animaux.



உண்களில் பங்கிடுகிறது.

உண்களில் பங்கிடுகிறது.

முக்கினில் உண்களில் பங்கிடுகிறது.

8/10

வாய்தில் பங்கிடுகிறது.

நாக்கினில் பங்கிடுகிறது.

பலகினில் பங்கிடுகிறது.

Devoirs faits par l'élève Loubet

Mercredi, 3 Octobre 1934

Pensée du jour: N'oubliez pas les bienfaits

Copie

La bouche (suite)

6 1/2 / 10

C'est par la bouche que nous mangeons et que nous buvons; c'est avec les mâchoires que nous brayons les aliments et que nous les mâchons mélangés à la salive; c'est par le gosier que nous avalons

Quiète

La bouche (suite)

1 faute / 9 / 10

La machoire est un os; la chair qui la recouvre est la gencive: nous avons deux gencives comme nous avons deux machoires.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

La fenêtre est elle ouverte?

8 / 10

Oui, la fenêtre est ouverte.

Le tirail est il ouvert?

Non, le tirail n'est pas ouvert; il est fermé.

தகடு

நீர்நீர் விடின் கத்தி (உதாரணம்)

1 faute / 9 / 10

வாய் வாய் போல இலை தாயின் நீர்நீர் விடின் கத்தி கப்பலு வான நிலகன பதாந்திரங்களுக்கும் இந் தனலிம்பாய் துதியின் மபந்திரம் ஒன்றிலி உதயபகம் தண்ணிர்நீர்நீர் உதய கடு உபபுலேந்தி க்காக்காக்கள். வெற்றி

د ک ن و ه م ی ا ب

Dvoirs faits par l'élève Geisradjane

Vendredi, 5 Octobre 1934

Pensée du jour: Le vrai mérite est modeste.

Copie

La bouche (Suite)

On tire sa langue pour la montrer au médecin quand on est malade; mais tirer la langue pour se moquer est une chose très vilaine.  
Enfin, au ~~dessus~~ de la langue est le <sup>pharynx</sup> pharynx.

6/10

8/10

Écriture

c, c, c, c, c, c, c, c, c, c

e, e, e, e, e, e, e, e, e, e

ciel

4/10

Ciel, ciel, ciel.

Exercice d'indentation

Répondez aux questions

Où est l'encrier?

Où est le cahier?

Où sont les registres?

Réponses

L'encrier est sur le bureau

Le cahier est sous le livre

Les registres sont dans le pupitre

Problème

Ma mère a acheté une douzaine de chemises à 7 francs pièce. Combien a-t-elle dépensé?

Solution

Dans une douzaine de chemises il y a 12 chemises.

opérations



Devoirs faits par l'élève Vaithilingam

Lundi 8 Octobre 1934

Pensée du jour *Tout mal vient d'ignorance*  
Copie.

La bouche (suite.)

Parler très haut, trop haut, c'est crier  
crier pour appeler, on crie aussi, on fait  
des cris de douleur, quand on souffre  
souvent les élèves crient en jouant  
pendant les récréations.

4/10

Dictée

La bouche (suite.)

Emile parle beaucoup, il parle trop, c'est  
un charard. Henri ne parle pas assez, il  
est taciturne on parle en <sup>public</sup> ~~public~~ pour  
être entendus de beaucoup de gens on  
parle à l'oreille de quelqu'un pour n'être

6 fautes  
4/10

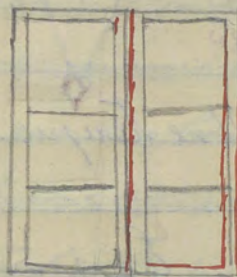
entendus que de lui ~~de~~ seul.

Exercice d'induction.

Répondez aux questions suivantes.  
Sur quoi pousse les cheveux?  
Les cheveux poussent sur la tête.  
Comment s'appelle la partie de la tête  
comprise entre les cheveux et les yeux?  
La partie de la tête comprise entre les  
cheveux et les yeux s'appelle le front.

7/10

Dessin.



4/10

Devoirs faits par l'élève Velayoudam

Mardi, 9 Octobre 1934

Pensée du jour: Ne courez pas aux portes.

Copie

La bouche (suite.)

On chante, quand on est content, quand on est gai; cependant il y a aussi des chants tristes. Les oiseaux chantent dans les bois.

La mère chante pour endormir son enfant ou les veaux

6/10

Dessin

4 1/2 / 10



Une toupie.

Exercice d'indention

Répondez aux questions suivantes

Où sont les dents? Les dents sont dans la bouche

Combien avez-vous de lèvres? j'ai deux lèvres

6/10

ନିମ୍ନ ଲିଖିତ କାବ୍ୟ

କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ (କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ)

କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ (କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ)

କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ (କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ)

କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ (କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ)

କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ (କାବ୍ୟ ଲେଖନୀ)

7/10

Devoirs faits par l'élève Venou Appanau

Mercredi, 10 Octobre 1934

Pensée du jour: Obéissez à votre maître.

Copie

La bouche (suite.)

Siffler est une manière de chanter. On siffle un air comme on chante. On siffle avec les lèvres seulement; on siffle aussi avec un sifflet. Le chasseur, le berger sifflent pour rappeler leurs chiens.

6 1/2 / 10

Dictée.

La bouche (suite)

Enfin; c'est encore avec la bouche et en rapprochant les lèvres on souffle

On souffle; on fait du vent, on le crie la souprière qui est sur la table. On souffle pour éteindre une allumette, une chandelle allumée

1 faute  
9/10

Exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes.

De quoi est formée une page?

Une page est formée de lignes.

De quoi est formée une ligne?

Une ligne est formée de mots.

8/10

Écriture

Handwritten text in a non-Latin script, possibly Tamil or similar.

Handwritten text in a non-Latin script.

Handwritten text in a non-Latin script.

Handwritten text in a non-Latin script.

1 faute  
9 1/2 / 10

Handwritten text in a non-Latin script.

Devoirs faits par l'élève <sup>Veun</sup> Gobal. Lau

Vendredi, 12 Octobre 1934

Pensée Céder le pas aux personnes plus âgées <sup>qui portent des fardeaux</sup>

Copie

La bouche (suite)

C'est encore par la bouche qu'on bâille. on bâille quand on a sommeil, quand on s'ennuie; un enfant bien élevé ne bâille pas avec bruit; il met sa main devant sa bouche, quand il est forcé de bâiller

6/10

Écriture

Handwritten practice of the word 'cacao' in various styles: o a o a o a o a o a o a, o a cacao, COCO, COCO. COCO COCO CO

3 1/2 / 10

# CACAO CACAO CACAO

## Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

La porte est elle fermée?

*Non*, La porte n'est pas fermée, elle est ouverte  
ou sont les encriers?

Les encriers sont dans le bureau  
où est le porte plume?

Le porte plume est dans le livre

## calcul

$$13 \text{ Dms} + 4 \text{ qms} + 10 \text{ cms} + 195 \text{ ms} = 1274 \text{ cms}$$

$$25 \text{ km} - 30 \text{ Dm} = 2200 \text{ mètres}$$

$$\begin{array}{r} 130 \\ 9 \\ \hline 1000 \text{ mt} \\ 135 \text{ ur} \\ \hline 1165 \\ \hline 1274 \\ \hline 2500 \\ - 300 \\ \hline 2200 \end{array}$$

Devoirs faits par l'élève Villiauguière

Samedi 13 Octobre 1934

Pensée du jour : *à l'outil on reconnaît l'au* <sup>verrer</sup>

Copie

La bouche (suite)

on fait bien d'autres manœuvres encore  
avec la bouche et les lèvres. on serre les  
lèvres l'une contre l'autre, on les pince  
on les allonge en avant, on fait la moue.  
on les contourne de toutes sortes de manières,  
on fait des grimaces.

Dictée

Le nez

Le nez est au milieu du visage entre les  
deux yeux. Il est long ou court, gros ou petit.  
Le nez a deux narines. on sent avec le nez.  
on respires aussi par le nez.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

En quoi est la couverture du livre?

6 1/2 / 10

La couverture <sup>de livre</sup> est en carton.  
Comme quoi sont les feuillets  
Les feuillets sont en papier.  
Où est le registre d'appel?  
Le registre d'appel est dans le pupitre.

Dictée tarmoule

8011111111

2 feuillets / 8/10

3000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000  
0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000  
0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000  
0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000  
0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000  
0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000 0000

Problème

Dans une ville il y a 4 écoles; chacune est  
fréquentée par 256 enfants. Combien d'enfants  
dans la ville **il y a-t-il dans les 4 écoles?**  
Solution.

opération

Dans la ville il y a ~~les 4 écoles~~ il y a  
256 x 4 = 1024 <sup>écoliers</sup> enfants  
Réponse 1024 <sup>écoliers</sup> enfants

256
x 4
1024

Devoirs faits par l'élève Virassamy C.

Lundi 15 Octobre 1934

Pensée du jour: Soyez la borie <sup>et ne soyez pas</sup> et <sup>prévenants</sup>  
Soyez

La bouche (suite)

on rit, on pleure; on peut rire un peu  
seulement, saurire; on peut rire  
<sup>fort</sup> avec éclat; à gorgé de ployé à se tenir  
les cates, on pleure, on se des bourses  
on éclate en sanglots

Dicté

La bouche

La bouche est entre le nez et le menton  
au dessous du nez et au ~~dessus~~ du menton





4/10

cog, cog, cog, cog  
cog  
cog, cog, cog, cog

Exercice d'invention

Où est le nez?

Le nez est entre les deux yeux.

7/12

Combien d'oreilles avez vous?

J'ai deux oreilles.

Et quoi servent les oreilles?

Les oreilles servent à entendre.

Devoirs faits par l'élève Amalauadin

Samedi, 20 Octobre 1934

Pensée du jour. Soyons bons pour <sup>les</sup> petits oiseaux

Copie

6/10

Dans les marais sont forcées les dents. Elles y sont plantées comme les arbres dans la terre et y tiennent par leurs racines. Les dents ne sont pas tout <sup>semblables</sup> ~~semblables~~ : elles sont de trois sortes.

Sur le devant de la bouche nous avons les huit incisives, quatre en haut et quatre en bas : elles sont plates et tranchantes, elle coupent les aliments

3 fautes  
7/10

Diète

On chante avec la bouche est le gosier. L'ouvrier travaille en chantant. Les oiseaux chantent dans les bois. La mère chante pour endormir son ~~son~~ enfant ou au berceau

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

7/10

Sur quoi pousse la herbe?

La herbe pousse sur le menton est sur les joues?

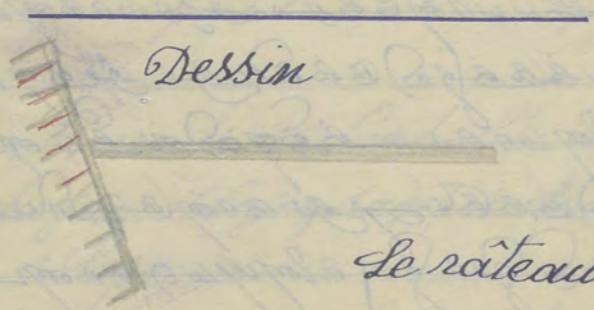
À quoi sert le cou?



5/10

~~Les incisives;~~  
coupent, les canines sont pointues, elles déchirent  
les molaires sont plates et rugueuses elles broient.

5/10



Dessin

Le rateau

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Parquoi se terminent les cinq doigts?

Les cinq doigts se terminent par un ongle.

7/10

Comment s'appelle le gros doigt?

Le gros doigt s'appelle le pouce.

Comment s'appelle le petit doigt?

Le petit doigt s'appelle l'annulaire

Problème

Un cheval coûte 675 fr combien coûteront 4 chevaux?

Solution

opération

8/10

4 chevaux coûteront:

$$675 \times 4 = 2700 \text{ fr}$$

Réponse = 2700 francs.

675
x 4
2700

சொற்குடராகும்

உன்பெயர்என்ன?

என்பெயர்கன்னப்பன்.

உனக்குகைகளைஎன்னஉத்தியோகம்?

6/10

எனக்குகை உரியபாடுள்ள கைக்கல் சின்ன

உனக்குகைகளைசுதோதரர்கள் அவர்கள் பெயர்என்ன?

எனக்குகைகளைசுதோதரர்கள் அவர்களில் பெரியவன்

பெயர்க்கவையுதினாயவன்பெயர்விஜயநாகம்

Devoirs faits par l'élève Cauuapau

Mercresdi, 24 Octobre 1934

Pensée du jour: Soyez propres

Copie

Les dents

Obree de bonnes dents on peut caser des noide

6/10

et des noisettes mois on les fatigue et ensuite elles se gâtent puis elles tombent ou il faut les arracher. Les chiens ont des dents assez solides pour croquer des os <sup>Ces</sup> dents s'appellent des crocs.

Dietée

Les oreilles

2 fautes  
8/10

et nous avons deux oreilles l'une à droite et l'autre à gauche du visage nous entendons par les oreilles les sons, les bruits. L'élève <sup>s'écoute</sup> se <sup>cou</sup> la le <sup>cou</sup> avec ses oreilles

Exercice d'invention

7/10

Prepondez aux questions suivantes  
Combien d'épaules avez-vous?  
j'ai deux épaules.  
Combien de dos avez-vous?  
j'ai un dos.  
Et quoi sert le cou?

Le cou sert à relier la tête au tronc

കുറുക

വെട്ടിക്കൊടുക്കുക

14

വെട്ടിക്കൊടുക്കുക എന്നതിനെക്കുറിച്ച് ചിലർക്കുണ്ടാകുന്ന തിരസ്കാരം അറിയാൻ ഇതിൽ ഉദാഹരണമായി കൊടുത്തിരിക്കുന്നു. ഇതിൽ വെട്ടിക്കൊടുക്കുക എന്നതിന്റെ അർത്ഥം എന്താണെന്നും അതിനെക്കുറിച്ചുള്ള ചിലർക്കുണ്ടാകുന്ന തിരസ്കാരം എന്താണെന്നും അറിയാൻ ഇതിൽ ഉദാഹരണമായി കൊടുത്തിരിക്കുന്നു.

9/10

Problème

on a acheté 3 pièces de drap de 156 mètres chacune à 12 francs le mètre combien a-t-on dépensé?

Solutions

Longueur de 3 pièces  
156 x 3 = 468 mètres  
on a dépensé  
468 x 12 = 5616 francs

operations

156	468
x 3	x 12
468	936
	468
	5616

Réponse = 5616 francs

Devoirs faits par l'élève Camille Pissier

Vendredi 26 Octobre 1934

Pensée du jour: Le bon icatier fait le bon citoyen.

Copie

5/10  
Ferrer les mâchoires et gratter des dents les unes contre les autres avec un certain bruit, c'est grainer les dents <sup>grues</sup> on graine les dents quand on éprouve une vive douleur

Exercice d'indentation

Répondez aux questions suivantes

Combien d'épaules avez-vous ?

6/10  
j'ai deux épaules: l'épaule droite et l'épaule gauche

Combien d'yeux avez-vous ?

j'ai deux yeux: l'œil droit et l'œil gauche.

Combien de jambes avez-vous ?

j'ai deux jambes:

la jambe droite et la jambe gauche

Problème

Dans un jardin il y a 170 pommiers, 180 mandariniers, 240 caoutchoucs - Combien y a-t-il d'arbres dans ce jardin ?

Solution

Dans ce jardin il y a:

170 + 240 = 590 arbres

Réponse = 590 arbres

Opération

170

180

240

590 arbres

Devoirs faits par l'élève Cauvage

Samedi 27 Octobre 1934

Pensée du jour: Ne faisons pas de mal aux autres.

Copie

7/10  
Le tronc est une partie du corps. Il commence au-dessus <sup>de</sup> cou entre les deux bras et il se termine aux cuisses. En avant du tronc se trouve la poitrine.



Copie

Les mains et les pieds.

Nous avons deux mains et deux pieds.  
Chaque main a cinq doigts. Ce sont  
le pouce, l'index, le médium, l'annulaire  
l'auriculaire.

7/10  
10

Dictée.

Le tronc est une partie du corps.  
En avant du tronc se trouvent la poitrine  
et le ventre; en arrière est le dos. Dans  
la poitrine se trouvent le cœur et les poumons.  
Dans le ventre sont les intestins.

1 faute  
9/10

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes:  
Combien de jambes avez-vous?  
J'ai deux jambes.  
Combien de talons avez-vous?

J'ai deux talons.

8/10

Comment s'appellent les doigts du pied?  
Les doigts du pied s'appellent les orteils.

திகை

வேல் 4.

04

வேல் பன்னிரண்டு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு  
பன்னிரண்டு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு  
நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு  
நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு  
நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு  
நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு நடுக்கு

9/10

Dessin.



Un litre.

5/10

Devoirs faits par Elén Codandabany. S



Mardi 7 Novembre 1934

Pensée du jour: Ne soyez pas orgueilleux

Copie

5/10

Au-dessus du bras, près de l'épaule est laisselle, derrière le genou, entre la cuisse et la jambe, se trouve le jarret. Le derrière charnu de la jambe s'appelle le mollet.

Diète

7/10

Nous avons deux bras et deux jambes. Le bras se plie au coude, la jambe se plie au genou, au bout des jambes sont les pieds. Les oiseaux ont des ailes. Les poissons ont des nageoires.

Exercice d'invention

6/10

Énumérez les parties simples du corps humain.

Les parties simples du corps humain sont: La tête, le front, le nez, la bouche, la langue, le menton, le cou, la poitrine, la ventre, le dos.

9/10

499 + 289 = 788

1/10  
2/10  
3/10  
4/10  
5/10  
6/10  
7/10  
8/10  
9/10  
10/10

Calcul

Effectuez les opérations suivantes

6/10

345 + 048 = 393  
7501 + 8006 = 15507  
8006 - 3789 = 4217  
2070 x 46 = 95220  
8096 x 32 = 259072  
1380 + 1244 = 2624  
15870 + 129536 = 145406

Devoirs faits par l'élève Godaudehany Co

Vendredi 9 Novembre 1934

Pensée du jour Le gaurmand est toujours puni  
Copie

Chaque pied a aussi cinq doigts qui

5/10

appelle des orteils. Le gros orteil correspond  
au pouce ils n'ont l'un et l'autre que des  
phalanges tandis que les quatre autres  
doigts comme les quatre autres orteils, ont  
trois; mais le gros orteil ne  
s'opere pas comme le pouce au se-  
tre autres doigts.

écriture.

l, l, l, l, l, l, l

3/10

alle, alle, al

mollet, mollet

6/10

exercice d'invention.

Conjuguez le verbe avancer au present de  
l'indicatif.

j' avance.  
Maurice avance.  
Gilbert et moi nous avançons.  
vous avancez.  
Poromal et moi nous avançons.

Probleme.

Une source de bite 436 litres d'eau par minute  
combien donne telle d'eau en 205  
minutes?

Solution

elle donne x  
 $436 \times 205 = 89380$  litres

Reponse = 89380 = litres

operation	
436	
x 205	
2180	
8720	
89380	litres

Devoirs faits par l'elève Gilbert

Samedi 10 Novembre 1934

Pensée du jour: Le gouvernement se conduit avec  
sacrilège d'invention <sup>vol</sup> et our mariage  
Conjuguiez le verbe <sup>reculer</sup> reculer au présent de  
l'indicatif  
je recule.

6/10

Maurice recule.  
Vénou et moi nous reculons.  
Vous reculez  
Appar et Gilbert reculent.

Dictée T.

254.

1 point

Handwritten text in a non-Latin script, likely a phonetic transcription of the French text above.

9/10

Handwritten text in a non-Latin script.

Devoirs faits par l'étier Gobalakiche  
uane

Mardi 13 Novembre 1934

Pensée du jour: Le travail donne la santé.  
Copie

A l'extrémité de chaque doigt et de chaque  
orteil, nous avons un ongle et la paume de  
la main correspond la plante du pied. Mais  
celle-ci ne peut pas se fermer comme celle-là.

6/10

Exercice d'invention

Conjuguiez le verbe marcher vite  
<sup>au</sup> au présent de l'indicatif  
je marche vite.

7/10

Gilbert marche vite.  
Appar et moi nous marchons vite  
Vous marchez vite  
Vénou et Beroumale marchent vite.

Problème

Dans la 1<sup>ère</sup> classe d'une école il y a 58 élèves, dans la 2<sup>ème</sup> 65, dans la 3<sup>ème</sup> 48, dans la 4<sup>ème</sup> 85, dans la 5<sup>ème</sup> 95. Combien y a-t-il d'élèves dans cette école?

$\frac{7}{10}$   
w

Solution

~~De~~ élèves dans cette école il y a.

$58 + 65 + 48 + 85 + 95 = 381$

Reponse = 381 élèves.

opération

58
65
+48
85
95
-----
381 élèves

Transcription t le

மாடுக உட்காவி உபரிய தி வதி 7

மாடுக உட்காவி உபரிய தி யாளை ✓

அதற்கு உட்காவி கள் வ தி 9 னை

அதற்கு உட்காவி கள் தா ன்தி ✓

அதற்கு ின் னு மற் று ர் து த ன அவ ய உ ம் வ ன் னை

அதற்கு ின் னு மற் று ர் து த ன அவ ய உ ம் து ம் பி க ன் னை

அத னு லி அதி ன ன் னை வ ம் ய ம்,

அத னு லி அதி த ன் னை ர் து ம் தி க ன் னை ✓

Exercices faits par l'élève Govindaraj

$\frac{9}{10}$

Mercredi 14 Novembre 1934

Pensée du jour. Obéissez à vos parents.

Copie.

C'est avec les mains que nous portons à notre bouche les aliments que nous voulons manger. Les animaux qui n'ont pas de mains, sont obligés de ramasser leur nourriture avec leurs lèvres et leurs dents.

$\frac{7}{10}$

Dictée.

Les mains.

C'est avec les mains que nous mangeons. Les animaux n'ont pas de mains. Ils ramassent leur nourriture avec leurs lèvres.

ofaute  
 $\frac{9}{10}$   
w

Exercice d'invention

Conjuguiez le verbe marcher, lentement au présent de l'indicatif.

je marche lentement

tu marches lentement

7/10

Maurice et moi nous marchons lentement.  
Nous marchez lentement.  
Gilbert et venou marchent lentement.

சிறவு.

9/10

நாட்டுள்ளே உபயோகிக்கின்ற உணவுப் பொருள்கள்  
நிலை உயர்ந்திருக்கியவற்றாகும். அது. உத. உயர்ந்த, உயர்ந்த  
உணவு, தூய்மை, உயர்ந்த, துடிக்கிய உணவு  
கூடுதல் உணவு, உயர்ந்த, உயர்ந்த, உயர்ந்த  
உயர்ந்த உணவு, உயர்ந்த, உயர்ந்த, உயர்ந்த  
உயர்ந்த உணவு, உயர்ந்த, உயர்ந்த, உயர்ந்த  
உயர்ந்த உணவு, உயர்ந்த, உயர்ந்த, உயர்ந்த

Problems

Un marchand a vendu 45 tasses à 4 f. la tasse  
et 28 assiettes à 6 f. l'assiette. Combien a-t-il  
reçu en tout?

Solutions: Prix de 45 tasses  
 $45 \times 4 = 180$  fr  
Prix de 28 assiettes  
 $28 \times 6 = 168$  fr  
Il a reçu en tout  
 $180 + 168 = 348$  fr

faux

Reponse 348 fr

opérations	
45	
4	
28	
6	
348	

Reponse 33 fr. 328 fr.

Devoirs faits par l'élève Govindarajan

Vendredi, 16 Novembre 1934

Pensée du jour: aimez vos parents

Copie

La main nous sert pour tenir notre livre  
quand nous lisons, pour tourner les feuillets  
pour écrire. pour dessiner. Elle sert à tous  
les ouvriers pour tenir leurs outils et pour  
travailler.

7/10

Écriture

be be be be be be  
bebe bebe bebe

4/10

bon bon, bon bon

Exercice d'invention

Conjuguiez le verbe *tourner* à droite au présent de l'indicatif

je tourne à droite

6/10

tu nous tournes à droite

il appar et moi nous tournons à droite

vous tournez à droite

Leannayen et Peroumal tournent à droite

Problème.

Une boîte à plumes contient 12 douzaines de plumes. Combien y a-t-il de plumes dans 10 boîtes

Solution.

Dans une boîte il y a

$12 \times 12 = 144$  plumes

Dans 10 boîtes il y a:

8/10

Opérations

	12	
	12	
	24	
	12	
144	144	
	10	
	1440	

$144 \times 10 = 1440$  plumes

Reponse 1440 plumes.

Devoirs faits par l'élève  
Godardaramin

Samedi, 17 Novembre 1934

Pensée du jour: Aidez vos parents.

Copie

La main (suite)

11/10

C'est encore avec la main que nous touchons et que nous sentons. Par elle nous savons que la vitre est une vitre, qu'une pierre est dure et rugueuse.

Dictée.

Nous touchons et nous sentons avec la main. Les mains sont utiles. Les manchots n'ont pas de mains. Le gaucher se sert de la main gauche.

Exercice d'invention

Conjuguiez le verbe être au présent de l'indicatif.



2 fautes  
3/10

les mains a ~~notre~~ bouche Les animaux  
ramassent leur nourriture avec  
les ~~lèvres~~ est les dents quand nous  
nous tenons notre livre par les  
mains.

Exercice d'invention

Conjuguiez le verbe <sup>lever</sup> au présent  
de l'indicatif.

Je me lève  
vous vous levez  
il se lève  
elle se lève  
nous nous levons  
vous vous levez  
Personne ne se lève

6/10

3 fautes

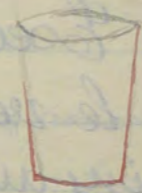
2 2 4 1 2 4 1 2 2

3 fautes  
7/10

2 2 4 1 2 4 1 2 2  
2 2 4 1 2 4 1 2 2  
2 2 4 1 2 4 1 2 2

2 2 4 1 2 4 1 2 2  
2 2 4 1 2 4 1 2 2  
2 2 4 1 2 4 1 2 2

Dessin



5/10

un verre

Devans faits par l'élève Noutan Coumras  
Samy S.

Mardi, 20 novembre 1934

Pensée du jour: Lily commets une faute,  
avoue la.

Copie  
Nous avons des yeux pour voir et regarder les objets qui nous entourent pour distinguer et reconnaître les couleurs; nous avons des paupières pour fermer

6/10



nos yeux, quand nous voulons dormir

Dessin



Exercice d'invention

Conjuguez le verbe ouvrir les portes  
avec les mains au présent j'ouvre les  
portes avec les mains. tu ouvres les portes  
avec les mains il ouvre avec les portes les  
mains. les portes  
Nous ouvrons avec les mains.  
vous ouvrez avec les mains.  
Ils ouvrent les portes avec les mains.

5

Invention t le

நமஸ்காரம் என் கனி லெ ழக்கியமாளத்து  
நமஸ்காரம் என் கனி லெ ழக்கியமாளத்து 2 லீ

9/10

நமஸ்காரம் என் கனி லெ ழக்கியமாளத்து?  
நமஸ்காரம் என் கனி லெ ழக்கியமாளத்து.

Devoirs faits par l'élève. Mousthoucoumaras.  
-Semy.

Vendredi, 23 Novembre 1934

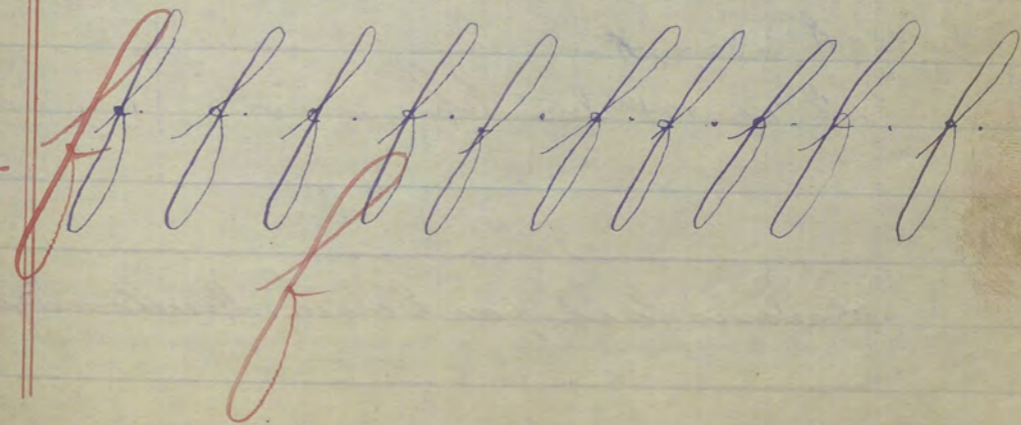
Pensée du jour. Aimez vos camarades.

Copie

Nous avons des bras pour embrasser, des mains et des  
doigts pour toucher et saisir les objets que nous voulons  
prendre; des jambes et des pieds pour nous tenir debout  
pour marcher et pour courir.

6/10

Ecriture



3/10

café café café

Exercice d'invention

Repondes aux questions suivantes

Venou est-il debout?

$\frac{7}{10}$

Non, venou n'est pas debout, il est assis.

Sur quoi êtes-vous assis?

Je suis assis sur un banc

Calcul

Effectuez les multiplications suivantes:

$450 \text{ m} \times 8 = 3600 \text{ mètres}$

$\frac{6}{10}$

$8 \text{ Km} \times 9 = 72 \text{ Km}$

$2 \text{ Hls} \times 6 = 12 \text{ Hls litres hl.}$

450	89
<u>  8</u>	<u>  9</u>
3600	72
	2
	<u>  6</u>
	12

Devoirs faits par l'élève Maubourdy J. J.

## EMPLOIS DU TEMPS

		SEMAINE				SOIR							
						2 à 2-30	2-30 à 3	3 à 3-45	4 à 4-30	4-30 à 5			
MATIN		8 à 8-30	8-30 à 9	9 à 9-45	10 à 10-30	10-30 à 11							
		Lundi	Mardi	Merc.	Vend.	Samedi							

*Nous avons un grand stock :*

Des livres classiques, cahiers d'écoliers, poudre de chasse, fusils, amorces, cartouches, douilles, plomb et autres articles de chasse, des registres de comptabilité, argenterie, parfumerie etc., etc.

# ECOLE PRIMAIRE

DE LA  
RUE DES MISSIONS ETRANGERES

60 PAGES.

Cours *Préparatoire deuxième B*

Cahier de *Poulsen*

Appartenant à .....

Nos. { du registre matricule  
          { de la liste annuelle

Année scolaire 193*4* ..... 193*5* .....

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,

46. RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.

Samedi, 24 Novembre 1934

Pensée du jour: Aimez vos parents.

Copie

Les infirmités humaines.

Celui qui a perdu un œil, qui ne voit plus que d'un œil est borgne.

$\frac{6\frac{1}{2}}{10}$

Celui qui ne voit ni avec l'une ni avec l'autre œil, qui ne voit pas du tout est aveugle.

Quand on a deux yeux qui ne regardent pas dans la même direction, on est louche.

direction

---

Dictée

$\frac{2\frac{1}{2}}{8}$   
 $\frac{8}{10}$

Nous avons deux yeux pour voir. Pour fermer nos yeux, nous avons des paupières. Nous entendons les sons avec les oreilles. Nous sentons les odeurs par le nez. Nous avons une bouche pour parler et pour manger. Je mâche les aliments avec les dents.

---

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Suis-je de bout?

Non, vous n'êtes pas de bout; vous êtes assis

Suis-je assis sur un banc?

Non, vous n'êtes pas assis sur un banc; vous êtes assis sur une chaise

7/10

செந்தை

உய்ய (உதவ ரீதியில்)

3 fautes  
7/10

நடைபெறும் திசை க்குள் உய்ய அருகில் நிற்கும் கை விவிடுகிறது  
உதவியுள்ள பகுதிகளைக் குறிப்பிட்டு உய்ய உதவிக்கின்றன. உய்ய உதவிக்கின்றன. உய்ய உதவிக்கின்றன.  
உய்ய உதவிக்கின்றன. உய்ய உதவிக்கின்றன. உய்ய உதவிக்கின்றன.  
உய்ய உதவிக்கின்றன. உய்ய உதவிக்கின்றன. உய்ய உதவிக்கின்றன.  
உய்ய உதவிக்கின்றன. உய்ய உதவிக்கின்றன. உய்ய உதவிக்கின்றன.

Devoirs faits par l'élève Mouttayan.

Lundi, 26 Novembre 1934

Pensée du jour: Conduis-toi bien et tu seras considéré

Copie

Celui qui n'entend pas est sourd; Celui qui ne parle pas est muet; Celui <sup>qui</sup> n'entend pas et qui ne parle pas est sourd-muet.

5/10

Celui qui begaie en parlant est bégue.

Celui qui n'a qu'un bras <sup>ou</sup> qu'une main est manchot.

Dictée

Nous avons des bras pour embrasser des mains. et de <sup>doigts</sup> pour toucher et <sup>saisir</sup> les objets que nous ne pouvons prendre, des jambes et des pieds pour nous tenir debout, pour marcher et pour courir.

3 fautes  
3/10

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

à quelle heure entrez-vous en classe, le matin?

$\frac{6\frac{1}{2}}{10}$

Le matin, j'entre en classe à huit heures.  
à quelle heure sortez-vous de la classe?  
Le soir, je sors de la classe à cinq heures.

Dessin



$\frac{4}{10}$

Des seaux.

Devoirs faits par l'élève Mauffayane.

Mardi, 27 Novembre 1934

$\frac{7}{10}$

Pensée du jour: L'enfant capricieux ne  
aime de personne

Copie

Celui qui a une jambe plus courte

que l'autre qui boîte en marchant est boi  
Celui dont les jambes s'écartent l'une de  
l'autre comme les pieds d'un banc est  
bancal. Celui qui a une bosse dans le  
dos est bossu. Celui qui a perdu ses cheveux  
qui a le crâne nu est chauve.

$\frac{5}{10}$

Dessin

$\frac{5}{10}$



Une fourche.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes  
où est le bureau par rapport à moi?  
Le bureau est devant vous. Où est le  
tableau noir par rapport à moi?  
Le tableau noir est à votre gauche

Calcul



22 Jan.

Problème.

Un panier contient 146 œufs en ajoutant 12 douzaines. combien y en a-t-il ensuite?

Solution

Il y a en.

$17 \times 12 = 204 \text{ frs}$

$204 + 146 = 350 \text{ œufs}$

Réponse 350 œufs

operation

17	204
<u>x 12</u>	<u>246</u>
34	350
<u>17</u>	
<u>204</u>	

$\frac{7}{10}$

Devoirs faits par l'élève Peroumal

Vendredi 30 Novembre 1934

Pensée du jour: Aimez votre maître  
Copie

Les vêtements - hommes

Les hommes se coiffent d'un chapeau, d'une casquette d'un béret; les militaires portent

tout le Kepi le casque; les curés les vieillards mettent souvent une calotte. Leurs habits sont des blouses, des vestes des jaquettes des redingotes, des par dessus.

$\frac{6}{10}$

écriture

h h h h h h h h

habit habit habit

hibou hibou hibou

$\frac{4}{10}$

exercice d'indentation

Répondez aux questions suivantes  
Quel fait de nou ?





7/2  
10

Exercice

Effectuez les multiplications suivantes

$$27 \times 6 = 162$$

$$48 \times 9 = 432$$

$$125 \times 4 = 500$$

27	48
6	x 9
162	432
125	
x 4	
500	

Devoirs faits par l'élève Ramassamy

Lundi 3 Décembre 1934

Pensée du jour: Le travail procure un appétit et

Copie

Le cahier de Maurice est bien tenu sur la  
verture, il y a son nom très lisible. Les coins et  
feuilles ne sont pas cornés, ni roulés; aucune  
page n'est déchirée.

5/10

dictée

Voici une règle elle est en bois. Elle est droite; elle

faute  
9/10

quatre faces, qui sont des et quatre arêtes.  
Je me sers de ma règle pour tracer des lignes  
droites avec mon crayon ou avec une plume.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes  
Combien y a-t-il de jours dans une semaine?  
Il y a sept jours dans une semaine.  
Combien y a-t-il de mois dans une année?  
Il y a douze mois dans une année.

6/10

Lequel est le mois dernier  
Le mois dernier c'était novembre

திருநெல்

உயர்வு (உதாரணம்)  
உயர்வு உயிரை வளர்க்கும் திருநெல் தரையில்  
நுண்ணய்ப்பண்டங்களைக் கிடைக்கச் செய்கிறது  
லாம்பல் அப்பண்டங்களை உருவாக்கி நாம் உணவு  
கொடுக்கிறது.

faute  
9/10

Dessin

$\frac{5}{10}$



Une casquette.

Devoirs faits par l'élève Ramatchaudirane

Mardi 4 Décembre 1934

Pensée du jour: Ne soyez pas méchant

Copie

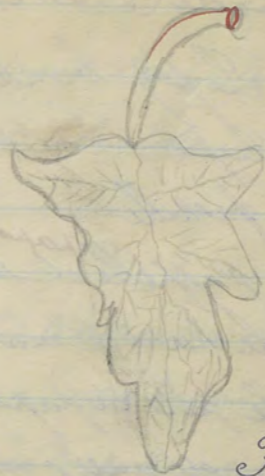
Les vêtements - Femmes

Les femmes en France, recouvrent la tête d'un bonnet, d'une coiffe, d'un chapeau rond, d'une capote; quel que fois elles mettent simplement une capeline, une capuchon;

$\frac{5}{10}$

Dessin

$\frac{5}{10}$



Feuille du cotonnier

Calcul

Effectuez les opérations suivantes

$$364 \times 8 = 2912$$

$$745 \times 6 = 4470$$

$$908 \times 7 = 6356$$

$$176 \times 9 = 1584$$

364	745
+8	x6
2912	4470

176	908
+9	+7
1584	6356

Devoirs faits par Ramassang R

Mercrèdi 5 Dècembre 1934

Pensée du jour: Croyez bonshommes

Capit

La famille

J'ai un père, que j'appelle <sup>papa</sup> et une mère que j'appelle  
maman. Papa est le mari de maman, ma <sup>mère</sup> est la  
femme de papa. Le père de papa est mon grand-père,  
le père de maman est aussi mon grand-père.

6/10

Diète

Les parquets de notre chambre est faite avec des planches  
en bois. Les <sup>fermetures</sup> gonds et les <sup>fermetures</sup> portes sont en fer. Cette  
porte a aussi une poignée et une serrure avec  
une clef.

2 fautes  
8/10

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes ?

Sur quoi <sup>est</sup> passé le tableau noir ?

Le tableau noir est passé sur le chevalier

Combien y a-t-il de tables dans la classe ?

6 1/2 / 10

Il y a six tables dans la classe

Comment est la craie ?

La craie est blanche.

Problème

2 Bonshommes

2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes  
2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes  
2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes  
2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes  
2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes  
2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes et 2 Bonshommes

2 fautes  
8/10

Problème

Un bateau fait 6 voyages par jour et transporte  
98 personnes. Quel est le nombre de personnes  
transportées dans un jour ?

Solution

Le nombre de personnes transportées dans un jour

98 x 6 = 588 personnes

Réponse = 588 personnes

Calculations

98  
x 6  
-----  
588

est le

Réponse 598 personnes.

Devoirs faits par l'élève Ramatehan  
désormais

Vendredi 7 Décembre 1934

Pensée du jour: Le mal est contagieux, prenez garde  
Capit

Les petits garçons et les petites filles.

Yves est un petit garçon, Yvonne est une petite  
6 1/2  
10  
fille. Les petits garçons et les petites filles ne sont  
pas habillés de la même manière. Yves a une veste,  
un gilet, un pantalon; Yvonne a une robe, un  
tablier, un fichu. Yves a un béret, Yvonne a une  
a une toque. Yves a des sautiers, Yvonne a des bottes

Écriture

kkkkkk

4 1/2  
10

kepi kepi kepi kepi

kilo kilo kilo kiplo

Exercice d'intention

Répondez aux questions suivantes

Combien de tableaux a-t-il de côtés?

Le tableau a quatre côtés.

Le banc est-il plus haut que la table?

Non, le banc n'est pas plus haut que la table, il est plus  
bas.

7  
10

Calcul

7304 x 64 = 468056  
3218 x 37 = 119066

6  
10

7300 rs - 4976 = 2324 rs  
4002 rs - 1989 = 2013 rs

Devoirs faits par l'élève Ramatehan

*Samedi 8, Décembre 1934*

Pensée du jour: L'écrit n'est jamais content

Copie.

Les petits garçons et les petites filles.

Plus tard, quand sera un homme il aura de la barbe, il quittera son pays et sera soldat; quand sera une femme, elle n'aura pas de barbe, elle restera à la maison pour faire la cuisine et le ménage.

6 1/2 / 10

Dictée.

Un cahier bien tenu.

Le cahier de Maurice est bien tenu. Sur la couverture; il y a son nom très lisible. Les coins des feuilles ne sont pas cornés. Il y a des marges. Les corrections sont faites avec soin et proprement.

2 fautes / 8 / 10

Exercice d'indentation.

Répondez aux questions suivantes.

En quoi est la couverture du livre?

7 1/2 / 10

La couverture du livre est en carton.

Où est le pupitre?

Le pupitre est sur le bureau.

சூக்குசு.

உருளைக்கிழங்கு (குதூடர்ச்சி)

உருளைக்கிழங்கின் உருதியை உணராதவரும் தந்திரமாத உருதியை உண்டா? ஐயோப்பாலி ஒள்ளி தனவந்தூர்களுக்கும் ஏதேனும் தாங்கள் உண்ணும் உணவுப்பொருள்களில் உருளைக்கிழங்கு கச்சுக்காரமலி உண்பதில்லை. ஐயர்வாந்து பரிசுகளுக்கு உருளைக்கிழங்கு தான் முக்கியமான உணவாகக் கிடைக்கிறது.

2 fautes / 9 1/2 / 10

*Devoirs faits par l'élève Rayatohari de Ramourty*

*Lundi 10 Décembre 1934*

Pensée du jour: L'école n'est jamais écoute

Copie

Il y a des écoles où ne viennent que des petits garçons et d'autres écoles où ne viennent que des petites filles: on

5 1/2 / 10

les appelle des icales spéciales pour chaque sexe.

Diète

Le corps humain

3 fautes  
7/10

chaus nevais qu'un front, un nez, une bouche, une langue, un oesophage, un cou, une poitrine, un estomac, un ventre, un dos. Nous avons des oreilles, des tempes, des joues, des yeux, quatre paupières, dix doigts et dix orteils.

Essercice d'invention

Répondez aux questions suivantes:

Sur quoi poussent les cheveux?

8/10

Les cheveux poussent sur la tête.

Comment s'appelle la main fermée?

La main fermée s'appelle le poing.

தேச

உருவம் உடல் உறுப்புகள் (பெண் உடல்)

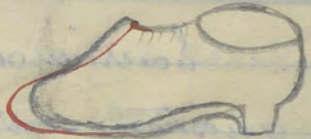
3 fautes  
8/10

உருவம் உடல் உறுப்புகள் (ஆண் உடல்), உருவம் உடல் உறுப்புகள் (பெண் உடல்), உருவம் உடல் உறுப்புகள் (ஆண் உடல்)

சிதிர உடல் உறுப்புகள் உடல் உறுப்புகள். இங்கு உடல் உறுப்புகள் உடல் உறுப்புகள். இங்கு உடல் உறுப்புகள் உடல் உறுப்புகள்.

Dessin.

4/10



Vene galoche

Devoirs faits par l'élève Soudraségarau

Mardi 11 décembre 1934

Pensée du jour: La pouasse est la mère de tous les vices.  
Copia.

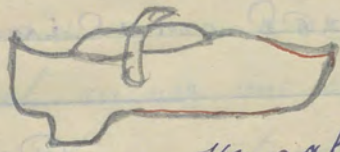
L'horloge.

Sur le cadran de l'horloge, je vois deux aiguilles; l'une est plus grande, l'autre est plus petite. Elles ne sont pas toujours à la même place, elles ne sont pas immobiles. Elle marchent toutes les deux; mais

La grande a plus vite que la petite.

Dessin

$\frac{5}{10}$



un sabot.

Exercice d'indication

Répondez aux questions suivantes  
et quoi sert le cou? Le cou sert à relier la tête au tronc. Comment s'appellent les doigts du pied? Les doigts du pied s'appellent les ongles.

$\frac{7}{10}$

Problème

Un fermier possède 3 boeufs valant chacun 375 fr  
4 vaches valant chacun 310 fr. Combien valent ensemble tous ces animaux.

$\frac{8}{10}$

Solution.

Prix de 3 boeufs

$$375 \times 3 = 1125 \text{ fr}$$

Prix de 4 vaches

$$310 \times 4 = 1240 \text{ fr}$$

~~Réponse 1270 fr~~

Opération		$\frac{5}{10}$ fautes
375	310	
3		$\frac{5}{10}$
1125	1240	

Prix de tous ces animaux.

$$1125 + 1240 = 2365 \text{ fr}$$

Réponse : 2365 fr.

1125
1240
<hr/> 2365

Soirs faits par l'évêque Litzmannsdamm

Mercredi, 12 Décembre 1934

Pensée du jour: Venez en aide à vos grands parents

Copie

L'horloge (suite)

La petite aiguille marque les heures; la grande marque les minutes. Les heures sont indiquées sur le cadran par des chiffres romains; les chiffres que nous faisons au tableau noir et sur nos cahiers sont des chiffres arabes

$\frac{7}{10}$

Dictée

Je viens en classe pour apprendre à bien parler français, à lire et à écrire. à bien comprendre ce que je lis et à l'écrire. Je prendrai tout ce qu'il faut savoir pour



de venir un homme utile et un bon Citoyen

Exercice d'attention

Répondez aux questions suivantes.

Etes-vous debout?

6/10

Non, je m'<sup>suis</sup> ~~est~~ pas debout; je suis assis  
A quelle heure entrez-vous en classe le matin?  
Le matin <sup>l'autre</sup> en classe à huit heures.

கூடுதல்

உருவக்கிழங்கு (குடலிச்சி)

உருவக்கிழங்கு சுவை கிணியும் சுவை பரிசு உருவக்கிழங்கு  
நன்றி ~~பா~~ வினா வகுப்பு நகுது நாடகம் குடியாடலாடலா  
வகுப்பின் குடும்பினிக்குது ~~பா~~ பாயாடுசுத்து ~~பா~~ பாடு  
பவனா அடையலாம்

1 faute  
9/10

Calcul

Completez en chiffres.

8/10

7 dizaines de plumes et 8 plumes font 78 plumes  
4 tas de 10 bougies et 5 bougies font 45 bougies

80 manques et 2 dix aines de manques font 100 manques

Devoirs faits par l'élève Sidanbarame

Vendredi 14 Décembre 1934

Pensée du jour: Un bienfait n'est jamais <sup>du</sup> ~~perdu~~ <sup>perdu</sup>

Copie

Le nez

7/10  
Le nez est au milieu du visage, au dessous du front et au-dessous de la louche, entre les deux yeux et les deux joues. Il peut être long ou court, gros ou petit, courbé ou retroussi.

Ecriture

l, ll, t, l, ll, t, l, ll, t, ll  
Cuir, cuir, cuir,  
utile, utile, utile,

4/10

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Ecrivez-vous sur l'ardoise ?

Non je n'écris pas sur l'ardoise, j'écris sur le cahier

Qu'indique la petite aiguille ?

La petite aiguille indique les heures.

7/10

Calcul

7300 - 3789 = 3511

8072 - 3987 = 4085

7003 x 4 = 28012

8274 x 3 = 24822

8/10

7300	8072
- 3789	- 3987
3511	4085
7003	8274
x 4	x 3
28012	24822

Devoirs faits par l'élève Souvaroff

Samedi 15 Décembre 1934

Pensée du jour: Je suis généreux envers mes frères

copie

La bouche

La bouche est entre le nez et le menton

6/10

du nez et au-dessus du menton. On l'ouvre et on la ferme sur un jeu des lèvres et des mâchoires.

Dictée

La famille.

J'ai un père et une mère. Le père de papa est mon grand-père. La mère de man man est ma grand-mère. Le frère de papa est mon oncle, La sœur de papa est ma tante.

2 fautes 8/10

Calcul

Effectuez les opérations suivantes

3146 - 1089 = 2057

7002 - 3780 = 3222

789 x 3 = 2367

432 x 7 = 3024

6/10

3146	7002
- 1089	- 3780
2057	3222
789	432
x 3	x 7
2367	3024

Devoirs faits par l'élève Souvaroff

ditonne. Cha



6/10

On ôte son chapeau pour saluer dans la rue  
On ôte en-core son chapeau quand on entre en  
classe et on ne le remet que lors qu'on en sort.

Dictée

Il est un chapeau.

1 feuille  
9/10

Le chapeau est une coiffure. Il ya d'autres  
coiffures que le chapeau on se coiffe aussi avec  
des casquettes, des lérets, des toques. Le chapeau  
a des bords; la casquette n'a qu'une visière.

Exercice d'invention.

Repondez aux questions suivantes.  
En quoi est l'escalier?  
L'escalier est en bois.  
Qu'y a-t-il dans le puits?  
Il y a de l'eau dans le puits.

6/10

9/10

9/10

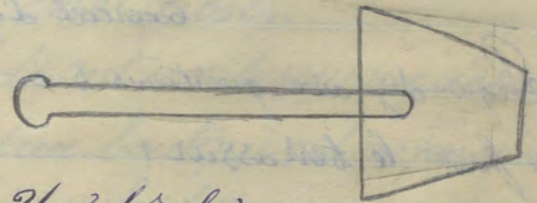
17

Handwritten text in a non-Latin script, likely a student's response to the dictation exercise.

9/10

Dessin.

6/10



Une bêche.

Devoirs faits par l'élève Anouluamadou

Mardi 22 Janvier 1935

Pensez du jour aimez et respectez vos parents

Copie  
Mes sabots

Voici l'hiver qui revient avec les mauvais temps;

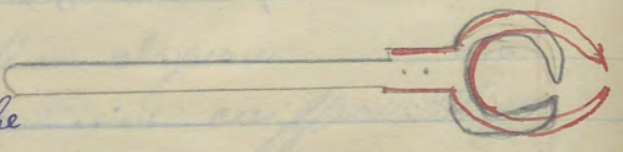
$\frac{5}{10}$

les chemins sont couverts de boue: C'est les moments de  
des sabots. Mes sabots sont en bois de bouleau.

Dessin

$\frac{4}{10}$

Une fourche



Exercice d'intentions

Répondez aux questions suivantes

- Que fait le terrassier?  
Le terrassier creuse la fondation.
- Que fait le maçon?  
Le maçon construit les murs.

$\frac{7}{10}$

Calcul

- Ecrivez en chiffres.
- cing- cent quatre = 504
- six cent soixante quinze = 675
- cing cent quatre vingt quinze = ~~5980~~ 580

$\frac{7}{10}$

- cing cent quatre vingt quinze = 595
- six cents = 600.

Devoirs faits par l'élève Camaroudine

Mardi 23 janvier 1935

Pensée du jour: Forgez assidus.

Copie

Mes sabots.

Mes sabots ont un dessus un dessous un dedans  
un talon et un bout qui est en pointe. Le sabotier  
ya attaché des brides en cuir qui passent sur mon  
coude pied.

$\frac{7}{10}$

Dictée

Les sabots.

Dans les sabots il ya trois <sup>choses</sup> chaussures: du bois du  
cuir et du fer. Le bois appartient au règne végétal,  
le cuir au règne animal, et les clous au règne miné-  
ral.

$\frac{8}{10}$   
fautes

Exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes.

Que fait le menuisier?

Le menuisier fait les portes et les fenêtres.

Que fait le vitrier?

Le vitrier pose le carreaux aux fenêtres.

Que fait le peintre?

Le peintre peint les portes et les fenêtres.

தகவல்

சுருவடி

உணவுக்காக உழைக்கவேண்டியிருக்கின்றவர்களுக்கும்  
படிப்பிலேயே காலஞ்செலுத்தும் மாணவர்களுக்கும் ஆசிரியர்களுக்கும்  
மாண்புமிகு வேலையுடைய திட்டங்களும், நியாயவாங்கியும்  
சர்க்காரர்களிடமிருந்து உதவியாகக் கொடுக்கப்படும் பிறகு  
பயிற்சி செய்து தங்கள் அறிவு வளத்தைக் கொண்டு வராமல்  
தேச வளத்தை யழித்துக் கொள்ளவேண்டும்.

Problème

un employé reçoit 428 fr par mois que gagne-t-il

au bout de 7 mois

solution

de qu'il gagne au bout de 7 mois

428 x 7 = 2996 frs

opération

428

x 7 frs  
2996

Réponse = 2996 frs.

Devoirs faits par l'élève Cauuapine

Vendredi 25 Janvier 1935

Pensée du jour: apprenez bien vos leçons

Copie

Notre maison

j'habite à la campagne chez mes parents.

Notre maison n'est pas neuve; mais elle est assez grande et commode. Elle a un rez de chaussée et un étage.

au rez de chaussée, il y a une cuisine où maman prépare le manger

écriture

R R R R R R  
 R R R R R R  
 Reims Reims Re

$\frac{3}{4}$   
 10

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.  
 Quels sont les ouvriers qui travaillent  
 à la construction d'une maison?  
 Les ouvriers qui travaillent à la construction  
 d'une maison sont.

Le terrassier, le manœuvre, le maçon,  
 charpentier, le couvreur, le menuisier,  
 serrurier, le vitrier, le peintre. etc.

Que fait le manœuvre?  
 Le manœuvre fait le mortier.

Problème

Une personne a un revenu de 2627 fr  
 par an elle veut mettre 2 fr par jour de  
 côté on demande ce qu'il lui reste à dépenser.

Solutions

De ce qu'il elle économise

$$665 \times 2 = 1330 \text{ fr}$$

ce qu'il lui reste à dépenser

$$2627 - 1330 = 1297 \text{ fr}$$

Réponse = 1297 fr

opérations

365
x 2
730
2627
730
1897 fr

Devoirs faits par l'élève Camiaffini

Samedi, 26 Janvier 1935

Bonne nuit : Daignez écrire

Copie

Marchambre

5/10

Dans la maison de mes parents j'ai une chambre, ou une chambre pour moi tout seul avec une grande fenêtre garnie de rideaux, qui donne sur le jardin.

Dictionnaire

Notre maison

2 facettes  
8/10

Au rez de chaussée de notre maison, il y a une cuisine où maman prépare le manger et une salle à manger où nous prenons les repas de midi, le dîner, et le repas du soir, le souper.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Qui fait le charpentier ?

Le charpentier fait et pose la charpente

qui fait le serrurier ?

Le serrurier fait les serrures fixes les serrures en fer

5/10

திருச்சி

சுருதி

2 facettes

6/10

நமது சேவ்வர்கமே நமது குருகுடி அறிஞர்  
லாபம் உறுக்து வகை உயர்வென்றும் வெளியில்  
சேவல் சமூகம் போகுதும் யுதியில் அடியும்  
நவக் காமல் வாகனம் வரிசை களில் உயர்ந்து  
சேவ்வகை சமூகம் வயர்வென்றும் கருதுகின்றனர்.

Devoirs faits par l'élève Camuagen

Lundi, 18 janvier 1935

Pondée du jour: Soyez contents.

Copie

La lettre de Paul.

Maman est venue me se veilles et je me suis levé aussitôt. j'ai mis mon jean talon, des chaussettes et des pantoufles. Et très vite le bout d'une serviette que j'avais trempé dans l'eau je me suis lavé la figure.

6/10



3 fautes  
7/10

Diète  
Notre maison

Ce qui me plaît le plus dans notre habitation  
C'est le jardin <sup>qui</sup> est derrière la maison ou on peut  
pousser des légumes puis il y a des arbres qui donnent  
de bon fruits et des fleurs qui sentent bon.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

De quoi se sert le terrassier ?

7/10

Le terrassier se sert d'une bêche d'une pelle  
ou d'une pioche.

Lui se sert de la truelle.

Le maçon se sert de la truelle.

Fig.

УБШУНОГЛАН

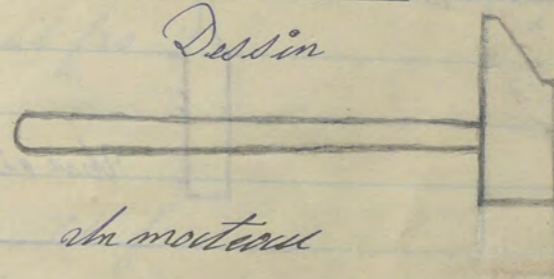
УБШУНОГЛАН  
УБШУНОГЛАН  
УБШУНОГЛАН  
УБШУНОГЛАН

6/10

УБШУНОГЛАН  
УБШУНОГЛАН  
УБШУНОГЛАН

Dessin

5/10



un marteau

Devoir fait par l'élève Cobalachevane

Mardi 29 Janvier 1935

Pensée du jour: ne causez pas en classe

Copie

La toilette de Paul.

J'ai en suite versé de l'eau dans ma  
cuvette et je me suis frotté les mains  
avec du savon quand elles furent bien  
propres je les ai essuyés comme j'avais fait  
pour ma figure avec un essuie-main.





Problème.

Quel sera le prix de 8 pièces d'étoffe de chaque  
48 mètres à raison de 3 fr le mètre?

Solutions	opérations.	
Nombre de mètres dans	48	384
48 pièces d'étoffe.	x 8	x 3
$48 \times 8 = 384$ mètres d'étoffe.	<u>384</u>	<u>1152</u>
Prix de 384 mètres d'étoffe		
$384 \times 3 = 1152$ fr.		

$\frac{7}{10}$

Réponse 1152 fr.

Devoirs faits par l'élève Coctaudabaud

Vendredi 1<sup>er</sup> Février 1935

Pensée du jour: Ne taquinez pas vos camarades

Copie

Les sièges

Un canapé est une sorte de grand fauteuil

plusieurs personnes peuvent s'asseoir en même temps c'est  
aussi un meuble de salon. A l'école, les élèves sont aussi sur  
des bancs en bois.

$\frac{6}{10}$

Écriture

O O O O O O O O

O O O O O O O O

Oran  
Oran Oran Oran

$\frac{4}{10}$

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

7/10  
 A quoi sert la truelle ?  
 La truelle sert à prendre le mortier.  
 A quoi sert l'herminette ?  
 L'herminette sert à équarrir les poutres.

Problème

Que gagne-t-on revendant à 6 fr le Kg, 78 Kg qui ont coûté 453 fr ?

Solution

8/10

Prix de vente de 78 Kg  
 $6 \times 78 = 468$  francs

Bénéfice

$468 - 453 = 15$  francs

Réponse 15 francs

opération

78	468
6	453
468	15

Devoirs faits par l'élève Codardabau

Samedi, 2 Février 1935

Travaux du jour: Soyez polis

Copie

8/10

La salle à manger

7/10  
 Juste après de la soupière elle a mis une louche pour servir la soupe, puis un grand couteau et une grande fourchette qui serviront tout à l'heure à découper la viande.

Dictée

La salle à manger

9/10  
 La petite Louise a mis le couvert dans la salle à manger. Sur la table ovale elle a déposé tout ce qu'il faut pour le dîner. Au milieu est la soupière sur laquelle il y a un couvercle.

Exercice d'induction

Répondez aux questions suivantes

A quoi sert le pinceau ?

Le pinceau sert à étendre les couleurs.

A quoi servent les tenailles ?

Les tenailles servent à arracher les clous.

A quoi sert le marteau ?

Le marteau sert à enfoncer les clous.

சீக்கெ

பஞ்சபாண்டவர்களுக்காக

0 4  
10/10

துரியயநானன் பரண்பவர்களுக்காக அனைத்து நிகழ்ச்சிகளும்  
எரிபண்டு வகுஷம் காட்டியும் அருள்புகழ்க்கு குவருஷம்  
யர்நகண்ணுக்கு மீதரன்ருயும் வாழ்ந்து பஞ்சபாண்டவர்களுக்காக  
வதுவகுஷம் என்னும் வந்தகால வந்தகாலம் யுரிபு  
சுயத்ததைக் கொடுப்பான்

Devoirs faits par l'élève Godaudaramin

Lundi, 4 Février 1935

Pensée du jour: Soyez patients

Copie

La solle à manger

A droite de la saupierre j'ai mis une  
bouteille dans laquelle il y a du  
vin oue un tire bouchon qui se vend

5/10

à la droite ou cher et à gauche, une arafé  
remplie d'eau recouverte de son bouchon  
en verre.

Dieta

La solle à manger

Ordinairement la table est recouverte  
d'une toile cirée; mais aujourd'hui il y  
a des indites et la toile cirée a été  
remplacée par une nappé. et autour de la  
table rôde déjà le chat.

Theseri ed indention

Prepondez aux questions suivantes  
Qui trouve-t-on les pierres?  
ou trouve les pierres dans les carrières  
En quoi est la briquet?  
La briquet est en argile  
qui fait la briquet?  
La briquet fait les briquet

7/10

8609

on 209

14

9/10

Handwritten text in a non-Latin script, possibly Tamil or a similar South Asian script, consisting of several lines of cursive writing.

Devoirs faits par l'élève Benjamin.

Mardi 5 Février 1935

Pensée du jour: Evitez la paresse.

Copie

La salade de Madeleine

Madeline sait faire une salade. elle n'a pas y prendre la salade a d'a bord elle epucree, lavée, secouée dans un panier. mise dans le saladier et servie sur la table.

5/10

Dessin



5/10

Un tourneris

Exercice d'attention

Repondez aux questions suivantes, ou et avec quelle briquetier fait. il les briques? Le briquetier fait les briques dans la briqueterie avec de l'argile qui fait les tuiles? Les tuiles fait les tuiles.

5/10

Problème

un tailleur a fait 18 pantalons d'une piece de drap qui lui coûte 360 fr. s'il a vendu chaque pantalon 35 fr. quel est son bénéfice?

Solutions

opération

8/10

Prix de 18 pantalons.

35 x 18 = 630 fr

Bénéfice.

630 - 360 = 270 fr.

Réponse = 270 fr

35
x 18
280
35
630
630
- 360
270

செயல்பாடு அமைச்சர்

உபநாயகம்

உபநாயகம் முத்துமங்கலம் கலை அலர்ந்தி

அதன் நடுவில் உள்ளது இது க்கிணற்சி அது க்கிணற்சி

கக உபநாயகம் ✓

உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம், உபநாயகம்

உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம் ✓

உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம்

அதன் நடுவில் உள்ளது ✓

உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம்

உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம் உபநாயகம்

Devoirs faits par l'élève Gavinderan

Mercredi 6 Février 1935

Pensée du jour: L'oisiveté est la mère de tous les vices

Copie.

La salade de Madeleine (suite)

Ceci fait elle prend la barette à vinaigre et la débouche elle verse du vinaigre dans sa cuiller sur le sel et le poivre remue, mélange encore et déboie bien de tout avec sa fourchette

6/10

Dictée

La salade de Madeleine

Madeline prend la cuiller de la main gauche et le couteau de la main droite. Elle tient sa cuiller sur la salade et avec l'extrémité de son couteau elle prend du sel et du poivre dans la salade

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Qu'est ce qu'on fait pour faire le mortier?

Pour faire le mortier on mélange ensemble la chaux de l'eau de sable de l'eau.

En quoi est la porte. La porte est en bois.

En quoi sont les serrures. Les serrures sont en fer.

7/10

9/10



திகடத

வைகரி.

14

9  
11

வைகரி திகடத கையாடலாயிற்று. கிப்பியாதி 2146) ற்றவாகலாசா 2165  
யிலிகளாகவும். சரவாங்க சூதூபினாயும் சரவக ஹ்ணா களாகவும்  
ம்களாயுமடவலளாக கலோதிகளாகவும் கெடுதுவிஞ்சுமபு  
ம்களாகமரய்துவிடுவதுகிரி.

Probleme

Un marchand de vin a acheté 175 hl. de vin à 23 fr.  
l'hectolitre. S'il revend son vin à raison de 25 fr. l'hectolitre  
quel sera son bénéfice?

Solutions.

$\frac{7}{10}$

Prix d'achat  
 $175 \times 23 = 4045$  fr.  
Prix de vente  
 $5025 \times 21 = 4375$   
Bénéfice.  
 $4375 - 4025 = 350$  fr.  
Réponse 350 fr.

opérations

175	5025.
<u>× 23</u>	<u>× 25</u>
525	26125
450	1050
<u>5025.</u>	<u>36625</u>
	4375.
	<u>4225</u>
	<u>350</u>

Devoirs faits par l'élève Govindarajan

## EMPLOIS DU TEMPS

MATIN			SOIR						
SEMAINE									
8 à 8-30	8-30 à 9	9 à 9-45	10 à 10-30	10-30 à 11	2 à 2-30	2-30 à 3	3 à 3-45	4 à 4-30	4-30 à 5
Lundi									
Mardi									
Merc.									
Vend.									
Samedi									

*Nous avons un grand stock :*

Des livres classiques, cahiers d'écoliers, poudre de chasse, fusils, amorces, cartouches, douilles, plomb et autres articles de chasse, des registres de comptabilité, argenterie, parfumerie etc., etc.

# ECOLE PRIMAIRE

DE LA  
RUE DES MISSIONS ETRANGERES



60 PAGES.

Cours *Préparatoire 2<sup>e</sup> année B*

Cahier de *Roulement*

Appartenant à .....

Nos. { du registre matricule  
          { de la liste annuelle

Année scolaire 193 *A* ..... 193 *5* .....

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,  
46, RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.

Vendredi, 8 Février 1935

Pensée du jour: Le travail est le père de  
toutes les vertus.

Copie.

L'éclairage.

Le soleil nous éclaire pendant le jour,  
la lune nous éclaire pendant la nuit.

$\frac{6}{10}$

Dans nos maisons, nous, nous éclairons  
avec des chandelles, des bougies, avec des  
lampes, avec des appareils à gaz.

écriture.

Q, Q, Q, Q, Q,

$\frac{412}{10}$

Q, Q, Q, Q, Q,

Quilon

# Quilon, Quilon

exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes  
En quoi sont les briques et les tuiles?  
Les briques et les tuiles sont en argile.

$\frac{6}{10}$

En quoi est le mur?  
Le mur est en briques et en moellons.  
A quoi servent les tuiles?  
Les tuiles servent à couvrir la maison.

## Problème.

Quel est le nombre d'élèves contenus  
dans deux salles de classe sachant  
qu'il y a 18 tables contenues <sup>chacun</sup> ~~chaque~~  
élèves et 8 bancs contenant <sup>chacun</sup> ~~chaque~~  
élèves?

Solution.

opérations

Nombre d'élèves sur 18 bancs

$$18 \times 4 = 126 \text{ élèves}$$

Nombre d'élèves contenus ~~sur~~ dans les  
deux salles

$$126 - 48 = 174 \text{ élèves.}$$

18
7
126.
126
48
174

Réponse = 174 élèves

Devoirs faits par l'élève Gilbert.

Samedi 9 Février 1935

Proverbe du jour : Le travail est un trésor.

Thème

L'éclairage.

On s'éclairait aussi au gaz. Le gaz d'éclairage se tire de  
la houille, ou charbon de terre. Enfin, il n'y a pas  
encore bien longtemps, on a inventé l'éclairage à  
l'électricité, l'éclairage électrique.

Thème

L'éclairage.

off  
9/10  
10

On brûle dans les lampes, à l'aide d'une mèche,  
de l'huile et du pétrole. L'huile est extraite d'un  
grand nombre de graines et de fruits. Le pétrole  
est une sorte d'huile qu'on trouve dans la terre

Exercice d'indépendance

Répondez aux questions suivantes.

- À quoi sert la scie ?
- La scie sert à couper les planches
- Qui fait les tuiles ?
- Le tuilier fait les tuiles.
- Qui le briquetier fait-il les briques ?
- Le briquetier fait les briques dans la briqueterie

8/10

Dictée I.

मल्लिकार्जुन

12/10

मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम  
मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम  
मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम  
मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम

9/10

मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम  
मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम मल्लिकार्जुनस्य नाम

Devoirs faits par l'élève Maurice

Lundi, 11 Février 1935

Pensée du jour, Le travail conduit à l'aisance

Copie

Le chauffage

On se chauffe avec du bois qu'on brûle  
dans des cheminées. Ce qu'on appelle bois  
à brûler, ce sont des arbres qu'on a abattus  
dans les forêts avec les quels on a fait des bûches  
et des fagots et qu'on a laissés sécher

7/10

Dictée

Le chauffage

On se chauffe avec de la houille ou charbon  
de terre qu'on brûle dans des poêles, dans des  
calorifères, la houille provient des forêts qui

12/10

ont été englouties dans le sein de la terre il y a bien longtemps

Exercice d'Invention

Répondez aux questions suivantes  
Que fait-on dans le salon ?

Dans le salon on reçoit les visiteurs

$\frac{8}{10}$  Que fait-on dans la cuisine ?

Dans la cuisine on prépare le manger

En quoi est l'escalier de notre école ?

L'escalier de notre école est en bois

தக்தே

வைசுநி (உதாரணம்)

வைசுநி நிகர்த்து உதாரணமாக இக்கதி நமது

யால் அறிவுடை யோர் எல்லோரும் அறிய

ப்பரவரமல் தக்கவல்ல முறையாகிய அற

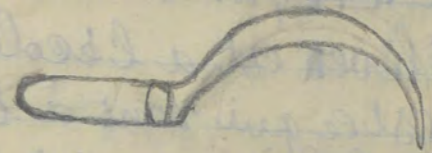
மை தத்தகத்தொன்று தலகனகயர்ந்து

நமது நாட்டிலிருந்தும் அறிய அறியே

இம்முறை முயற்சிக்க வேண்டும்

Dessin

$\frac{7}{10}$



une faucille

Devoirs faits par l'élève Mourougessane

Mardi, 12 Février 1935

Pensée du jour: Rien n'est beau comme une famille unie.

Copie

L'éclairage

La chandelle est formée d'une mèche enduite de suif, le suif est de la graisse de bœuf ou de mouton. La bougie est faite avec de la cire ou du suif épuré c'est une chandelle perfectionnée

$\frac{6}{10}$

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes:

Qui est ce qui est à la caserne?

$\frac{7}{10}$

Le soldat à la caserne  
 Qui est ce qui est à l'école?  
 L'élève est à l'école  
 Qui est ce qui vont à l'église?  
 Les catholiques vont à l'église

Problème

Une dame a chété 6 chemise d'homme à 5 fr chacune, 12 chemises d'enfant à 3 fr chacune et d'autres articles pour 78 fr. Quelle est la dépense totale?

Solution

Prix de 6 chemises

$6 \times 5 = 30 \text{ fr}$

$\frac{8}{10}$

Prix de 12 chemises

$12 \times 3 = 36 \text{ fr}$

Dépense totale

$30 + 36 + 78 = 144 \text{ fr}$

Réponse = 144 fr

opération	
6	
5	
30	
12	30
3	
36	36
78	78
144	144

*faute*  
 $\frac{9}{10}$

Devoirs faits par l'élève *Moussoucou*

Mardi, 13 Février 1935

Pensée du jour. L'amitié des frères fait le bonheur des parents

Copie  
Le chauffage (suite)

$\frac{5\frac{1}{2}}{10}$

Comme nous aimons, par les grands froids, à voir flamber le bois dans l'âtre de la cheminée, à approcher de la flamme nos mains engourdies à sentir une douce chaleur pénétrer tous nos membres

Dictée

Le chauffage

On se chauffe aussi avec de la tourbe qu'on trouve dans les terrains marécageux mais c'est un mauvais chauffage. Le chauffage le plus agréable et le plus sain est le chauffage au bois

Exercice d'indentation

Répondez aux questions suivantes  
 Qui est ce qui est à l'hôpital?

Le malade est à l'hôpital

7/10

Qui est ce qui vont à la pagode ?  
Les bramaniques vont à la pagode  
ya il un phare à Pondichery ?  
Oui, il y a un phare à Pondichery

திட்டை

கைத்தொலை

04

10/10

கைத்தொலை நிகழ்ச்சிக்கு மேல் கையாள் அமைப்புகளில்  
மேலும் கைத்தொலை நிகழ்ச்சிக்கு மேல் கையாள் அமைப்புகளில்  
கைத்தொலை நிகழ்ச்சிக்கு மேல் கையாள் அமைப்புகளில்  
கைத்தொலை நிகழ்ச்சிக்கு மேல் கையாள் அமைப்புகளில்  
கைத்தொலை நிகழ்ச்சிக்கு மேல் கையாள் அமைப்புகளில்

Problème

Un fermier possède 73 moutons et désire en avoir  
100. Quelle somme lui faut-il pour compléter son  
troupeau à raison de 17 <sup>fr pour</sup> pour chaque mouton?

7/10

Solution

Nombre de moutons à acheter.

100 - 73 = 27 moutons

Operation

100  
73  
---  
27

Price de 27 moutons

27 \* 17 = 459 fr

27  
\* 17  
---  
189  
27  
---  
459

Reponse = 459 fr

Devoirs faits par l'élève Moutourad Jagobian

Vendredi 15 Février 1935

Pensée du jour: Santé passe richesse

Copie

Une rue de ville

Il y a, à la campagne, des enfants qui ne sont  
jamais allés à la ville: en regardant l'image  
de leur livre, ils se figureront une rue de  
de ville comme ils la voyaient. Et un  
milieu est la chassée formée de pavés  
en grès

6/10

Écriture



$\frac{3}{10}$

K, K K, K, K K, K  
 K K K, K, K, K  
 Karikal, Karuka

$\frac{6\frac{1}{2}}{10}$

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes  
Combien votre père et votre mère en  
il a des enfants?

$\frac{5}{10}$

Combien avez-vous des frères?  
 et avez-vous une sœur?  
 Mon père et ma mère ont des enfants  
 je n'ai pas de frère?  
 Oui, j'ai une sœur?

Problème

18 ouvriers se sont mis en grève et on  
 perdu chacun 19 journées de travail à 6fr  
 la journée. Quelle est la perte totale de  
 par ~~ce~~ <sup>er</sup> ~~tr~~ <sup>er</sup> 12 <sup>e</sup>/<sub>11</sub> pour tous les ouvriers?

Solution

Perte par ouvrier

$19 \times 6 = 114$  francs

Perte pour tous les ouvriers

$114 \times 18 = 2052$  francs

Réponse = 2052 francs.

opérations

$$\begin{array}{r}
 19 \\
 \times 6 \\
 \hline
 114 \\
 114 \\
 \times 18 \\
 \hline
 912 \\
 114 \\
 \hline
 2052
 \end{array}$$

Devoirs faits par l'élève Moutagne J.

Samedi 16 Février 1935

Pensée du jour: Loyers propres

Copie

Une rue de ville

Il y a des rues qui sont longues, d'autres qui  
sont courtes. Il y en a qui sont larges.

6/10

ce sont des avenues, des boulevards; d'autres sont étroites: ce sont des ruelles.

Dictionnaire

Une rue de ville.

En <sup>au</sup> milieu de la rue est la chaussée. A droite et à gauche de la chaussée sont <sup>les</sup> trottoirs. Entre la chaussée et chaque trottoir sont les rigoles pour l'écoulement des eaux. La chaussée est pour les voitures; les trottoirs sont pour les piétons.

2 fautes  
8/10

Exercice d'insertion

Répondez aux questions suivantes  
Comment appelez-vous le père de votre père?  
y'appelle grand-père le père de mon<sup>t</sup> père.  
Comment appelez-vous le frère de votre père?  
y'appelle oncle le frère de mon<sup>t</sup> père.  
Comment appelez-vous le fils de votre oncle?  
y'appelle cousin le fils de mon<sup>t</sup> oncle.

6 1/2 / 10

சிக் டீ

சாக வகி

04  
9  
11

உலக சித்திரம் யாருடைய சித்திரம் என்று அறியும்  
சிற்பிகள் அந்த சித்திரம் பற்றி யாருடைய சித்திரம்  
அந்த சித்திரம் பற்றி யாருடைய சித்திரம்  
அந்த சித்திரம் பற்றி யாருடைய சித்திரம்  
அந்த சித்திரம் பற்றி யாருடைய சித்திரம்  
அந்த சித்திரம் பற்றி யாருடைய சித்திரம்

*Devoirs faits par l'élève Nallappan.*

*Mardi 19 Février 1935*

Pensée du jour: Bien malacquis ne profite jamais

Copie.

Une gare de chemin de fer.  
Voyez ces longues barres de fer, qui reposent sur la  
chaussée, dans le sens de sa longueur: ce sont les rails  
sur lesquels roule le train. Le train est formé par des  
voitures appelées Wagons, qui sont attachées, les unes

7 / 10

aux autres

Dessin



Exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes :

Comment appelez-vous la fille de votre oncle ?  
j'appelle cousine la fille de mon oncle.

Comment appelez-vous les fils de votre frère ?

j'appelle neveux les fils de mon frère

Comment appelez-vous la fille de votre sœur ?

j'appelle nièce la fille de ma sœur

Problème

Une place publique est éclairée par 5 gros becs de gaz

brûlant chacun 815 litres à l'heure. Combien brûlent-ils ensemble de litres en 8 heures ?

Solutions

$\frac{8}{10}$

Nombre de litre pour une heure

$$815 \times 5 = 4075 \text{ litres de gaz}$$

Nombre de litre pour 8 heures.

$$4075 \times 8 = 32600 \text{ litres de gaz}$$

Réponse 32600 litres de gaz

opérations

$$\begin{array}{r} 815 \\ \times 5 \\ \hline 4075 \\ 4075 \\ \times 8 \\ \hline 32600 \end{array}$$

Devoirs faits par l'élève Narayanramy R

Mercredi, 20 Février 1935

Pensée : Ne bavardez pas en classe

Une gare de chemin de fer suit  
les trains s'arrêtent aux stations. A  
chaque station se trouve une gare  
avec des salles d'attente pour les voyageurs  
et des hangars pour les marchandises.

$\frac{6}{10}$

Dictée

Les sièges

2 fautes  
8/10

on trouve les tabourets et même les chaises par tout. on ne trouve généralement les fauteuils que dans les salons et les appartements des gens riches. un canapé est une sorte de grand fauteuil. - -

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes  
où met on le buffet ?

on met le buffet dans la salle à manger.

7/10

où voit on le lit ?

on voit le lit dans la chambre à coucher.

où met on le guéridon ?

on met le guéridon dans le salon

திக்வே

சுகவழி

நாள் சுகமடைவதற்கு முக்கியமானவழிகளுள்  
ஒருகப்பட்டியில் குண்டு குண்டு தட்டிச் சீரமைத்து  
களையிடுப்பேன் சிலநூல்களால் குடிசை  
தீயனைவுகளை இகின்றனர் அவர்களுக்கு  
அவ்வழி ப்படித்து விடுவது ஒருகப்பட்டியில்  
அவையிலிடை.

Problème

un employé prévoyant verse tous les mois 3fr à une société de secours mutuels et 14fr à la caisse des retraites pour la vieillesse combien dépense t-il par an ?

Solutions opérations

ce qu'il verse à la société

$$12 \times 3 = 36 \text{ fr}$$

ce qu'il verse à la caisse des retraites

$$12 \times 12 = 168 \text{ fr}$$

$\frac{7}{100}$

dépense totale

36 + 168 = 204 fr

réponse = 204 fr

12	14	168
x 3	12	136
36	28	204
	14	
	168	

Devoirs faits par l'élève Parassourama

Vendredi 22 Février 1935

Pensée du jour: Le mensonge est un vice.

copie

même forme

Voici une ferme: on trouve une grange dans la quelle on serre la récolte avec une aire où l'on bat le blé: on trouve <sup>des</sup> écuries où sont les chevaux qui mangent des râteliers, on trouve une étable pour les vaches pendant l'hiver, et aussi quand <sup>elles</sup> reviennent du pâturage pendant l'été

$\frac{5}{100}$

$\frac{1}{100}$

$\frac{6}{100}$

écriture

P P P P P P P P  
P P P P P P P P  
Paris, Paris Paris

Exercice d'intention

Répondez aux questions suivantes  
Quelles sont les principales meubles de la maison? sont

Les principales meubles de la maison sont  
La table, la chaise, une commode, un lit,  
une armoire, <sup>un</sup> buffet un canapé? on met  
On met <sup>les vêtements</sup> les vêtements dans l'armoire ou dans la <sup>maison</sup> <sup>elle</sup>

### Problème

Quel coûtent 9 pièces de drap de chacune 27 mètres à 18 fr le mètre?

$\frac{6\frac{1}{2}}{10}$

Solutions

Nombre de mètres dans 9 pièces

$$27 \times 9 = 243 \text{ mètres}$$

Prix de 243 mètres

$$243 \times 18 = 4374 \text{ francs}$$

R: 4374 francs

Opérations

27	243
$\times 9$	$\frac{18}{44}$
<hr/>	<hr/>
243	243
	<hr/>
	4374

3 fautes  
 $\frac{7}{10}$

Devoirs faits par l'élève Poumvaeddy

Samedi, 23 Février 1935

Pensée du jour: Le premier devoir de l'enfant à l'école, c'est d'obéir à son maître.

Explication

Services que nous rendent les animaux domestiques. Les moutons nous donnent leur laine. La poule nous donne ses œufs et ses plumes. Le chien garde la maison.

$\frac{6}{10}$

Le chat attrape et mange les souris. L'abeille nous donne du miel et du sucre et nous fait du miel.

Dictée

Services que nous rendent les animaux domestiques. Le chien porte le courrier; il traîne les lourdes voitures. L'âne et le mulet portent les fardeaux. Le bœuf tire la charrue, il laboure la terre. La vache et la chèvre nous donnent leur lait.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

De quoi se compose le couteau?

Le couteau se compose d'un manche et d'une lame.

$\frac{6\frac{1}{2}}{10}$

Que met-on dans la salière?

On met du sel dans la salière.

A quoi sert la serviette?

La serviette sert à essuyer les mains, on la luche.

சு.சு.சு

பஞ்சபரணலவர்களுக்கெரியுமா

04

11

பஞ்சபரணலவர்களுக்கெரியுமா  
திருப்பிக் கோணரென்ற ஆய் தவ்வாசிரியரிடமிரு  
ட்டவிலிவிடிக் குடிமுலிய அந் திருக்குறியாகவென்  
கணம் பாயினி வவந்தொருங்கு. அவர்களுக்கெ  
ன்றவென்ற பஞ்சபரணலவர்களுக்கென்றவென்ற  
செய்தவிலிவிடிக் குடிமுலிய அந் திருக்குறியாகவென்

2 fautes  
8/10

Devoirs faits par l'élève Ramassamy.R

Lundi 25 Février 1935

Pensée du jour. La colère est une mauvaise  
heure-lère

Copie

Les animaux exotiques  
voyez ce singe qui s'attache aux branches avec  
quatre mains et sa queue; c'est l'animal qui  
ressemble le plus à l'homme mais à un homme  
très laid. Puis ce lion avec sa belle crinière

6 1/2 / 10

etc tigre avec sa peau rayée qui ressemble à un  
gros chat. ce sont des animaux féroces

Diète

à la chambre

Dans ma chambre j'ai une armoire dans laquelle  
maman range mon linge et où se trouvent mes  
habits j'ai aussi un bureau, avec du papier des  
plumes et encore des crayons pour faire mes  
devoirs

Exercice d'intention

Répondez aux questions suivantes  
où est la mèche ?  
La mèche est dans la lampe,  
où est le verre ?  
Le verre est sur la lampe,  
où sont les allumettes ?  
Les allumettes <sup>sont</sup> dans la boîte d'allumettes.

7 / 10

திருட்டு

சைலூரி

14

9/10

சைலூரி தொத்துத் தன்மை யா யிடுகி னின்றி யைலூரி  
ம்தை தகன்றி யுடுகி னிம் விட்டுக் கொடுக்கப் போகக் கூடாது  
விடாமல் பின்புறத்துக்குள் இவ்வாறு எடுத்துக் கொடு  
வெடுக்கி வைத்து விடுக வேண்டும். சம்தை தகன்றி யுடுகி  
சுக் கொடுக்க யல் உதான வேண்டி விடுகி னின்றி யுடுகி  
யாநிவின பக்கத்துக்கு விட்டியும் போட்டு வைத்து விடு  
க வேண்டும்

*Devoirs faits par l'élève Ramaswamy*

*Mardi, 26 Février 1935*

Pensée du jour: Dites toujours la vérité.

Copie

Le Chasseur

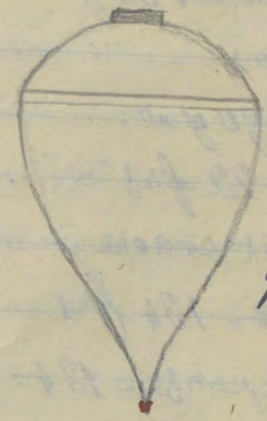
La gravure de la leçon d'aujourd'hui repré-  
sente un chasseur.

6/10

Il est coiffé d'une casquette, qui a par devant une  
visière pour protéger ses yeux et par derrière,

un bord qui servait pour protéger son cou.

Desin



6 1/2 / 10

Une toupie

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Que fait le charpentier?

Le charpentier fait et pose la charpente

Lui se sert de la truelle?

Le maçon se sert de la truelle.

et quoi sert le pinceau?

Le pinceau sert à étendre les couleurs.

8/10



### Problème

Un domestique qui gagne 48 fr par mois est resté 9 mois dans une maison. Combien lui donnera-t-on s'il a de plus 298 fr.

Solutions

Ce qu'il gagne

$$48 \times 9 = 432 \text{ frs}$$

on lui doit encore

$$432 - 298 = 134 \text{ frs}$$

$$\text{Réponse} = 134 = \text{frs}$$

	opération
	48
	× 9
	432
	432
	- 298
	134

$\frac{5\frac{1}{2}}{10}$

3 fautes  
 $\frac{7}{10}$

$\frac{7}{10}$

Devoirs faits par l'élève Ramatch audier

Mercrèdi 27 Février 1935

Pensée du jour: Courez la nuit

Capit

Le pêcheur à la ligne

La grande ville de notre leçon d'aujourd'hui d'hier

un pêcheur à la ligne. Ha: comme arifure <sup>un</sup> chapeau à larges

$\frac{5\frac{1}{2}}{10}$

lards comme habits une blouse et un pantalon  
comme chaussures une paire de souliers

Suita

La ligne

La ligne se compose d'une longue canne, d'un fil  
en cuir qui traîne sur le banc et qui  
part de son extrémité un hameçon et l'hameçon  
est un crochets peintes qui sert à prendre le poisson.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Qu'est-ce qu'on fait pour faire le mortier?

Pour faire le mortier on mélange ensemble du  
sable de la chaux et de l'eau.

Qui est ce qui est à l'hôpital?

L'malade est à l'hôpital

Comment appelez-vous le fils de votre père?

J'appelle mon fils de mon père.



### Exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes.  
 Que fait le cultivateur,  
 Le cultivateur récolte le riz et les légumes.  
 Que fait le boulanger?  
 Le boulanger fait et vend le pain.  
 Où achète-t-on la viande?  
 On achète la viande chez le boucher.

8/10

### Problème

Un marchand de vin a acheté 59 hectolitres de vin pour 14 760 fr. Il le revend à raison de 26 fr l'hectolitre.

Quel est son gain?

Solution.

Prix de vente d'590

590 x 26 fr = 15 340 francs.

Le gain est de

15 340 - 14 760 = 1 180 francs.

Réponse 1 180 francs.

Devoirs faits par l'élève Ramanaudin

7/10

Samedi 2 Mars 1935

Pensée du jour: ne soyez pas orgueilleux.  
 Copie.

Les cris des animaux.

Chaque animal a son cri particulier et chaque cri a son nom qui lui est propre. Ce lui qui ne sait pas le nom ne connaît pas bien la langue française. Le chien aboie; le chat miaule; le cheval hennit, l'âne braie, la vache beugle, mugit.

6/10

Dictée.

Les cris des animaux.

Le chien aboie, le chat miaule; le cheval hennit, l'âne braie; la vache beugle mugit; le mouton et la chèvre bêlent, le cochon grogne, la poule glousse, le pigeon et la tourterelle roucoulent.

Exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes ?

Que fait le cordonnier?

Le cordonnier fait les souliers.

Que fait le chapelier?

Le chapelier fait les chapeaux.

Que fait le teinturier?

Le teinturier tient nos habits.

7/10

திகடுத.

கொலம்பல்.

2 fautes

8/10

நாளுக்குள்ளே பத்திரிகை வந்து வருகிறது. இன்னும்  
குடிசைகளில் குடிசைக்காரர்கள் ஜி. ஜி. வாஸ்காண்டி  
நகரிலே இருக்கிறார்கள். இன்னும் கொலம்பல் பற்றி  
அவருடைய பெற்றோர் கம்பனி தூண்டுதல் கொடுக்கிற  
தொழிலைச் செய்து அதிலிருந்து பெரிய பணம்  
பெறியுள்ளது என்று ஜி. ஜி. வாஸ்காண்டி வந்தார்.

Devoirs faits par l'élève Ramesh Babu

Lundi 4 Mars 1935

Pensée du jour; Il orgueilleux voit les  
fautes des autres et ne voit pas les  
siens

Copie

Les bruits des choses

Les ~~photos~~ <sup>choses</sup> aussi font entendre  
des bruits différents que l'oreille dis-  
tingue et reconnaît. Chacun de  
ces bruits a son nom qu'il faut <sup>apprendre à</sup>  
savoir si l'on dit qu'un fauet claque  
ou une seie grince.

5/10

Diète

Les bruits des choses.

Le fauet claque, la seie grince, la porte  
craque, la cloche sonne, tinte; la porte  
bat, le timbre résonne; le feu ptille  
le tonnerre gronde, un objet éclate  
un ruisseau murmure, le vent siffle  
et bruit dans les feuilles.

fautes

8/10



வகுவெசலவ இரதயாபகடு டுருயாபகடு இரகலவாடு  
 ன்று ம் உருதயாபகடு டுருயாபகடு

Problème

Un cultivateur a vendu 258 hectolitres de blé à  
 raison de 26 fr l'hectolitre. Quel lui restera-t-il du pro-  
 duit de sa vente s'il a payé une dette de 200 fr ?

$\frac{712}{10}$

Solution

Prix de 258 hectolitres de blé

$258 \times 26 = 6708$  francs

Il lui reste

$6708 - 2000 = 4708$  francs

Reponse 4708 francs

opération

258
x 26
1548
516
6708
- 2000
4708

Devoirs faits par l'élève S. S. S. S. S.

Vendredi 8 Mars 1935

Pensée du jour: La discorde ruine la famille

Copie

Le chien et le chat

$\frac{6}{10}$

Le chien et le chat sont des animaux domestiques  
 ils vivent dans la maison avec nous et nous rendent  
 des services. Le chien garde la maison, le chat  
 attrape et mange les souris.

Écriture

M, M, M, M, M,

M, M, M, M, M,

$\frac{712}{10}$

Make Make

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Qui achète le café ?

On achète le café chez l'épicier.

$\frac{8}{10}$   
 On achète-t-on les remèdes?  
 On achète les remèdes chez le pharmacien  
 Qui fait le savetier?  
 Le savetier répare les vieux souliers

Problème

Un marchand achète 24 chevaux à raison de 448 fr l'un. Il les revend pour 12428 fr et il gagné ou perdu?

$\frac{8}{10}$

Solutions

Prisole 24 chevaux

$448 \times 24 = 10752$  francs

Son gagné est de

$12428 - 10752 = 1676$  francs

Reponse = 1676 francs

operation  $\frac{9}{10}$  faute

448
+ 24
10752
896
10752
12428
- 10752
1676

Devoirs faits par l'élève Séverin

Lundi, 9 Mars 1935

Pensée du jour: Aimez et respectez vos frères humains

copie

Le chien et le chat (suite)

$\frac{6}{10}$

Le chien a un museau, le chat a des moustaches. Le chien a des yeux les, le chat a des griffes. Le chien se défend en mordant; le chat en égratignant.

Dictée

Le chien et le chat

On distingue de nombreuses espèces de chiens: il ya les chiens de garde, les chiens de berger, les chiens de chasse, etc., qui sont très différents les uns des autres; tous les chats se ressemblent davantage entre eux.

Exercice d'indention

Répondez aux questions suivantes

- Où achète-t-on la viande?
- Où achète la viande chez le boucher,
- Où achète-t-on les gâteaux?
- On achète les gâteaux chez le pâtisseries.

$\frac{7}{10}$









521 11720 20000 10000 10000 10000 10000 10000 10000 10000

Problème.

4 charrettes portent 8488 kilogrammes  
est le chargement de chaque charrette ?

8/10

Solution

Le chargement de chaque charrette est de

8488 : 4 = 2122 kilogrammes

Réponse 2122 kilogrammes

opération

8488 | 4  
8  
4  
08  
8  
8

5/10

Devoirs faits par l'élève Soupragen

Vendredi 15 Mars 1935

Pensée du jour : Petit à petit l'oie sears fait sa  
ma

Copie

Le jardin et le champ

6/10

Dans le champ, on ne cultive que des plantes  
utiles; dans le jardin, on cultive aussi des

plantes  
7/10

plantes d'agrément. En général, le champ  
tout entier estensemencé d'un même produit.

écriture

N N N N N N

N N N N N

Nice Nice Nice

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes  
Comment s'appelle la femelle du dindon ?  
La femelle du dindon s'appelle la dinde.  
Comment s'appelle celui qui élève les dindons ?  
Celui qui élève les dindons s'appelle le dindonnier.

où rentrent les pigeons?

Les pigeons rentrent dans le pigeonnier

### Problème

4 lits ont été vendus 480 fr quel est le prix d'un lit?

$\frac{7}{10}$

Solution

Le prix d'un lit est de

$$480 : 4 = 120 \text{ francs}$$

R. 120 francs.

opérations

$$\begin{array}{r} 480 \overline{) 4} \\ \underline{4} \phantom{0} \\ 08 \\ \underline{8} \\ 0 \end{array}$$

$\frac{6}{10}$

le fumier dans le champ avec des voitures puis l'étendre sur la terre, alors on retourne la terre avec une charrue, on la laboure, puis on la herse avec une herse

### Dictée

Le moissonneur

Les moissonneurs coupent les tiges du blé avec la faux; le moissonneur ne lève les tiges et les met en javelles on étend les javelles sur un lieu; on les lie on en fait des gerbes

$\frac{8}{10}$  fautes

Devoirs faits par l'élève Leivaradane

Lundi 18 Mars 1935

Pensée du jour: on reconnaît l'arbre à ses fruits.

Copie

Le blé

Pour avoir du blé il faut d'abord charruer

$\frac{7}{10}$

Exercice d'indention

Répondez aux questions suivantes  
Que fait le coq à la pointe du jour?

Le coq chante à la pointe du jour:

Que font les canards et les canes?

Les canards et les canes barbotent dans la mare:

Que nous donnent les poules

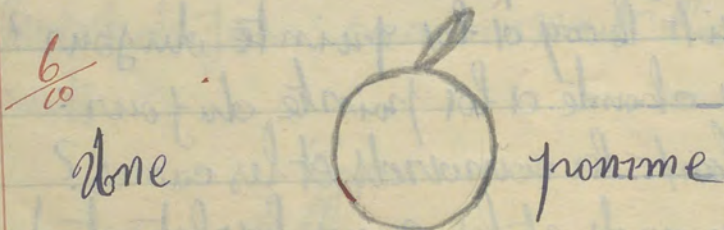
Les joues nous donnent - les oeufs

திகடுத

வேதியரும் நந்திரை (கூடம் ச்சி)

2. *fa* வேதியர் என்ன ஒருத்தும் சிவம்பந்த நிசனத்து  
மேல் நந்திரை திகடுத சிவம்பந்த நிசனத்து  
5/10 ஆதலால் வேதியரைப்பல் வளவு அருகத்துத்து  
விடைத்து நமது கடுதிரை முடிவில் வேதியர்  
யர் கும்தலிட கடுதிரை மணமண வேதியர்  
சுனியெல்லாம் செய்து முடித்து விட்டு  
மடராஜப்பெருமான் சந்தித்து உயக்கார  
பிரயணமண இர

Debin



Devoirs faits par l'élève Gayann...

Mardi 19 Mars 1935

Pensée du jour: A l'outil on reconnaît l'artisan

Copie

Le blé

On bat les tiges du blé avec des fléaux sur l'aire à battre le blé. On relie la paille et on la relie en bottes pour faire de la litière

Devin



Une lampe

Problème

Un domestique quitte son maître après 6 mois de travail et reçoit 300 fr. Combien gagnait-il par mois?

Solution

Il gagnait par mois

300 : 6 = 50 francs

Réponse 50 francs

opération

300	6
30	180
00	

செய்தவர்கள் அனைவரின்

பிள்ளை

1: பிள்ளை அனைவரின்

2: பிள்ளை அனைவரின் அனைவரின்

3: அனைவரின் அனைவரின்

4: அனைவரின் அனைவரின்

5: அனைவரின் அனைவரின்

Devoirs faits par l'élève Gaudelouze.

Mercredi, 20 Mars 1935

Pensée du jour: Il faut faire chaque chose en son temps

Copie

Les sottes de terre

Hier j'ai planté des sottes de terre dans mon jardin. La terre avait été fumée et bêchée avec un houehot j'ai creusé avec un hogan des trous bien alignés.

5/2/10

Dietée

Le chapeau

Le chapeau est une coiffure. Il ya d'autres coiffures que le chapeau on se coiffe aussi avec des carquettes, des liérets des toques. Le chapeau a des bords; la carquette n'a qu'une visière les liérets et les toques n'ont ni bords ni visière

8/2/10

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes qu'est ce que le cheval?

Le cheval est un animal domestique

Comment s'appelle le femelle du cheval?

La femelle du cheval s'appelle la jument

Comment s'appelle le petit de la jument?

Le petit de la jument s'appelle le poulain ou la poularde

7/2/10

8/2/10

செய்தவர்கள் அனைவரின்

04

10  
10

ஒரு பழைய காரை வாகனம் கையேடு வாகனம் வாகனம் வாகனம்  
 கையேடு வாகனம் கையேடு வாகனம் கையேடு வாகனம் கையேடு வாகனம்  
 கையேடு வாகனம் கையேடு வாகனம் கையேடு வாகனம் கையேடு வாகனம்  
 கையேடு வாகனம் கையேடு வாகனம் கையேடு வாகனம் கையேடு வாகனம்

Problème

Un fermier vend 6 vaches au même prix et reçoit 1950 fr quel est le prix de chaque vache?

7/2  
10

Solutions

Le prix de chaque vache est de  
 $1950 : 6 = 325$  francs

Réponse = 325 francs

Operation  

$$\begin{array}{r} 1950 \overline{) 325} \\ 18 \\ \hline 15 \\ 12 \\ \hline 30 \\ 30 \\ \hline 0 \end{array}$$

Exercices faits par l'élève Vaithilingam

## EMPLOIS DU TEMPS

MATIN				SOIR				SEMAINE		
8 à 8-30	8-30 à 9	9 à 9-45	10 à 10-30	10-30 à 11	2 à 2-30	2-30 à 3	3 à 3-45		3-45 à 4	4 à 4-30
								Lundi		
								Mardi		
								Merc.		
								Vend.		
								Samedi		

*Nous avons un grand stock :*

Des livres classiques, cahiers d'écoliers, poudre de chasse, fusils, amorces, cartouches, douilles, plomb et autres articles de chasse, des registres de comptabilité, argenterie, parfumerie etc., etc.

# ECOLE PRIMAIRE

DE LA  
RUE DES MISSIONS ETRANGERES

60 PAGES.

Cours *Préparatoire* *année B*

Cahier de *Roulement*

Appartenant à .....

Nos. { du registre matricule  
          { de la liste annuelle

Année scolaire 193*4* ..... 193*5* .....

*En Vente chez:*

**GRINDÉ SIVASATCHIDANANDA CHETTY,**  
MARCHAND,

46. RUE DUPLEIX PONDICHÉRY.



Vendredi 22 Mars 1935

Pensée du jour Tout mal vient d'ignorance.

Copie.

Les pommes de terre (suite).

6/2  
10

Quelle précieuse nourriture que les pommes de terre ! on peut les faire cuire avec ou dans l'eau pour les manger en robe de chambre avec du sel tout simplement.

Écriture.

4  
10

M M M M M M M M M M  
Italie, Italie.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Comment s'appelle-t-on les poils longs.

que garnissent le

cou et la queue du cheval.

On appelle crins les poils longs qui garnissent le cou et la queue du cheval.

Où enferment-ils les chevaux.

On en ferme les chevaux dans l'écurie.

A quoi sert le cheval?

Le cheval <sup>sert à</sup> traîne les voitures, il sert aussi à porter l'homme ou des fardeaux.

7/10

### Problème.

Une école renferme 126 élèves répartis sur un certain nombre de bancs. Sachant que chaque banc contient 9 élèves dire le nombre de bancs qu'il y a dans la classe.

8/10

Solution.

Nombre de bancs dans la classe

$$126 : 9 = 14 \text{ bancs.}$$

Il y a 14 bancs.

opération

$$\begin{array}{r} 126 \overline{) 126} \\ 9 \end{array}$$

$$\underline{36}$$

$$\underline{36} \\ 0$$

கனகம்.

பல	பல	பல	பல	பல	பல
பல	பல	பல	பல	பல	பல
பல	பல	பல	பல	பல	பல
பல	பல	பல	பல	பல	பல

Devairs faits par l'élève Velayudame Vi

Samedi 23 Mars 1935

Tenue: du jour: Soyez assidus.

Copie.

Le lait.

7/10

Le lait est la seule nourriture des nouveau-nés; mais il est aussi un aliment pour l'homme à tous les âges de la vie, on le prend quelquefois seul, on le boit tout quand la mère le donne d'autre, mais il sert à accommoder d'autres mets.

Diète.

Le lait.

0 faute  
9/10

Le lait est un liquide de couleur blanche et agréable au goût. Ce sont surtout la vache et la chèvre qui nous donnent le lait; mais on boit aussi le lait de brebis, le lait d'ânesse le lait de chèvres.

Exercice d'indentation.

Répondez aux questions suivantes.  
Comment s'appelle la femelle d'un mulet?  
La femelle d'un mulet s'appelle la mule.  
Comment s'appelle le petit de l'ânesse?  
Le petit de l'ânesse s'appelle l'âne.  
Comment appelle-t-on celui qui conduit des mulets?  
On appelle <sup>muletier</sup> celui qui conduit des mulets.

8/10

9 à 10

Exercice de dictée.  
Le lait est un liquide de couleur blanche et agréable au goût. Ce sont surtout la vache et la chèvre qui nous donnent le lait; mais on boit aussi le lait de brebis, le lait d'ânesse le lait de chèvres.

0 faute  
10/10

Exercice de dictée.  
Le lait est un liquide de couleur blanche et agréable au goût. Ce sont surtout la vache et la chèvre qui nous donnent le lait; mais on boit aussi le lait de brebis, le lait d'ânesse le lait de chèvres.

Devoirs faits par l'élève Vuongoleat. Sau

Lundi, 25 Mars 1935

Pensée du jour:enez proprement vos cahiers.

Copie

Le lait. (suite.)

C'est surtout avec <sup>la</sup> crème du lait de vache qu'on fait le beurre et le fromage. Le lait de chèvre et de brebis sert aussi à faire des fromages; quant au lait d'ânesse les médecins le conseillent aux malades dans certaines maladies.

7/10

Dictée

Les animaux domestiques.

1 faute  
9/10

Le cheval porte le cavalier; il traîne  
les lourdes voitures. L'âne et le mulet  
portent des fardeaux. Le boeuf tire la  
charrue; il la bourse la terre. La vache et  
la chèvre nous donnent leur lait.

Exercice d'impression

Répondez aux questions suivantes  
Quel est l'animal qui a une trompe?  
C'est l'éléphant qui a une trompe  
Qui est-ce que c'est que le chameau a sur  
le dos?

8/10

Le chameau a deux bosses sur le dos.  
Comment appelle-t-on celui qui  
conduit un éléphant?  
On appelle cornac celui qui conduit  
un éléphant.

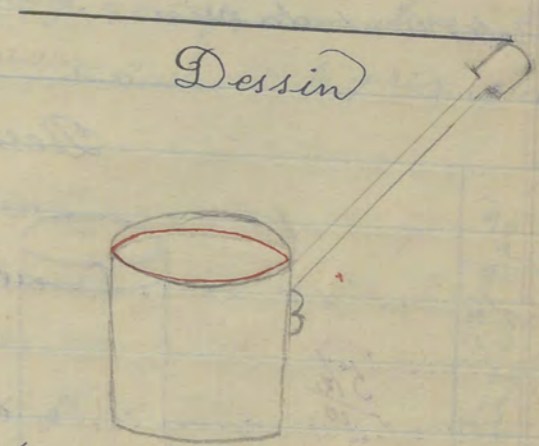
Dictée tamoule

பெயர் கரியவேலு பன்னிடயகுடியாருவாறுபுள்ளி

1 faute  
9/10

குடியாருவாறுபுள்ளி பெயர் கரியவேலு  
பெயர் கரியவேலு பன்னிடயகுடியாருவாறுபுள்ளி  
பெயர் கரியவேலு பன்னிடயகுடியாருவாறுபுள்ளி  
பெயர் கரியவேலு பன்னிடயகுடியாருவாறுபுள்ளி  
பெயர் கரியவேலு பன்னிடயகுடியாருவாறுபுள்ளி  
பெயர் கரியவேலு பன்னிடயகுடியாருவாறுபுள்ளி

5/10



Une casserole.

Devoirs faits par l'élève Venugopal Ar

Mardi 26 Mars 1935

Pensée du jour: Evitez la jalousie  
Copie

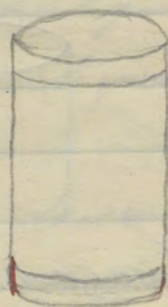
### Le vin

$\frac{6}{10}$

Quand les raisins sont murs on les cueille et on brans parté les grappes dans le cellier; là on les étrose on les foule, on les presse pour en faire sortir le jus. ce jus, au moent, est recueilli et amené dans de grandes cures où il fermente et se vient du vin

### Dessin

$\frac{5}{10}$



un litre

### Exercice d'insertion

Répondez aux questions suivantes

Comment s'appelle la femelle du boeuf?

La femelle du boeuf s'appelle la vache.

Comment sont les sabots du boeuf

$\frac{7}{10}$

Les sabots du boeuf sont fendus.

A quoi servent les boeufs?

Les boeufs servent à labourer; à trainer les charrettes à faire tourner les moulins à huile.

### Problème

un boucher paye 355 fr 2 moutons à 35 fr l'un et 3 jeunes veaux. Quel est le prix de chaque veau?

Solution

Prix de 2 moutons

$$35 \times 2 = 70 \text{ francs}$$

Prix de 3 veaux

$$355 - 70 = 285 \text{ fr}$$

Prix de chaque veau

$$285 : 3 = 95 \text{ francs}$$

Réponse = 95 francs

Operation	
95	355
2	- 70
70	285
285	3
27	95
15	
15	
0	

$\frac{7}{10}$

f

৩৫৫ - ৭০ = ২৮৫

২৮৫ : ৩ = ৯৫

৩৫৫ - ৭০ = ২৮৫

6/10

அவன் உபாத்தியாயர் வரலாறு வகுப்பு கவனம் காட்டி  
 கவனம் காட்டான்.  
 அவன் உபாத்தியாயர் வகுப்பு கவனம் காட்டி  
 கவனம் காட்டான்.  
 எப்போது தான் கவனம் காட்டினான்.  
 அவன் உபாத்தியாயர் வகுப்பு கவனம் காட்டி

faute  
9/10

*Devoirs faits par l'élève Virasamy*

*Mercrredi 27 Mars 1935*

*Pensée du jour. Ne taquinaez pas vos camarades.*

*Copier*

*Le vin (suite)*

*Pris en petite quantité, le vin est une boisson saine et fortifiante; pris avec excès, il enivre et ruine la santé.*

6 1/2/10

*Sauf dans les pays du nord, presque partout en France on trouve des vignes.*

*Dické*

7/10

7/10

*Le vin*

*La vigne est un arbrisseau. Un arbrisseau est un petit arbre. C'est la vigne qui produit le raisin. Récolter le raisin, c'est faire la vendange.*

*Exercice d'invention*

*Répondez aux questions suivantes.*

- Que nous donne la vache?*
- La vache nous donne son lait.*
- Et qu'on sert le lait?*
- Le lait sert à faire le beurre et le fromage.*
- Que fait-on de la peau des animaux?*
- On fait du cuir de la peau des animaux.*

*Problème*

*Et raison de 9 fr le mètre de drap combien en aura-t-on de mètres pour 333 fr?*

*Solution*

*Nombre de mètres de drap.*

*opération.*  

$$\begin{array}{r} 333 \\ 9 \overline{) 333} \\ \underline{27} \phantom{0} \\ 63 \\ \underline{63} \\ 00 \end{array}$$

333: 9 = 37 metres

Reponse 37 metres.

Devoirs faits par l'élève Amalounadin

Vendredi 29 Mars 1935

Pensée du jour: Gritez la dévotion

Copie

hier c'était jeudi, <sup>ou</sup> ~~avant~~ cueillait les pommes  
on les faisait tomber en secouant les pommes  
on frappait les branches avec des goules pour  
alattre j'ai aidé à les ramasser et à les mettre  
en tas,

6/10

écriture

Handwritten practice of the cursive letter 'f' in blue and red ink.

11/10

soffre, soffre,

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Comment s'appelle le femelle du mouton?

La femelle du mouton s'appelle la brebis?

Comment s'appelle le petit de la chèvre?

Le petit de la chèvre s'appelle le chevreau ou le cabri

Que nous donne le mouton?

Le mouton nous donne du lait, sa laine, sa peau

7/10

Problème

on partage 3570 fr entre des vieillards qui sont 50  
la part 7 fr Combien y a-t-il de vieillards?

Solution

Nombre de vieillards

3570 : 7 = 510 <sup>vieillards</sup> francs

opération

357 17  
35 510  
07  
7

Réponse 510 vieillards

கணக்கி

கருமகல பல ப ஸு பாடி குறைந்தபல வ கையுட  
எழுதுக.

கரு					
கரு	கரு	கரு	கரு	கரு	கரு
கரு	கரு	கரு	கரு	கரு	கரு
கரு	கரு	கரு	கரு	கரு	கரு
கரு	கரு	கரு	கரு	கரு	கரு

Devoirs faits par l'élèv. Appar

Lundi 1<sup>er</sup> Avril 1935

Pensée du jour: elle est pas dans la rue

copie

Petit et grand

Voici deux règles: elles ont la même longueur, elles  
sont aussi grandes l'une que l'autre elles  
sont égales. Voici deux autres règles: elles  
n'ont pas la même longueur.

6/20

Diète

Grand et petit

Paul est plus petit que Maurice. mais Maurice  
est plus petit qu'Emile; Maurice est plus grand  
que Paul, mais Emile est plus grand que Mauri-  
ce Emile est le plus grand de tous les élèves  
de la classe.

ofaute  
9/20

Exercice d'indention

Répondez aux questions suivantes:

Que nous donne l'abeille?

L'abeille nous donne le miel et la cire.

À quoi sert la cire?

La cire sert à faire des cerces

ou en forme l'on les abeilles?

on en forme les abeilles <sup>dans</sup> la ruche.

Que nous donne le ver à soie?

Le ver à soie nous donne la soie

8/10



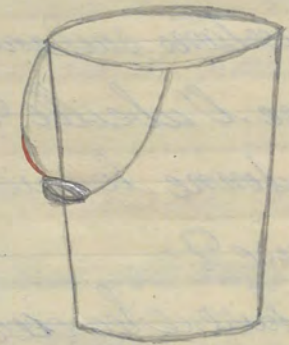
தகை  
 இலயம்மம் சரகனங்கல்

of  
 10  
 10

சுன் காலத்தல் ஆள் சிலமா கூச்சல் விய ஆய்  
 மயம் நாய்முரு சிலிய தீவம் தாரணி சுள்ளி கழித்த  
 வ் சிட்டு எழுதிக்கூட்டியம் ஆர் ஓர் ஓனரிவிருந் துமர்  
 குருகுக்கச்செய்தல ஆய் பிவந் தர்கள்.

haute  
 9  
 10

Dessin



5 1/2  
 10

Un seau.

Dessins faits par l'élève Aramuzam

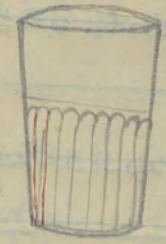
Mardi, 2 Avril 1935

Pensée du jour; Citez le plus au x personnes plus  
 a gels que vous.

Copie  
 Les lignes

Il y a deux sortes de lignes la ligne droite et la  
 ligne courbe. Une ligne formée de plusieurs  
 lignes droites est une ligne brisée. Une ligne  
 qui n'est ni droite ni brisée est une ligne courbe.

Dessin



5 1/2  
 10

Exercice d'invention

Que font la mouche et la fourmi?  
 La mouche et la fourmi mangent les fruits et les ga-  
 teaux.

6 1/2  
 10

Que font le moustique, la puce, la punaise?  
 Le moustique, la puce, la punaise nous piquent <sup>quand nous</sup> nous  
 sommes au lit.



திக்கை.

மின்சாரம்.

14  
2/10

அகாயக் கில் சில சமயங்களில் கோகங்கலி நி  
டையே பனிச் பனிச் சென்று மிகப் பிரகாசம்  
கமின்னல் திண்ணை வகை காண்கிறோம். அவை  
மின்னலில் மூலக் கோகங்கலிச் செல்லும் சி  
யுற்று விடுகின்றன. அவை மின்சாரம் என்பார்கள்.

Probleme.

A raison de 12 frs le metre de drap. Combien  
aura-t-on de metres de drap pour 3000 frs

8/10

Solutions. Operations.  
Nombre de metres de drap | 3000 / 12  
3000 : 12 = 250 metres. | 24 / 250  
Reponse 250 metres. | 60  
60  
0

Devoirs faits par l'élève Calatty

Vendredi, 5 Avril 1935

Pensée du jour Ne labousser pas les pressants  
Copie

Le sens figurés

Mots empruntés aux animaux et aux choses usuelles  
On dit:

5/2  
10

le bec et les ailes d'un oiseau et aussi un bec de  
plumes, un bec de gaz les ailes d'un moulin d'un  
bâtiment la crête d'un coq et aussi la crête d'un  
d'un toit, d'une tige.

Ecriture.

Handwriting practice showing various styles of the letter 'U' and 'V' in cursive script.

3/2  
10

Exercice d'intention

Répondez aux questions suivantes

Par quoi se termine la tête de l'oiseau.  
La tête de l'oiseau se termine <sup>par</sup> un bec de forme pointue

$\frac{6}{10}$  Quels sont les oiseaux très familiers?  
Les oiseaux très familiers sont: la corbeille et le merleau.

Quels sont les oiseaux qui vivent dans les marécages?

Les oiseaux qui vivent dans les marécages sont: la bécasse la becassine la sarcelle.

Problème

Une somme de 6825 fr a été distribuée <sup>par</sup> aux anciens vieillards pauvres à raison de 21 fr à chaque ancien vieillards. Quel est le nombre de personnes secourus?

$\frac{6}{10}$  Solution opération  
Nombre de personnes secourus 325

6825:21 = 325 personnes.

Réponse 325 personnes.

$$\begin{array}{r} 6825 \overline{) 21} \\ \underline{63} \phantom{00} \\ 52 \phantom{00} \\ \underline{42} \phantom{00} \\ 105 \phantom{00} \\ \underline{105} \\ 0 \end{array}$$

சுற்று

சுற்றுலா. வரையறுத்து ஆகக் கருவியுள்ளதென

சு	உ	உ	சு	சு	சு
சு	உ	சு	உ	சு	சு
சு	உ	சு	சு	சு	சு
சு	சு	சு	சு	சு	சு
சு	சு	சு	சு	சு	சு
சு	சு	சு	சு	சு	சு

Devoirs faits par l'élève Cauvrouline

Samedi, 6 Avril 1935

Pensée du jour <sup>des</sup> dites pas paroles grossières.

Copie  
d'un bon élève

A l'école, emile recouvre ses livres d'un

7 1/2 / 10  
fort papier pour qu'ils ne se salissent pas; il ne tourne pas les pages en mouillant son doigt rien froissant les feuillets il ne les corne pas pour marquer sa leçon.

Dictée  
du bon élève.

3 fautes  
7 / 10  
Emile se lève de bonne heure, tout aussitôt que sa mère l'éveille; il ne reste pas au lit après qu'on l'a appelé. Et aussitôt qu'il est levé il brosse ses habits, il cire ses souliers; puis il se lave la figure le cou, les oreilles, les mains; en suite il peigne ses cheveux.

Exercice d'invention

8 / 10  
Répondez aux questions suivantes:  
Où font le perroquet et la perruche?  
Le perroquet et la perruche parlent  
Où font le serin et le rossignol?  
Le serin et le rossignol chantent.

Quels sont les oiseaux de proie?  
font Les oiseaux de proie <sup>soul.</sup> le milan, l'aigle et le vautour.

திக்தே

சம்பியில்லாத்தந்தி

14  
சம்பியில்லாத்தந்தியைத் தடல்மேற் செல்லும் சம்பல்கள்  
ஆம் வினாவாகவும் மோட்டாளர்களும் ஆகாயத்தில்பறக்கும்  
விலாநாய்களும் அடைத்துக்கொள்ளும். ஆகையினால்  
ஊத்தில்திர்பாராமல்திடீரெனநேரும் அபாயங்களைப்  
பகாயங்கடாகும் ஆடங்களுக்குத் தெரிவித்து அபாய  
ங்களின் அழகுப்படுத்துக்கொள்ளவந்தே லாம்.

Devoirs faits par l'élève Cauvapiu

Lundi 8 Avril 1935

Pensée du jour écrivez pas quel perles

Copie

L'enfant poli

Quand Lucien entre quelque part il

salue entrant et il salue aussi quand il sort  
Il salue encore les personnes qu'il rencon-  
tre dans la rue. Veut il parler à quel qu-  
un il commence par ôter son chapeau  
et il ne le remet que lorsqu'il se retire.

Dictée

Une ferme

Dans une ferme on trouve une grange  
dans la quelle on récolte avec  
une aire où l'on bat le blé une écurie  
où sont les chevaux qui mangent  
dans des râteliers ~~avec~~ une étable pour  
les vaches pendant l'hiver est ~~avec~~  
quand elle revient du pâturage pendant l'été

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Que nous donne le mouton ?

Le mouton nous donne la laine sa peau <sup>soit</sup> sa chair

6 fautes  
4/10

2 fautes  
4/10

Comment s'appelle ton endroit où l'on  
transforme les peaux des animaux  
en cuir

on appelle <sup>tannerie</sup> ~~le~~ l'endroit où l'on transforme  
forme les peaux <sup>des</sup> animaux en cuir  
Par quoi sont terminées les pattes des  
oiseaux de proie ?

Les <sup>pattes des</sup> ~~oiseaux~~ de proie sont terminées par  
des <sup>serres</sup> ~~serres~~ puissantes

Dictée

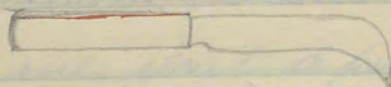
Les yeux

Les yeux sont des organes très importants  
qui nous permettent de voir. Ils sont  
situés à l'avant de la tête et sont  
protégés par des paupières. Les yeux  
ont la capacité de voir les couleurs  
et de distinguer les formes. Ils sont  
très sensibles à la lumière et à la chaleur.  
Il est important de bien soigner ses yeux  
pour éviter les maladies.

5/10

Dessin

5 1/2 / 10



une serpe

Devoirs faits par l'élève Cauniappin

Mardi, 9 Avril 1935

Pensée du jour: Ne jetez pas des pierres.

Capit

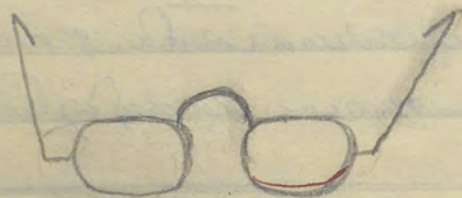
Demandaes et reponses

Es-tu chaud? as-tu froid? j'ai chaud, mais  
je n'ai pas trop chaud. je n'ai pas froid.  
je voudrais m'approcher d'un feu pour me  
chauffer un peu. As-tu faim? As-tu soif?

5 1/2 / 10

Dessin

5 / 10



Des lunettes.

Exercice d'indention

Repondez aux questions suivantes  
ou habitent les animaux sauvages?  
Les animaux sauvages habitent les forêts  
ou habitent le lion?  
Le lion habite les ~~deserts~~ deserts de l'Afrique  
Comment sont ses mâchoires?  
Les mâchoires sont puissantes  
Par quoi sont terminées ses pattes?  
Les pattes sont terminées par des griffes  
fortes <sup>et</sup> tranchantes.

6 1/2 / 10

Problème

Un employé a un traitement annuel de 1800 fr.  
Combien gagne-t-il par mois?

Solution

Il gagne par mois

1800 : 12 = 150 francs

Réponse = 150 francs.

opération

1800 / 12 = 150  
12 | 1800  
12 | 1800  
60

7 / 10

சூரியன் உதயமாகிறது

கிழக்கு வாய்க்கால் நகரம் புகழ்ந்திட்டு வந்திடும  
முண்டலு உருண்டி தால் கடலின் புகழிடைமல  
நிழலுண்டிடுவதென்புடனாகலித் திரை திரை  
சுருவியிடுவதென்பு களையுண்டிடுவது சிந்தனைகளை  
நினைவுகளை நினைவுகளை நினைவுகளை நினைவுகளை  
கருவியை உபயோகித்து உபயோகித்து உபயோகித்து  
நினைவுகளை நினைவுகளை நினைவுகளை நினைவுகளை  
நினைவுகளை நினைவுகளை நினைவுகளை நினைவுகளை

71  
10

1 faute  
9  
10

Devoirs faits par l'élève Cauvaux

Mercredi, 10 Avril 1935

Pendant le jour: Le temps c'est de l'argent  
Copia

Les points cardinaux.

Quand le soleil apparaît le matin nous disons  
qu'il se lève quand il disparaît le soir  
nous disons qu'il se couche  
et sa levée du soleil commence le jour

6 1/2  
10

8  
10

avec le coucher du soleil commence la nuit.

Diète

Les points cardinaux.

Le côté où le soleil se lève s'appelle l'est ou  
orient le côté où il se couche s'appelle l'ouest ou  
occident. Si nous nous tournons du côté où le soleil  
se lève et si nous étendons <sup>nos</sup> deux bras nous avons  
dans la direction de notre bras droit le sud  
et dans la direction de notre bras gauche le nord

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes  
où vivent le tigre et la panthère?  
Le tigre et la panthère vivent dans les jungles  
de l'Inde  
Que fait le renard?  
Le renard mange les poules?  
Que fait le singe  
Le singe fait des grimaces?  
Pourquoi le girafe est elle remarquable?





nourrissent de chair?  
 On appelle animaux **carneux** les animaux  
 qui se nourrissent de chair.

Problème

Un marchand de chevaux vend pour 7850  
 un certain nombre de chevaux qui le  
 coûtent 8975 fr. Le cheval qu'il perd  
 45 fr par cheval dire le nombre de che-  
 vaux vendus.

$\frac{7}{10}$

Solution

Ce qu'il perd

$8975 - 7850 = 1125$  fr

Nombre de chevaux vendus

$1125 : 45 = 25$  chevaux

Réponse = 25 chevaux.

Opération

$$\begin{array}{r} 8975 \\ - 7850 \\ \hline 1125 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 1125 \overline{) 45} \\ 890 \\ \hline 225 \\ 225 \\ \hline 0 \end{array}$$

8000 à 6

$36 \text{ } 2000 \text{ } 2120 \text{ } 1200$

316 000 200 000 100 000 200 000

$316 : 12 = 26 \text{ } 2000 - 4000$

2000 26 2000 4000 ✓

512 000 300 000 200 000

$512 : 12 = 42 \text{ } 2000 - 8000$

2000 42 2000 8000

635 000 400 000 200 000

$635 : 12 = 52 \text{ } 2000 - 14000$

2000 52 2000 14000

$$\begin{array}{r} 316 \overline{) 12} \\ 24 \overline{) 26} \\ \hline 76 \\ 72 \\ \hline 4 \end{array} \quad \begin{array}{r} 512 \overline{) 12} \\ 48 \overline{) 42} \\ \hline 32 \\ 24 \\ \hline 8 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 635 \overline{) 12} \\ 60 \overline{) 52} \\ \hline 35 \\ 24 \\ \hline 11 \end{array}$$

Devoirs faits par l'élève Cadautabany. Sa

Lundi 15 Avril 1935

Pensée du jour: Soyez sobres.

Logie

Les saisons.

Il y a quatre saisons dans l'année: le printemps l'été  
 l'automne et l'hiver. Mais c'est la saison des fleurs. Le  
 printemps commence vers le 21 mars: c'est la saison des fleurs.  
 Alors tout pousse et tout reverdit dans les champs

$\frac{6}{10}$

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Avez-vous un livre ?

Oui, j'ai un livre.

Avez-vous un compas ?

Oui, je n'ai pas de compas j'ai un livre.

Si j'ai une règle plate ?

Non, vous n'avez pas de règle plate; vous avez un crayon

7/10

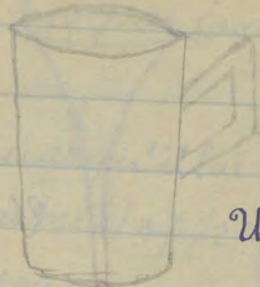
பி. 69

சென்டி

1 faut...  
சென்டி...  
சென்டி...  
சென்டி...  
சென்டி...

9/10

Dessin



Une tasse

5/10

Devoirs faits par l'élève Coelaudobang

Mardi 16 Avril 1935

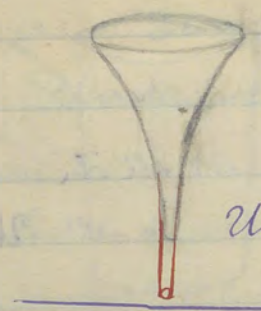
Pensée du jour: Sobriété fait longévité  
Copie.

Le beau temps et le vilain temps. Hier, il fait <sup>temps</sup> beau temps; le ciel était bleu et pur, sans nuages; le soleil brillait. Les chemins étaient propres ils n'étaient pas couverts de boue; on pouvait marcher dans les rues sans se croter sans se salir.

5/10

Dessin.

5/10



Un en ton noir.

exercice d'invention.

Répondez aux questions suivantes:  
 Sur quoi est posé le tableau noir?  
 Le tableau noir est posé sur le chevalet.  
 Ya-t-il ~~un~~ un fauteuil dans notre classe?  
 Non, il n'y a pas de fauteuil dans notre classe; il a une chaise.  
 Combien ya-il de classes dans notre école?  
 Il ya quinze classes dans notre école.

7/10

Problème.

Un ouvrier a gagné 105 fr dans 35 jours  
 Combien lui faudra-t-il de jours pour  
 gagner 147 fr?

Solutions opérations

7/10

Ce qu'il gagne par jour

105 : 35 = 3 fr

Nombre de jours qu'il lui faut pour gagner 147 fr.

147 : 3 = 49 jours.

Réponse 49 jours.

$$\begin{array}{r|l} 105 & 35 \\ 105 & 3 \\ \hline & 0 \end{array}$$

$$\begin{array}{r|l} 147 & 3 \\ 12 & 49 \\ \hline 27 & \\ 27 & \\ \hline & 0 \end{array}$$

- 1) எப்போது உண்மையான பேசுவோம்?
- 2) உண்மையான அறிவுரைகளைக் கொடுப்போம்.
- 3) உண்மையான அறிவுரைகளைக் கொடுப்போம்.
- 4) உண்மையான அறிவுரைகளைக் கொடுப்போம்.
- 5) உண்மையான அறிவுரைகளைக் கொடுப்போம்.
- 6) உண்மையான அறிவுரைகளைக் கொடுப்போம்.

Devoirs faits par l'élève Codaudabany S

Mardi, 23 Avril 1935

Pensée du jour: Evitez la paresse  
Calcul

Ecrivez en chiffres:

sept mille huit: 7008

neuf mille cinquante quatre: 9054

huit cent huit: 808

cinq mille vingt cinq: 5025

Problème

un berger a 58 moutons, 275 brebis, 112 chèvres  
et 29 boves Il a vendu 200 animaux. combien  
a-t-il encore d'animaux à vendre ?

Solution

Nombre d'animaux

$$58 + 275 + 112 + 29 = 474$$

Il a encore à vendre

$$474 - 200 = 274 \text{ animaux}$$

R: 274 animaux

சொல்லெதிரடர் அளவத்தல்

ஆட்டங்கொத்தன் 58 ன் கடுமான் கொத்தன்  
காபன் வரண்காபன் இவர்களுக்கிடம் ஆட்ட  
ன்.

ஆட்டன் கடைக்கால் தோண்டுகிறன்.

4/10

கொத்தன் அவர்களுக்கிடம் 474

சிறுநாய்கள் 112 ன் சின்னாம்பு கல்புதலியவைகளைத்  
யாரித்து கொண்டு போய்க் காடுகளைக் கிட்டுக்கள்

6/10

58 ன் கடுமன், 275 ன் வரண்காபன், 112 ன்  
காபன் கொத்தன் கொடுத்தல்.

கடுமன்கடுமன் கடுமன் கடுமன் காத்தாங்கி இடம்  
காபன்களுக்கிடம்

வரண்காபன் கடுமன் சின்னாம்பு கல்புதலியவைகளை  
கவரண்காபன் கொடுத்தல்.

Devoirs faits par l'élève Covindane Va

Mardi, 30 Avril 1935

Pensée du jour: Ne soyez pas prodigues.

Copie

Un orage

$\frac{7}{10}$

Le ciel est couvert de gros nuages; il fait sombre. La chaleur est étouffante on ne respire pas bien, on est mal à l'aise. Les hirondelles rasant le sol <sup>en</sup> volant.

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

Combien a le tableau. <sup>t-il</sup> ~~est-il~~ de côtés

Le tableau a quatre côtés

Le banc est-il plus haut que le tableau noir,

$\frac{7\frac{1}{2}}{10}$

Non, le banc n'est pas plus haut que le tableau <sup>faute</sup> noir, il est plus bas

$\frac{9}{10}$

Maurice est-il plus grand que Laymanessamy

Non, Maurice n'est pas plus grand que Laymanessamy il est plus petit.

Devoirs faits par l'élève Godaudarain

Merccredi 1<sup>er</sup> Mai 1935

Penché du jour de Lopez par arda res

Copie

Ce que j'ai appris Ce que je sais  
Ce que j'ai appris est bien plus de chose, en comparaison de tout Ce que je ne sais pas et que je voudrais savoir. Ce pendant je sais déjà lire assez couramment je sais copier sur mon livre écrit sous la dictée

$\frac{7}{10}$

Dictée

La lune

La lune est plus petite que la terre, elle tourne autour de la terre. A certains moments pendant la nuit, elle nous renvoie la lumière qu'elle reçoit du soleil; elle nous éclaire

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes

La fenêtre est elle fermée ?

Non, la fenêtre n'est pas fermée, elle est ouverte

En quior est la couverture du livre,



$\frac{6}{10}$

côtés, qui forment deux pages le nombre des pages est le double du nombre des feuilletts. Chaque page a son numéro.

Écriture

Handwritten practice strokes in cursive script, showing various slanted and curved lines.

Handwritten practice strokes in cursive script, showing various slanted and curved lines.

Resure, Resure

Exercice d'invention

Répondez aux questions suivantes.

Sur quoi pousse la barbe ?

La barbe pousse sur le menton et sur les joues.

A quoi sert le cou ?

$\frac{7}{10}$

Le cou sert à relier la tête au tronc.

Comment s'appelle la main fermée ?

La main fermée s'appelle le poing.

Problème.

Dans une promenade il y a 348 arbres répartis sur 12 rangées. Combien y a-t-il d'arbres sur 8 rangées ?

Solution

Nombre d'arbres sur une rangée.

$348 : 12 = 29$  arbres.

Nombre d'arbres sur 8 rangées ?

$29 \times 8 = 232$  arbres.

Réponse 232 arbres.

opération

Handwritten vertical arithmetic operation showing the division of 348 by 12 to get 29, and the multiplication of 29 by 8 to get 232.

Handwritten signature or mark.

Handwritten numbers and symbols.

Handwritten numbers and symbols.

Handwritten numbers and symbols.

Handwritten numbers and symbols.

Handwritten numbers and symbols.

Handwritten numbers and symbols.

Handwritten numbers and symbols.

Devoirs faits par l'élève Govindarassou. Rath.





Pensée du jour; L'avarice perd tout en  
 voulant trop gagner  
 திகழே

0 fautes  
 10/10  
 பேய்களாவே ஸ்வரங்கிய திடியானவள்  
 சூடு திடியானவள் பேய்களாவே ஸ்வரங்கிய  
 தாகத்திராமரங்கங்கியில் சூடுபழங்க  
 னைதவழங்கி திருதுயுறிய மந்த துப்பட்டி  
 சான்றிய திராமரங்கியில் சூடுள்ளவள் திடியான  
 வள் சூடுவள் திருநீர் சூடுள்ளவள் யதோ  
 டு சூடுவே சூடுபறியுறிய மரம் திருந்த

Dessin

5/10



une salière

Mardi, 7 Mars 1935

Pensée: Dites toujours la vérité  
 Cofie  
 Les dents

6/10  
 Dans les mâchoires sont fixées les dents  
 celles y sont plantées comme les arbres  
 dans la terre et y tiennent par leurs racines.  
 Les dents ne sont pas toutes semblables:  
 elles sont de trois sortes.

Exercice d'invention

6 1/2 / 10  
 Répondez aux questions suivantes  
 Qu'indique la petite aiguille?  
 La petite aiguille indique les heures  
 Quel a été le mois dernier?  
 Le mois dernier c'était avril  
 Que fait le serrurier?  
 Le serrurier fait <sup>les fermetures</sup> fixer en fonte en fer  
 de quoi <sup>sert</sup> le pinceau?  
 Le pinceau sert à <sup>étendre les couleurs</sup> colorer en fonte à l'écouleur

Problème

Un marchand doit 545 fr paye sa dette en donnant 350 fr et 5 mètres de soie. Quel est le prix d'un mètre de soie?

Solution

9/10  
 Prix de 5 mètres de soie  
 $545 - 350 = 195$  fr  
 Le prix d'un mètre de soie est de  
 $195 : 5 = 39$  fr  
 Réponse = 39 fr

opération

545	
- 350	
195	195/5
	15
	45
	45
	0

சொல்லாத அமைத்தல்

- சர்க்கரை அயைபற்றி ஆறு வாக்கியம் எழுதுக
- 1 கரும்பை ஆலைகளின் உருளைக்கிடை யில் கொட்டுத்து அதன் சாற்றை மிதித்து எடுத்துக்கொள்ளுங்கள்
  - 2 அதன் சாற்றை க்காய்ச்சி வல்லிசைக்கிறீர்கள்
  - 3 அதன் சாற்றை யாவது வெல்லி அதை யாவது தண்ணீரில் கரைத்து எலும்பு கரித்தூள் நிறம் சியங்கு பளப்பை கனிவை வடிகட்டிய பின் அந்த வடிகாயை யம் பூசிய சைப்பாட்டு ரத்திலிட்டு

நாச்சு வார்த்தை.

- 4 இப்படியே கிடைப்பது வள்ளச்சர்க்கரை யும்
- 5 கடுப்பத்து நிறை நுட்பு கிடைப்பது சர்க்கரை
- 6 யாரும் இவை முக்கியமானவை

Devoirs faits par l'élève Moutoucoumaran

Mercredi, 8 Mai 1935

Pensée du jour: Tu ne mentiras point  
 Copie

A quoi servent les mains  
 C'est avec les mains que nous portons à notre bouche les aliments que nous voulons manger. Les animaux qui n'ont pas de mains sont obligés de ramasser leur nourriture avec leurs langues et leurs dents

Dictée

Le trone

Le trone est une partie du corps. Il commence

1 faute  
9  
10

au dessous du cou entre les deux bras et il se termine aux cuisses.  
En avant du tronc se trouvent la poitrine et le ventre; en arriere est le dos.

19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50  
51  
52  
53  
54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100

Exercice d'inattention

Repondez aux questions suivantes  
Où reçoit-on les visiteurs?  
On reçoit les visiteurs dans le salon.  
Qui est à la caserne?  
Le soldat est à la caserne.  
Comment appelez-vous le frère de votre père?  
S'appelle oncle le frère de mon père.  
Que fait le boucher?  
Le boucher vend la viande.

7  
10

10  
11  
12

13  
14  
15  
16  
17  
18  
19  
20  
21  
22  
23  
24  
25  
26  
27  
28  
29  
30  
31  
32  
33  
34  
35  
36  
37  
38  
39  
40  
41  
42  
43  
44  
45  
46  
47  
48  
49  
50  
51  
52  
53  
54  
55  
56  
57  
58  
59  
60  
61  
62  
63  
64  
65  
66  
67  
68  
69  
70  
71  
72  
73  
74  
75  
76  
77  
78  
79  
80  
81  
82  
83  
84  
85  
86  
87  
88  
89  
90  
91  
92  
93  
94  
95  
96  
97  
98  
99  
100

Problème

Un employé gagne par an 1200 fr. Il a une dépense journalière de 470 fr. Quelle est sa dépense journalière?  
Solutions  
Ce qu'il dépense par an.  
 $1200 - 470 = 730$  fr.  
Ce qu'il dépense par jour.  
 $730 : 365 = 2$  fr.  
Réponse: = 2 fr.

8  
10

Operations	
1200	
- 470	
730	
730	365
730	2
00	

Devoirs faits par l'élève Mouttaoua Jagoal

Vendredi, 10 Mai 1935

Tout le jour on me croit plus le menteur même quand il dit la vérité.

Copie

Mon chapeau

Mon chapeau a une coiffe, un fond, des bords. La coiffe est en cuir. Il est entouré d'un ruban qui est en soie. Mon chapeau est en feutre: le feutre est une étoffe faite avec des brins de laine et des poils peulés

$\frac{6}{10}$

Exercice d'insertion

Répondre aux questions suivantes

Et quoi servent les plumes?

Les plumes servent à faire des orailleurs et des traversins.

$\frac{7}{10}$

Comment s'appelle le petit de la jument

Le petit de la jument s'appelle le poulain

le poulain

Comment s'appelle-t-on celui qui conduit l'éléphant?

l'éléphant

on appelle condu celui qui conduit l'éléphant.

$\frac{8}{10}$

Problème

Un fermier a vendu 17 porcs à raison de 20 fr. l'un. Il a reçu 225 fr. sur lui doit encore

Solution

Prix de 17 porcs

$$17 \times 20 = 340 \text{ francs}$$

on lui doit encore

$$340 - 225 = 115 \text{ francs}$$

Deponse - 115 francs

operation	
17	
$\times 20$	
340	
340	
$- 225$	
115	

Devoirs faits par l'élève Nallappane

Samedi 14 Mai 1935

Pensée: Haute avoué est ~~un~~ à moitié par douze copie.

La salle à manger.

La petite Louise a mis le couvert dans la salle à manger. Sur la table ovale, elle a déposé tout ce qu'il faut pour le dîner. Au milieu est la soupière sur laquelle il y a un couvercle. Tout autour sont des assiettes

$\frac{7}{10}$



Dixie

Extrait

Le premier de ces deux points se trouve  
dans le premier des deux et au-dessous  
de ce point il y a un autre point  
qui est un peu plus petit que le premier  
et qui est placé au-dessous de lui.





